39,500.

Telegraphische Depektien. (Geliefert bon ber "Uniteb Breg".)

Suland.

Stapellauf des "St. Louis."

Philabelphia, 12. Nov. Das erfte ber zwei in unserem Lande für die "In= ternational Navigation Steamship Co." gebauten Dampffchiffe, ber "St. Louis", wurde heute bom Cramp'schen Schiffsbauhof aus unter entsprechen= ben Weierlichkeiten bom Stavel gelaf= fen, im Beifein bes Brafibenten Cleve= land und feiner Gemablin, ber Rabi= netsmitglieder und einer großen Menichenmenge. Wie angefündigt, nahm Frau Cleveland die Taufe bor, indem fie in ber üblichen Beife eine aus St. Louis gefandte Flasche Champagner Die Mitglieder ber "Chriftli= den Temperengfrauen = Bereinigung" hatten es bergebens burchausegen gesucht, baf eine Flasche Wasser, nicht Champagner, ju ber Beremonie bermen= bei werbe; bon ber Firma, welche bas Schiff baute, wurde ihnen erflart, bag ber alte Brauch unbedingt auch in diefem Fall eingehalten werben muffe, ba

con ber Matrofenglaube bies forbere. Der "St. Louis" ift bas größte Schiff, welches jemals am Delaware gebaut wurde, und man fah baher die= fem Stapellauf mit besonderer Span= nung entgegen. Die eigentliche Beremo= nie fand erft um 1 Uhr Nachmittags ftatt, nachbem noch ber gange Bormit= tag über emfige Vorbereitungen für ei= nen erfolgreichen Stapellaut getroffen

Bidtige Entideidung.

Pittsburg, 12. Nov. Das Staats= obergericht bon Pennsplbanien hat nun ebenfalls seine Entscheidung in dem befannten Galligin=Schulftreit abgegeben und barin bie Entscheibung bes unteren Gerichtshofes bestätigt, wonach also tatholische Ordensschwester: in öffent= lichen Schulen unterrichten burfen, felbst in ihrer Orbenstracht, fo lange nicht bewiesen ift, daß fie biefe Stellung auch zur Berbreitung tonfessioneller Religionslehren benuten. Der Streit= fall schwebte schon feit Monaten und verursachte in den nächstbetheiligten Areisen groke Aufregung.

Unter ben 8 Lehrtraften ber befagten Schule find 6 Orbensichwestern, welche pon bem. aus Ratholifen bestebenben Schulrath ber Ortschaft angestellt mur= ben. Die obergerichtliche Entscheidung fagt nebenbei, bas Staatsgericht wolle sich nicht mit ber Frage befaffen, ob Diese Ernennungen besonders paffend ober flug gewesen seien. Gesetlich ton= ne man jedenfalls nichts bagegen ma= den, und auch ber Umftanb, bak bie Orbensichwestern bas gange Gehalt. bas fie bon ber öffentlichen Schule erhielten, ihrem Orben guwenbeten, habe bor bem Gefet teine besondere

Diefer Entscheibung fteht übrigens auch eine Minderheits = Entscheidung

gegenüber. Die Binnenfee-Sturme.

Manitowoc, Wis., 12. Nob. Dampfbarte "B. L. Weftmore" ift ge= gen 6½ Uhr Morgens auf ber Sohe con Centerville, einem Dorfe etma 10 Meilen füblich bon hier, gestrandet. Sie hatte bie Barte "Brunette" im Schlepptau, und beibe maren mit Roblen belaben und nach Milmautee beftimmt. "Brunette" erreichte inbeft bie hiefige Bai. Die Mannschaft bes "Westmore" foll in großer Gefahr

fchmeben. Umberftburg, Ont., 12. Nov. Der Schooner "West Side" ist bei Point Pelee auf bem Eriefee geftranbet und befindet fich mit seinen Insaffen in gro-

Es werden jedenfalls noch mehr Schiffsunfälle zu verzeichnen sein.

Intereffanter Berfuch.

Pittsburg, 12. Nov. Seute murbe hier ber neue Boftbeforberungs-Dienft mittels ber elettrischen Stragenbahn gum erften Male in Thatigfeit gefest. Dies ift bas erfte prattifche Beifpiel Diefer Art.

Dampfernaortoten, angetommen

New York: Romadic von Liver: pool; Othello von Antwerpen; La Champagne von Habre; City of Para bon Colon; American bon London; Beendam bon Rotterbam; Mugufta Bictoria bon Genua u. f. w.

habre: La Bretagne bon Rem York. Queenstown: Aurania, bon Liber= pool nach Rew York.

Un Gibraltar borbei: Berra, bon Genua nach New York.

Betterbertini.

Für die nächften 18 Stunden folgenbes Wetter in Illinois: Dertlicher Schneefall und warmer heute Abend. Um Dienstag örtlicher Schnee ober Strichregen, und gegen Dienstag Abend viel tälter. Starte fühmeftliche Winde. welche am Dienftag in nordwestliche umschlagen.

Musland.

Explofion in der Raferne. Berlin, 12. Nob. In ber Raferne ber Garbejager gu Botsbam ereignete fich eine Gaserplofion. Diefelbe richtete war teinen bebeutenben materiellen Schaben an, boch erlitten ber Leutmant Bogel v. Faldenstein sowie ein Gefrei-

Deutscher Kabelbrief.

(Gigenbericht ber "United Breß".)

Sammerftein ein Stein bes Anftoges! Berlin, 12. Nob. Freiherr b. Sam= merftein, ber hochzollnerische feubale agrarische Junker, ist also in bas Land= wirthschafts-Ministerium eingetreten, unter lebhaften Befürchtungen und Vorwürfen bes ganzen liberalen Deutschland.

Die Runde bon feiner Ernennung hat allenthalben im Reich bojes Blut gemacht und fo viele scharfe, ja giftige Auslaffungen in nicht-amtlichen Blattern hervorgerufen, daß fich bie "Nordd, Allg. Zeitung" beranlaßt fah, in ei= nem Artitel bas Berhalten ber Regie= rung in ber jegigen Rrife zu berthei= digen. Diefer Artitel beiont besonders, baß bie Angriffe jener Blätter auf ir= rigen Borausfehungen beruhten, und ermahnt, mit ber Rvitit zuvudzuhalten, bis der Charatter der bon den neuen Miniftern gu unterbreitenben Borfchläge bekannt geworben fei. Darauf erwi: bert bie nationalliberale "National=

"Die Auswahl bes Freiheren b. Sammerstein ift icon an fich bekla= genswerth. Was für Magregeln find von einem Manne zu erwarten, der mit ber aktiven Agitation ber Agrarier eng verknüpft ift und außerdem Unter= handlungen geführt hat zur Rudgabe des Welfenfonds an den herzog bon

Gugen Richter fagt in einem trobis gen Artifel feiner "Freifinnigen Bei-

"Wir munfchen eine Erflärung über die Rolle, welche Hr. v. Lucanus, Chef bes Zivilkabinets Gr. Majeftat, in bem Mischen ber Rarten bor ber Minifterfrife gespielt hat. Es wird of fentlich und aus glaubwürdiger Quelle erklärt, daß Gr. b. Lucanus bor ber Rrife fich heimlich und einzeln bem Fürften Bismard, bem Grafen Caprivi, dem Fürften Sobenlohe und mehreren Miniftern genähert und fie betreffs ihrer Meinung über gewiffe

Gegenstände ausgeholt habe." Richter magt es nicht, ben Raifer birett gu beschulbigen, ben Ruin feines Minifteriums herbeigeführt zu haben, aber er fragt bebeutfam: "Welche Beranlaffung hatte Br. b. Lucanus, folcherart fich in die Ministerangelegen= beiten eingumischen? Welches waren feine Absichten? Wer hat ihn mit bie= fer Art bon Thatigfeit beauftraat?" Raifer Wilhelm hat fich ohne 3weifel in eine wenig beneidenswerthe

Stellung gebracht. Er hat es nicht ein= mal nothwendig befunden, felbit feinem enaften Berbundeten und Familien= freund, bem Großherzog bon Baben, eine Erflärung über bie Rrife abzuge-Um Vorabend bon Caprivis Sturg war ber Großbergog bon Ba= ben in Berlin, und er mar überzeugt bag volltommene harmonie zwischen bem Rangler und bem Raifer bestehe. Er reifte sofort ab, aber ehe fein Bug ihn bollends nach Rarlsruhe bringen fornte, mar Mles auf ben Ropf gestellt Capribi und Gulenburg maren gegan=

gen, und bas gange Rabinet wactelte! Der Großherzog gerieth hierüber tüchtig in Born, und unter bem Gin= fluß biefer Stimmung ernannte er Freiherrn b. Bodmann zu feinem Spegialgefandten in München und Stuttgart. Seine Absicht bei ber Wieberbelebg biefer bevalteten Befandtichaften war: ein engeres Einverständniß gwi= schen ben subbeutschen Sofen herbeizu= führen, fobaf biefelben erfprieflicher, als bisher, alle Reichsangelegenheiten

überwachen könnten. Salbamtliche Blätter fagen freilich, Bobmanns Miffion habe nichts mit ber Ministertrife, sondern lediglich mit fübbeutschen Fragen zu thun; aber es ift jebenfalls flar, bag ber Raifer und feine Organe in eine halb entschuldi= gungsbedürftige Stellung gebrängt worden find. Des neuen Kanglers ho= bentobe haftiger Besuch in Rarlgrube fann auch auf feine andere Beife erflart werben, als aus ber Nothwendig= feit, ben Großhenzog bon Baben gu

berubigen. Die Runbe, bag auch b. Bötticher, ber Minifter bes Inneren, refignirt habe, erhöht die allgemeine Beunruhi= gung noch mehr.

Fürst Sohenlohe wird vier Tage in Strafburg bleiben, und ber neue Statthalter ber Reichslande, ber übri= gens erft nach zwei ober brei Wochen feine Stellung antreten wirb, trifft bort mit ihm gufammen. Morgen wird Sobenlohe in Strafburg burch eine große Abichiebs-Obation geehrt mer-

Rolonialpolitifches.

Dr. Ranfers Rudtritt bom Rolo= nial-Amt wirb auf ben Entichlug bes Raifers gurudgeführt, eine energischere Rolonialpolitit burchzuführen. Ran= fers Rachfolger, Major Lieber, hat fich als Spezialtommiffar in Oftafrita im Jahre 1893 gut bewährt. Er wird wohl, nach faiferlicher Beifung, ber Rolonialberwaltung einen militärifchen Charafter geben und bie Bahl fowie ben Ginflug ber mit ihr in Berbinbung ftehenben Bibilbeamten bermin-

Die "Rölnifche Zeitung" und bie "Rreng-Zeitung" ftimmen babin überein, daß eine neue Aera in ber beutichen Rolonialpolitif beraufbammere. und daß eine ihrer Saupt-Aufgaben in ber Zügelung ber britischen Lanb= und Geschäftsgier in Afrita besteben werbe. Die "Rreug-Beitung" meint, ber erfte Schritt follte barin besteben, England aus Camoa binauszubrängen.

Capribi. Der Er-Rangler Caprivi genießt feine Muketage in Gefellschaft feines früheren Abjutanten Major v. Gb= meher behaglich am Geftabe bes Genfer= fees und fümmert fich mabricheinlich gar nicht um bie Berleumbungen, welche seine Feinde noch immer auf ihn häufen. Die Berliner "Bolfszeitung" bemertte jungft boshaft, obgleich Ca= privi durch ben Rrach einer Berliner Bant bor zwei ober brei Jahren ein Bermögen berloren habe, fo habe er boch bon feiner Amtverwaltung noch genug gespart, um ein großes But in Rabe bon Croffen gu taufen. Dieje Bemertung wurde weitertolpor= tirt, bis endlich bie "Rölnische Beitung" die Unwahrheit berfelben ent-In Wahrheit war Capribi niemals, weder innerhalb noch außer: halt des Amtes, ein Gigenthumsbesi= Als Leutnant und als General gab er fein Gehalt bollftanbig aus. Er fparte fich nie etwas, und als er feiner Entlaffung bon Berlin abreiste, hatte er genau 500 Mart in ber

Mis auch biefe fleine Summe ausgegeben war, hatte Ebmeher für bie Bedürfniffe bes Er-Ranglers in Montreur zu forgen. In den viereinhalb Jahren, in denen Gbmeber fein Abjutant war, hatte er 40,000 Mart für ben Rangler gespart, und diese Summe ift bem Letteren in einer beutschen Bank gutgeschrieben. Das Gintommen aus berselben und seine Penfion von 18,000 Mart find Alles, was Caprivi hat. Als ein Junggeselle bon schlichten Lebens= gewohnheiten wird er unschwer bamit burchtommen können. Seine gangen persönlichen Ausgaben erreichen noch feine 10,000 Mark das Jahr; das Uebrige ift immer an seine Berwandten ge=

Je mehr bie Berwirrung in Regie= rungstreifen gunimmt, besto mehr macht sich auch die Neigung geltend, mit Bedauern auf Caprivis einfache, höfliche und gerabeausgehende Manieren gurudaubliden. Dr. Lieber, ber befannte Führer ber Rleritalen, fagte jüngft in einer Rebe bor ben beutschen Ratholiten in Silbesheim:

"Es ift unfere Bflicht, an Graf b. Capribi einen sympathischen Abschiebs= gruß gu richten. Wir Rlerifalen haben ihn oft hartnädig befämpft, aber ich muß fagen, und mit mir alle Ratholi= ten, daß Caprivi ein würdiger und tüch= tiger Mann, ebenso ritterlich wie ge=

Der Reichstagspalaft.

Muf Befehl bes Raifers erprobten Dr. b. Bötticher, ber Architett Wallot und 80 Militärmusiter die Atustit ber Ruppel bes neuen Reichstagsgebäubes, welche auch bei ber Eröffnung (5. De= gember) gespielt werben follen. Das Ergebniß war ein befriedigendes.

Der Er-hofprediger Stoder hielt jungft bor einer Maffenversammlung, melde meift bon Chriftlich=Sogialen. Sozialiften und Anarchiften befucht war, eine Rebe gegen bie neuen, jest bon ber Regierung brohenden Unter= brudungs=Magnahmen. Er brachte eine in gleichem Ginne gehaltene Refolution ein, welche per Afflamation angenoms

Die Berliner Unarchiften haben bies= mal auf die üblichen öffentlichen Berfammlungen gum Unbenten an bieChicagoer Anarchiftentragobie bes 11. No= bember bergichtet, um fich nicht neuen Berfolgungen und Scherereien auszu-

Both und Bergweiffung.

Berlin, 12. Nob. Wieber hat bie schredliche Wirklichkeit bes Rampfes um's Dafein eine "Tragobie aus bem Leben" gezeitigt. Die Wittme Langlich bermochte nach bem Tobe ihres Mannes nicht Beschäftigung gehug zu fin= ben, um fich und ihre zwei Lieblinge bor ber beißenben Roth, bem Sunger gu fdugen. Go befdloß fie, bem Glend ein Ziel zu setzen. Hoch auf spritten die Baffer bes Tegeler-Sees, als fie brei Menschenleben aufnahmen. Die Frau und ein Rind wurden noch lebend ben Fluthen wieder entriffen, boch zweifelt man an ihrem Auffommen. Das zweite Rind hat ber Gee behalten; die Leiche ift noch nicht wieber aufgetaucht.

Der Schiffer-Geburtstag. Berlin, 12. Nov. Anläglich bes 135= jährigen Geburtstages Friedrich von Schillers fanden eine Reihe Festlichtei= ter ftatt. Go gaben bie Theater Fest: borftellungen, in welcher Schiller'iche Dramen gur Aufführung gelangten. Bu Füßen bes Dentmals bes Dichters auf bem Schillerplage bor bem tonig= lichen Schauspielhause wurden vier Rrange, unter biefen einer ber Berliner "Schlaraffia", niebergelegt. Leiber berwischte ber in Strömen fallenbe Regen bie gewiß fehr ichonen Bidmungsgebichte, welche ben Rrangen angeheftet

28agners 28ittwe Rlagt.

Berlin, 12. Rob. Cofima Bagner, bie Wittme Richard Wagners, hat bie Intendang bes Hoftheaters in Schwe-rin für die fürglich dort stattgefundenen Bagner-Aufführungen auf Bab lung bon Tantieme bertlagt.

Mene Grubenkataftropfe.

Bubapeft, Ungarn, 12. Rob. Gine Depesche aus Bruer, Böhmen, melbet, daß in ber Rabe jenes Ortes heute eine Rohlengruben-Explosion stattfand, bei

Machter dentider Eurnertag.

Berlin, 12. Nov. Im Juli fommen= den Jahres wird die deutsche Turnerschaft in Eglingen, ber württembergi: ichen Stadt am grunen Redar, tagen.

Leift bleibt frech! Berlin, 12. Nob. Der wegen Bor= nahme unzüchtiger Handlungen mit Dahomehweibern zu Iwangsversehung und Gehaltsberminderung berurtheilte Er-Rangler bon Ramerun, Leift, ge= fällt fich in ber Rolle eines "Marty= rers" feiner früheren Stellung und ber eines Giinbenbods. Er hat fich inter= biewen laffen und erflart, bag er Denjenigen feben mochte, welcher an= bers als er felbft gehanbelt batte. 3m Klima der Tropen streife man die Tünche der Zimperlichkeit Europas ab. Warum benn er gerabe, jo fragt er, gehett würde, und gegen ben fieber= tranten preugischen Offizier, welcher, eine Eingeborene im Schoof, in einer Sangematte liegend angetroffen worben fei, nicht einmal eine Disgiplinar= untersuchung ftattgefunden habe? Der Ronigsjohn Alfred Bell habe ihn be= nungirt und ber "Rerl" fei ein Sogial= bemofrat, feitbem er Deutschland befucht habe. Vielleicht empfiehlt Leift noch ein fpezielles "Anti-Umauch fturg"=Gefet für Ramerun und bie bor= tigen "Rerle".

Die Beitungen ,,Raftgeftefft."

Salle a. S., 12. Rob. Unfer Magiftrat ift tlug und weise. Befanntlich haben die hiefigen Zeitungen die Aufnahme ber Berichte ber Stadtverord= neten-Berfammlungen berweigert, weil ihren Bertretern fein guter Plat im Sikungsigal angewiein murbe. Dar= aufhin hat ber hochwohllöbliche Magi= ftrat fund und zu wiffen gethan, baß bie Berichte einfach in ber Beilage bes Hallenfer "Wohnungsanzeiger bes Sausbesiger-Bereins" erscheinen wurben, und bag bas genannte "Weltblatt" in ben berichiebenen Boligeirebieren gratis gur Bertheilung gelangen werbe. Man fann nun gespannt fein, welchen Gegentrumpf bie Zeitungen ausgu= fpielen fuchen werben.

Japan und China.

London, 12. Nob. Wie bie jüngften Nachrichten aus Changhai, China, melben, haben die Sapaner Port Arthur Sonntag früh bollständig eingenom= men, nachbem ihnen die Chinefen nur schwachen Wiberstand geleistet hatten. Der chinesische Sof durfte balb die Refibengftabt Befing als unficher ber=

(Telegraphifche Rotigen auf ber 2. Seite.)

Lokalbericht.

Seit bem 24. Oftober ift ein ge= wiffer hermann Broby, ein etwa 50 Jahre alter polnischer Jude, feinem Beicafte nach ein Saufirer mit Brillen und Augengläsern, spurlos berschwun= ben. Wer etwa über feinen jegigen Aufenthalt ober fein Geschick irgenb welchen Aufschluß geben tann, wird ersucht, entweder in der Detettiv=Ub= theilung ber Saupt=Polizeiftation im Rathhause ober herrn 3. B. Dins-bale, Zimmer Rr. 1533, Masonic Tem-

ple, bavon Mittheilung zu machen. Der Berichwundene ift 5 Fuß 6 Boll groß und wiegt ungefähr 130 Pfund. Er bat eine ziemlich fcblante Rigur, blondes Saar und einen fleinen Schnurrbart bon gleicher Farbe. In feinen Bewegungen ift Broby rafch und legt bei allen feinen Sandlungen eine auffallende Rervosität an ben Zag. MIS er zum letten Male gefehen wurde, trug er einen ichwarzen Jadetangug und einen ichwargen Derby-But, eine roth und ichwarg gemufterte Binbe-Rrabatte, hatte einen großen golbplat: tirten Siegelring mit bem Buchitaben "B" an ber linfen Sand, und in fei= nem Oberhembe eine Garnitur bon Anopfen mit fleinen Diamanten. Geine Waaren führte er in einem fcwarg überzogenen Raften mit fich.

Heberfallen.

Der Poligift DeComb fand geftern Morgen ir ber School Str., nabe ber Salfted Str., einen in bewuftlofem Buftanbe auf bem Burgerfteige liegen= ben fein gefleibeten Dann, welcher, als er wieber gur Befinnung tam, borgab, bon Strafenräubern angefallen wor= ben zu fein, bie ihn feiner gangenBaar= schaft beraubten und ihn, als er fich gur Wehre ftellte, mittels eines Tobtschlä= ger ju Boben fclugen. Der Ueberfalle ne, ein gemiffer S. L. Leach, vermißt außer feinem Gelbe auch noch feine gol= bene Uhr, Uebergieber, Schube unb Sut. Er murbe in bas County-Sofpital gebracht. Die Polizei fahnbet eifrig nach ben

Miffethätern.

Temperaturftand in Chicago.

Der Thermometerstand auf ber Betterwarte im Auditorium-Thurm ftellte fich feit unferem letten Berichte, wie folgt: Gestern Abend um 6 Uhr 22 Grab, Mitternacht 20 Grab, heute Morgen um 6 Uhr 23 Grad und heute Mittag 27 Grad über Rull.

* In Riverfide ift ber Grundftein für eine neue Gemeindehalle gelegt worden. Die Betheiligung an ber Feier war eine fehr jablreiche, und die Zeremonie wurde bon ben Beamten ber Freimaurerloge in LaGrange geleitet. 200 welcher 20 Menichen getabtet murben. Soulfinder fangen patriotische Lieber.

Brutal mighandelt.

Der Ronbufleur James Clart, ein Angestellter ber "South Chicago Elec= tvic Railway Co.", ift geftern Nachmit= tag von drei unbekannten Strolchen an= gefallen und in brutaler Weise miß= handelt worden. Clark befand fich ge= gen 1 Uhr auf bem feiner Führung anbertrauten Zuge, als an ber 103. Str. brei Manner bie Car boftiegen, welche fich fofort in bas Innere berCar begaben und fich im höchsten Grabe larmend betrugen. Ihre Weigerung, bas erforberliche Fahrgelb zu bezahlen, follte fchließlich zu einem blutigen handgemenge führen, in beffen Berlauf ber Rondutteur von einem feiner Ungreifer vermittelft eines fogenann= ten Tobtschlägers ju Boben geschlagen wurde. Siermit noch nicht qu= frieben, migbandelten bie Sallunten ibr Opfer burch Fuftritte und Fauftichlage in ber fceuglichften Weife, bis fie end= lich, als ber Motormann gur Silfe ber= beieilte, bom Bagen berabiprangen und Versengelb aaben. Der perlekie Bugführer mußte in einem Umbulang= wagen nach feiner Wohnung, Rr. 274 91. Str., geschafft werden. Es burften mehrere Wochen vergeben, bevor er

wieber bollig bergestellt ift. MIs einer ber muthmaglichen Thater ft gestern Abend ein gewiffer Nicholas Lorenzen in Saft genommen worden. Er foll bereits ein theilweifes Geftand= niß abgelegt haben.

Jugendlicher Wegelagerer.

Als geftern Abend ber etwa 18 Jahre alte in bem Hause Nr. 359 Indiana Str., wohnende Harrh Hall aus dem "Jacobs Theater" nach Haufe ging, wurde er in unmittelbarer Rabe bes= selben bon einem 16 Jahre alten Bur= ichen Namens Morris Hennessen angefallen. Der freche Patron padte ihn an ber Bruft, schlug ihn in's Gesicht und forberte Gelb bon ihm. Auf Die Silferufe bes Angefallenen eilte ein Bolizist berbei, ber ben jugenblichen Wegelagerer in feine Obbut nahm und nach der D. Chicago Abe. Station brachte. Bor Richter Rerften ertlärte Benneffeg beute unter einem Strome bon Thränen, daß Hall ihm 50 Cents schuldig fei, und nur biefe von ihm habe guruderhalten wollen, wogegen Sall energisch protestirte und bezeugen tonn= te, baß er nie in seinem Leben bor bem geftrigen Rentontre etwas mit feinem Angreifer zu thun gehabt hatte. Da Senneffen bereits mehrfach mit bem Ge= richte Bekanntschaft gemacht hat, und bie Polizeibeamten ibn um bas Thea= ter berum und in den Korridoren bes= felben umberlungern fahen, so hielt es ber Richter für angemessen, bem zweifel= haften Subjette eine Strafe von \$25 augubiftiren, bie er in Ermangelung bon Zahlungsmitteln in ber Bridewell absigen wird.

Bahricheinlich Gelbfimord.

Ein gutgetleibeter Mann wurde beute gu früher Morgenftunde in Branbons Schankwirthichaft, an ber 31. Str. und Armour Abe., tobt aufgefun= ben. Der Frembe war furg bor Dit= termacht in bas Lotal getommen und hatte sich bald barauf in eines ber fleinen "Weinzimmer" gurudgezogen. Es handelt sich augenscheinlich um einen Gelbstmord, ba man in unmittelbarer Rabe bes Tobten eine gur Salfte mit Morphium gefüllte Flafche fanb. ber Berfon bes Berftorbenen tonnte nicht bas Geringfte entbedt werben, bas gu einer 3bentifigirung batte führen tonnen. Die Leiche ift vorläufig in Rolftons Morgue, Nr. 11 Abams Str., untergebracht worben.

Der fiegreiche Richter.

Richter Freeman halt feine Gerichts= figungen wieber in feinem alten Umts= gimmer ab, um beffen Befit befannt= lich während der letten Woche ein heis Ber Rampf entbrannt war. Der Counthrath icheint jest entschloffen gu fein, eine friedliche Löfung ber Streitfrage abzuwarten, und hat beshalb ben County=Unwalt Jubb angewiesen, bor= läufig bon irgendwelchen Gewaltmagregeln Abftand ju nehmen. herr Jubb wird bemnächft mit bem Richter eine Ronfereng abhalten, auf ber bie gange unliebfame Ungelegen= beit gründlich erörtert werben foll. Dan hofft, bag es alsbann ju einem beiben Barteien befriedigenden Arrangement tommen wird.

Bluivergiftung.

Fred Grant, wohnhaft im haufe Nr. 34 S. Clinton Str., war bor ei= niger Zeit auf einen verrofteten Nagel getreten und hatte sich ben Fuß berlett. Es trat Blutvergiftung ein und geftern wurde ber Schwerfrante nach bem County-Hospital geschafft, in bem er heute Morgen ber burch bie Blutbergiftung hervorgerufenen "Mundfperre" erlag.

Der Coroner wurde heute benachrichtigt, baß in bem haufe Nr. 829 Milmautee 20be. ein vierjähriger Anabe Namens Rating Brühwunden erlag, bie er fich geftern in ber Wohnung fener Eltern zufällig zugezogen hatte. Gine zweite Melbung befagte, bag in bem hause Rr. 163 D. Division Str. May Reading an Brühwunden ftarb. Deputh=Coroners wurben beorbert, bie

Der Felfd:Brojeg.

Ein Mitarbeiter des Ungeflagten

legt Zeugniß für ihn ab. Der Prozeg gegen ben ber Ermorbung feines angeblichen Rebenbuhlers George Bechfelberger angeflagten Barbiers Ostar Welfch murbe beute bon Richter Chetlain fortgefest. Die Berhandlungen find foweit gebieben, bag heute mit ber Bernehmung ber Zeugen ber Bertheidigung begonnen werben tonnte. Der erfte berfelben, beffen Berhör ben gangen Bormittag in Unfpnuch nahm und zu häufigen Distuffionen zwischen bem Bertheidiger Trube und ber Staatsanwaltschaft führte, war ber Barbier Chris. Adermann von Rr. 114 Fremont Str. Adermann fennt ben Ungeflagten ichon feit vielen Jah= ren, er arbeitete mit ihm zusammen in Philabelphia und auch im Dienste ber Bullman Balace Car Co." Er mar ein intimer Fraund Felfchs und berfelbe pflegte ihm ftets alles mitzutheilen, mas feine perfonlichen Berhaltniffe an= betraf. Rurge Zeit bor ber Morbthat besuchte Felsch ben Ackermann in ber Barbierftube im Palmer Soufe und flagte ihm, er, Felich, tonne taum mehr arbeiten, er habe so viel Aerger in feiner Familie, feine hand gittere und am liebsten brächte er sich felbst um bas Le= Der Zeuge beschwor, daß Felich wiederholt angab, fich das Leben nehmen gu wollen und er gab als feine Unficht an, bag es in Felichs Ober= ftubchen geitweise nicht gang richtig ge= mesen fei.

Frau Olga Felfch, Die Gattin bes Angeflagten und beren 18jährige Toch= ter, Clara, wohnten heute felbft ben Berhandlungen bei. Frau Felich schien bon ben Borgangen im Gericht tief bewegt.

Durfte nichts fagen. herr J. S. Felfenthal, ein Juwelier, beffen Geschäft sich in dem Gebäude Nr. 203 5. Abe. befindet und ber Mr. 56 Jadjon Boulevard wohnt, hat fein Bertrauen in die hiefige Polizei giemlich berloren. Am Abend bes 29. Ottober brangen Debe mahrend feiner und feiner Familie Abwesenheit in Die Bohnung und erbeuteten Schmudfachen und Silbermagren im Berthe bon \$800. Herr Felfenthal machte ber Bo= izei Mittheilung von dem Ginbruch. die Rerle wollen wir schon frie fagte ber Lieutenant, - "nichts leichter als das, aber — Sie dürfen niemanben ein Wort bon bem Ginbruch fagen. Wir würden fie fonft argwöhnisch machen und fie würden fich ber Berhaftung entziehen. Berfteben Sie?" Der Bestohlene berftand bolltommen und blieb ftill wie bas Grab. Dasfelbe that die Polizei. Jedesmal, wenn er frug, ob man bie Spigbuben icon ba= be, antwortete man ibm, baf bies awar noch nicht der Fall fei, doch würde es

nicht mehr lange bauern. Berrfelfenthal möchte indeg die Un: gelegenheit fo schnell als möglich erle= bigt haben, und hat beshalb eine Belohnung bon \$50 auf bie Ergreifung ber Räuber ausgesett. Bielleicht hilft bies, boch wenn man bie Rerle trogbem nicht ermischt, wird bie Polizei wahrscheinlich fich bamit entschuldigen, bag herr Felfenthal nicht geschwiegen hat.

Duffn und D'Mallen.

Polizeichef Brennan erklärte heute, baß er noch feinen Bericht bom Rapi= tan Duffy über bie gegen Letteren er= hobene Beschuldigung ber ungerechtfer= tigten Berhaftung bon 15 Bahlrichtern am frühen Morgen bes Wahltages er= halten babe.

Betreffs ber noch nicht bewertstellig ten Berhaftung bes schiefluftigen Genators D'Mallen ertlärte herr Bren= nan, daß er bem Inspettor Schaad mitgetheilt habe, daß irgend ein Poli= zeibeamter, welcher D'Mallen festneh= me, im Range avanciren werbe. Wie es heißt, foll fich D'Mallen behufs Er= holung bon feinen Wahlftrapagen in Weft Baben, Ind., aufhalten.

S. S. Anderson wurde heute im Rriminolgericht bon ber Unflage bes Pferbediebstahls freigesprochen. Als er, aus bem Gefangnth enthaffen, fich feiner golbenen Freiheit erfreuen gu ton= nen glaubte, nahm ihn im Gefängniß ber Sheriff Farlen aus bem County Whiteside beim Rragen und verhaftete ihn wegen anderer, in Whiteside Counth begangener Pferbediebstähle. Under= fon mußte in das "hotel Gilbert" gu= rud und wird bort bleiben, bis Gheriff Farlen bereit ift, in feiner Begleitung bie Beimreife angutreten.

* heute Morgen hatte ein gewiffer Frant McGrowan, ber in bem Saufe Nr. 63 Crosby Str. wohnt, an berEde ber Wells und Superior Str. bas Unglud auszugleiten und nieberzufallen. Er gog fich bei bem Sturge eine fo schwere Berrentung bes rechten Anochels zu, daß er mit einem Ambulangwagen nach Saufe geschafft werben mußte. Schulb an bem Unfalle war biesmal nicht ber Zuftand bes Bürger= fteiges, ber ausnahmsweise ein tabellofer war, sondern bie burch ben eingetretenen Schneefall und Froft berurfacte Glätte, auf welche bie herren Strafeninfpettoren gur Bermeibung folder Unfälle bon nun an ihr Augenmert richten follten.

Gute Musfichten für Lipbold

Die Geschworenen in bem Prozeg des unier der Anklage des Mordes fte= henden Schantwirthes Lippold bonnt. 949 51. Str. tonnten fich nicht auf eis nen Wahrspruch einigen, und Lippold wurbe nach bem Befangnig gurudge= führt. Staatsanwalt Kern hatte aus einem Bericht ber "Abendpoft" bont bergangenen Samftag erfeben, baß fich die aus der Frau und vier Kindern beftehende Familie Lippolds in ber größ= ten Roth befindet. Er schickte heute Mittag feinen Affiftenten Linehan in bas Gefängniß, fich von bem Angeklagten nochmals die Geschichte bes unfelis gen Greigniffes, welches zu ber Morbantlage führte, erörtern gu laffen. Es handelte fich bei berfelben um einen Streit wegen einer erorbitanten Rechnung für einige schlecht paffende Flie= genthuren. Lippold gerieth wegen jener Rechnung mit bem Berfertiger jener Thuren, einem gewiffen Bries und einem Begleiter besfelben, in Streit, ber ichlieflich in Thatlichleiten ausar= tete und bamit endete, bak Lippold ben einen feiner Angreifer mit einem "emes ritirten" Polizeifnuppel, ber gewöhnli= chen Schutzwaffe ber "Saloomteeper" niederschlug und ihn so schwer verwun-

bete, daß er balb barauf ftarb. Lippold hat die besten Aussichten ge= gen eine nominelle Burgichaft von viels leicht \$2000 auf freien Fuß zu tommen.

Der Induftrie-Rongreg.

In der Willard-Halle, im Woman's Temple, wird morgen Bormitiag ber auf zwei Tage berechnete Industries Rongreß, welcher unter ben Auspizien ber "Civic Feberation" abaehalten werden foll, feinen Unfang nehmen. MIS Hauptredner find zu nennen: Samuel Gompers, Präsident der "Ame-rican Federation of Labor". P. L. McGuire von ber "United Brotherhood of Carpenters and Joiners", L. S. Coffin bon ber Brüberichaft ber Gifen= bahn-Angestellten, M. M. Garland, Prafibent ber "Amalgamated Affocia» tion of Iron and Steel Borters", fowie bie herren Lyman 3. Gage, Profeffor G. A. L. Sould bon ber John Hopting-Universität in Bofton, Joseph Biffiop. Sefretar ber Staatsbeborbe bon Ohio, Engbischof Freland von St. Paul, Minn., L. A. Meabows, Generalanwalt ber Grand Trunt-Babn, ber Bundes-Arbeitstomminar Carroll D.

Wright und viele Umbere mehr. Bei ben Berathungen wird es fich bornehmlich um die Erörterung ben Frage handeln, auf welche Beife man bie Streifs am beften aus ber Welt

2as Broaramm fur morgen lauter wie folgt: Bormittags: Gröffnungs-Unfprache - Lyman 3. Gage; "Geschichte ber industriellen Schiedsge= richtsbewegung in England und auf bem Feftlande" - Prof. G. A. L. Gould, von der John Hopfins-Univerfitat in Baltimore, Mb.; "Staatliche Schiedsgerichtsbehörben" Biffop, Sefretar ber Staatsbehorbe bon Ohio, und C. S. Walcott, Getretar ber Staatsbehorde von Maffachus

Um Nachmittag und Abend werben unter Unberem Die folgenden Berren Unsprachen halten: Er-Richter William M. Bincent, James Beaboby, Q. M. Meadows, William S. Springer, A. A. Lawney, Frau Josephine Shows Lowell, Ergbischof Freland und Profeffor henry C. Abams. Die "Umeris can Railway Union" wird angeblich bei ben Berathungen nicht vertweten

Reue elettrifche Linie.

Die eleftrische Strafenbahnlinie an ber 39. Sir., bon Cottage Grobe Abe. bis zu ben Stod Yards, ift heute Morgen dem Berfehr übergeben wor= ben. Schon seit langer Zeit war bie Strede fir und fertig, tonnte aber nicht eröffnet werben, weil zuvor noch einige wichtige Streifragen zwischen der "Chicago City Railway Co." und ben Sub Bart-Rommiffaren hinfichtlich ber Rreuzungen an Michigan= und Grand Boulevard erledigt werden mugten. Ein Uebereintommen tonnte ichlieglich nur baburch zu Stande gebracht werben, baß bie genannte Strafenbahn-Gesellschaft fich bereit erflärte, an ben betreffenben Strafenfreugungen eine unterirbifche Leitung herzustellen und feine Pfosten an ben Bowlebards aufs gurichten. Die neue Linie läuft weftlich bon Cottage Grove Abe., an ber 39. Str. bis BallaceStr.; füblich an Ballace bis Root Str. und bon bort weft. lich bis gu ben Stod Darbs. Un ber Salfteb Str. foll eine Berbindung biefer Strede mit ber neuen elettrifden Linie zwischen 39. Str. und Wents worth Abe. und 69. und Halfted Str. hergeftellt werben. Un allen biefen Lia nien werben Umfteige-Billets ausgeges

Much Rubens wird geben.

Aller Mahricheinlichkeit nach wird Rerporationsanwalt Rubens in einis gen Tagen ebenfalls feine Refignation einreichen, ba seine Privatpraxis einträglicher ift, als bas von ihm betleis bete Amt. Jedenfalls verliert bieStabt, gerabe wie bei herrn Adermann, einen gewiffenhaften und äußerst fabigen

Beanten in herrn Aubens. Ohne Zweifel wird John Mand Palmer, ber jehige erste Gehülfe best herrn Aubens, bessen Rachfolger wese

Telegraphische Rotizen.

- Morgen wird in Rem Orleans bie 18. Jahrestonvention ber Arbeits: ritter eröffnet worben.

Brafibent Cleveland bat bebingungsweife feine Bermittlerbienfte gur berbeiführung des Friedens zwischen China und Japan angeboten.

- Es heißt, Die nächste Jahresboticaft bes Prafibenten Cleveland werbe ben Währungsfragen die meifte Be= achtung widmen.

- Der Republitaner Denny in Rentudy will in ber That bie Wahl bes Demofraten Owens im ehemals Bredenridge'schen Rongregbistritt anfech=

Von ber Bundeshauptstadt aus wird barauf aufmertfam gemacht, bag wieber faliche \$10-Scheine (Gerie 18= 91), mit bem fehr buntel gerathenen Bildnig bes Generals Cheriban, im Hmlouf find.

- In Los Angeles, Cal., wurde ei= "Internationale Ausstellung" er= öffnet. 17 nationen find bertreten, und manche ber intereffanteften Gegenstände ber Chicagoer Weltausstellung, fowie ber San Franciscoer Mittwinter-Musftellung find bort ebenfalls zu feben. - Das Defigit unferer Poftvermal=

tung für bas am 30. Juni 1894 abge= laufene Fistaljahr belief fich auf \$9,243,935, mahrend bas Defizit für bas Borjahr \$5,066,763 betragen hat= te. Die gesammten Ginnahmen im er= fteren Zeitraum betrugen \$75,080,478, Die gesammten Musgaben \$84,234,= - Rufus N. Ramfen, ber befannte

Chaatsichatmeifter von Minois, ift in feiner Wohnung zu Carlple, im Counin Clinton, im Alter bon 55 Jahren geftorben. Für ben Reft feines Umtstermins wird ber Gouverneur einen Stellbertreter ernennen muffen: mabr= Koinlich wird er ben Sohn bes Berftoubenen hierfür bestimmen.

- In Richmond, Rn., hat fich heute mahricheinlich ber Sjährige berwittwete General Caffius M. Clan mit feiner 15jährigen Schülerin Frl. Do= ra Richardson verheirathet. Die Vermählung follte schon am Samstag statt= finden; aber Richter Chenault, an ben man fich gunadit manbte, weigerte fich, bie Trauung zu bollziehen.

- Aus Philadelphia wird gemeldet: Das gesammte Waarenlager von Louis P. Townsend in Sulmebille, bem ber Unterschlagung beschuldigten Schatz= meifter bes Remportviller Baubereins und außerbem Leichenbestatter, murbe auf Beranlaffung ber Gläubiger ber= fteigert, und Garge gingen maffenhaft gu 10 Cents pro Stud "wie warme Semmeln" ab.

- Bei ber Berfammlung, welche bie Milwauteer Unarchiften jum Unbenten an die Chicagoer Tragodie des 11. No= vember in ber Salle ber Freien Bemeinde baselbst beranftalteten (am Samitag Abend) bielten Johann Moft bon New York und Luch Barfons von Chicago Die Sauptreben. Dem telegraphischen Bericht zufolge hielt Moft eine fehr leidenschaftliche Rede.

- Um 11. Dezember wird in St. Louis eine nationale Konvention etöffnet werben, um einen einheitlichen Geleise fteben blieb, mahrenblotomotive Blan zur Unterbringung aller heimlo= fen und benwahrloften Rinder zu er= örtern. Bertreter fammtlicher Staaten und Stäbte über 10,000 Ginwohner baben Ginladungen zu biefer Ronven= tion erhalten. Es foll eine Borfage ent= worfen werben, welche bann im nachften Commer gleichzeitig ben Gefetgebungen bon 34 Staaten unterbrei= tet werden foll.

- Der fiebente Gebenktag ber Chi= cagoer Unarchiften=Tragodie vom 11. November 1887 wurde gestern nicht nur he anderer Städte von Unarchiften fowie bon Sozialiften gefeiert. In ber betreffenben Berfammlung in Rem Port, welche im Thalia-Theater ftattfand, bielt ber vielgenannte, gum weiten Mal aus England gefommene Amarchist Charles Winfrid Mom= bran bie Hauptrebe. Frl. B. de Clepre gab eine Geschichte ber betreffenben Chicagoer Greigniffe, bis auf Die neueste Beit fortgeführt, und ihre Gr= wähnung bes Ramens bon Gouverneur Altgelb murbe bon Beifall und Bochrufen begleitet.

Ausfand.

- Der alte Bismard leibet ftart an

atuter Reuralgie. - Raifer Wilhelm nahm wieber an einer flotten Jago im Grunewalb

In Subbeutschland, sowohl beim Bublitum wie an ben Sofen, foll ber neue Minffterwechfel bas Bettrauen in bie Reichsregierung erheblich gefchwächt haben. Man glaubt fogar, bag bas felbitbewußte Auftreten bes neuen Reichstanglers balb wieber eine Minifterfrife berbeifführen tonnte.

- Der Sarg mit ber Leiche bes 3as ren Alexander III. traf geftetn in Mostau ein und wurde in bochit einbrudsvoller Prozession nach ber Rathe= brale gebracht, wo eine großartigeFeier stattfand; im Leichenzug war auch ber Bring bon Bales. Gine ungeheure Menschenmenge wogte während bes gangen Sonntagnachmittags in ber Rathebrale, um einen letten Blid auf ben Sarg mit ber Leiche zu werfen und am Sarg gu fnien und gu beten. Die gangeStadt war buchftablich in Trauer gebüllt, und eine Ungahl florumhüllter Bogen und Obelisten waren in ben Sauptftragen errichtet.

- Pietat. - A .: Sie konnten mich aus einer großen Berlegenheit retten: leihen Sie mir taufenb Mart. - B.: Das ift gang unmöglich. - 21.: Wiefo unmöglich? Sie find boch ein reicher Mann. — B: Allerbings; aber ich fann mich bon bem Gelbe nicht tren-- bas ift ein Anbenten bon mei-

Doft gieht nicht.

Der Spezialzug der Demonstranten

perungludt und mehrere Der.

Schwache Betheiligung an der ge-firigen "Elfte November- feier." Beinahe eine Kataftrophe.

fonen werden verlett. Die hoffnung ber Freunde jener am am 11. November 1887 wegen ihrer Berantwortlichteit für bie Beumartt= Tragodie von 4. Mai 1886 im hiefigen Counthgefängniß hingerichteten Unardiften Spies, Engel, Fifcher, Barfons (und Lingg), daß sich die Wieberkehr beitern jedes Jahr zu einem Tage großartiger Demonstrationen geftalten werde, erfüllt sich nicht. Raum 500 Berfonen batten fich goftern, obgleich bas Wetter bebeutend beffer mar, als an ben fieben bisberigen Derartigen Za= gen, zu bem gemeinschaftlichen Marich nach dem Bahnhofe Ede Harrison Str. und 5. Wbe., auf bem Martet Square

perfammelt. Das Urrangements=Romite hatte, offenbar weniger ber Bernunft, als irgend einer "Orber bon oben" Folge lei= ftend, ben anarchistischen Maulhelben Johann Most zum beutschen Redner bei ber Bedachtniffeier ausertoren und bas hatte bie besonneneren "Genoffen" fo ftart verschnupft, bag fie lieber gu Saufe blieben, als burch ihre Beiheili= gung an ber Feier ben Gigenbuntel bes Mannes fördern zu helfen, der vielleicht mehr als irgenower anders für bas Schidfal ber Leute verantwortlich ift, benen er geftern eine jener befannten phrasenreichen mit Blut angerührten, ben Sag ber Rlaffen forbernden und gelegentlich bem Senter Berbienft bieten= ben "Gulogien" widmete. Johann Moft ift jest, feitbem er im Jahre 1884 in Chicago ben anarchistischen Teig einrührte, ber am 4. Mai 1886 auf bem heumartt zur blutigen Explosion tam, jum erften Mal wieber in Chi= cago und die geftrige schwache Betheili= gung an feinem erhofften neuen Tri= umph bewies, daß er bei ber Chicagoer Arbeiterschaft gründlich ausgespielt hat - er selbst ebenso wie feine hiesi=

gen Agenten. Gin einziger aus 10 Paffagierwagen beftehender Bug genügte, alle bie De= monftranten auf ben Weg nach Walb= heim zu bringen. Nur auf ben Weg benn bem Buge paffirte ein Unglud, welches mehreren Berjonen schmerzhaf= te Berletungen brachte. Rurg bor ber Station an Cramford Str., in ber Nähe ber 2B. 40. Str., nämlich entgleifte die Lokomotive des Zuges in Folge einer falich geftellten Beiche. Der Bug fuhr gum Glud nur mit einer Beschwindigfeit von ungefähr 18 Meilen bie Stunde. Der Lotomotivführer Batrid Laben bemertte, aus bem Fenfter feines Lotomotiv=Cabs berausfebend, bag bie Weiche in ber Nahe ber Cram= ford Str.-Station nicht richtig gestellt war und er gab bem Weichenfteller, ei= nem Manne Ramens 21. 3. Miller, bas Rothstanal, aber basfelbe tam gu fpat. MIS Miller bie Weiche richtig ftellte, waren bie Lofomotive und ber Tender bereits entaleift. Die Weiche mar erft wieder in Ordnung, als ber erfte Paf= fagierwagen fie paffirte und fo tam es, baß ber Bug felbft auf bem richtigen und Tenber umfielen. Der Lofomotio=

ton erhielt ichmerghafte Rigwunden am Urm und ber Geite. Die Paffagiere wurden burch ben Rud ber Entgleisung tüchtig burchein= ander geschüttelt, aber nur vier berfelben, die in bem erften Wagen fuhren, in Chicago, fonbern auch in einer Reis erlitten wefentliche Berletzungen. Es maren bas: Philip Sartmann bon Nr. 43 S. Salfted Str., er gerichnitt feine Sand an bem Glas ber gerbrochenen Fenftericheiben bes Magens: Louis Tuchbinder von Nr. 160 N. Desplaines Str., ahnliche Wunden am rechten Urm und ber Sand; S. Bitto bon Rr. 294 M. 12. Str., Kontufionen am Ropfe, und Paul Manning, Quetichungen an

führer Batrid Laben und ber Beiger,

Walter Charlefton fprangen bon ber

Lotomotive, fobald fie mertten, bag

biefelbe entgleift mar. Gie erlitten bei=

be schmerzhafte Berletungen. Laben

rentte fich einen Urm aus und Charle-

ben Beinen. Mis fich ber erfte Schred bei ben Baf: fagieren gelegt batte, verbreitete fich bei ihnen bas Gerücht, bag bie Entglei= fung absichtlich berbeigeführt murbe, meil man ben "Berrn Doft" mitfammt feinen Unbängern aus ber Welt schaf-fen wollte. Das Gerücht entbehrte felbftverftanblich jeber Begrunbung, benn, wie berichtet, nur die Lofomotive entgleifte und ber Lotomotiofilhrer und ber Beiger (beibes teine "Genoffen") maren am ichwerften verlegt, aber es genügte boch, ihnen bas Weiterfahren mit bemfelben Buge gu berleiben. Gie marschirten nach ber benachbarten elet= trifden Babn und liegen fich auf ber-

felben nach Balbheim beforbern. Die Reierlichteit am Grabe ber Singerichteten auf bem Friedhofe zu Wald= heimwar von geringer Bedeutung. Bon Freiwilligen berichiebener Gefangber= eine wurden einige Lieber gefungen. Gin Mann, Ramens I. Quinn bielt bie englische und Most hielt bie beutiche Gebächtnifrebe. Die Beimfahrt

berlief ohne Störung. Des Abends wurde bon ben Sozialiften in ber Bormarts=Turnhalle eine fpezielle Gebachtniffeier für bie Singerichteten beranftaltet, bei welcher Jeffe Cor, Thomas 3. Morgan und Julius Bablteich Reben bielten. Gie ermahnten ihre Buborer, "ben Tob ber bem Rlaffenhaß gum Opfer gefallenen Ur= beiterführer am Stimmtaften gu ra-

* Die Polizei fannbet gur Zeit auf einen roben Batron, ber geftern Morgen in ber Schantwirthschaft Rr. 354 State Str., mit bem Rellner James Bard beim Bürfelfpiel in Streit ges rieth und benfelben burch Defferftiche

Blutiger Rampf.

James U. Doyle, ein hervorragen. der Urb eiterführer, erhält eine tödtliche Dunde.

In ber "Abendpoft" bom letten Samftag ift bereits ausführlich über ben Streit am Marquette-Gebäube, Ede Dearborn und Abams Str., und berschiedene blutige Zusammenstöße zwischen fogenannten "Scabs" und Union-Arbeitern berichtet worben. Die Erbitterung zwischen ben beiben feinb= lichen Parteien hatte fich mahrend ber legten Tage immer mehr gugefpigt, bis es endlich am Samftag Abend zu einem ernftlichen Rencontre tam, bas ben Tob bes Tages ber hinrichtung bei ben Ur- ; eines Menichen zur Folge haben follte. Ueber die Einzelheitn des blutigen Vorfalls ift bisher bas Folgenbe befannt geworben. Es war furg bor 5 Uhr, als ber 21jährige "Nicht-Union"-Arbeiter Sarry R. Burgeg in Begleitung eines gemiffen William G. Findlen bas Gebaube berließ, um fich auf ben geim= meg zu begeben. Gie waten taum auf ben Bürgersteig hinausgetreten, als ih= nen funf Manner ben Weg bertraten und ohne Beiteres einen Streit bom Baune brachen, ber balb in einen rich= tigen Rampf ausartete. Währenb bes Sandgemenges gogBurgeg feinenRevol= ber und feuerte in raicher Reihenfolge nahezu ein halbes Dutend Schiffe auf feine Ungreifer ab. Gine ber Rugeln traf' ben 24 Jahre alten "Walting Delegate" James Donle, ein hervorragen= bes Mitglieb ber "Plumbers Uffocia= tion", gerade hinter bem rechten Dhr in ben Ropf, jo bag ber Betroffene, ohne einen Laut von sich zu gebn, befin= rungslos zu Boben fiel. Glüdlicher= meife erschienen jett mehrere Poligiften auf bem Rampfplate, die Burgeg und feinen Begleiter Finlen in Saft nahmen, mahrend Doble nach bem St. Qu= fas-hofpitai gebracht wurde, wo er amei Stunden fpater feinen letten Athemaug that. Der Verstorbene wohn= te in dem Saufe Rr. 145 Coventry Str., gufammen mit feiner alten Mutter und einer jungen Gattin, bie er erft bor zwei Monaten geheirathet hatte. Er war eine in Arbeitertreifen mohl= befannte Berfonlichteit. Bon Geiten bes Berbandes ber "Walting Delegates" find fofort Schritte gethan worden, um alle Einzelheiten ber Schiefaffare gu fammeln und eine ftrenge Beftrafung des Mörders herbeizuführen.

Adermans Refignation.

Wie in ber letten Samstags=Ausga= be ber "Wbendpoft" berichtet, bat Romptroller Aderman ein Schreiben an ten Manor Sopfins gerichtet, in weldem er bie Niederlegung feiner Stellung ankundigt, fobald ber Manor einen Nachfolger gefunden hat. Diefes Schreiben hat folgenden Bortlaut:

"John P. Hoptins, Manor. - Werther herr! Bezugnehmend auf mein Schreiben bom 18. b. D., in welchem ich Sie ersuchte, mich von ben Pflich= ten meines Umtes zu entbinden, sobald Gie einen Nachfolger ernennen fonnen, erlaube ich mir ben Bunich auszusprechen, bag es Ihnen möglich fein wirb, einen folden Nachfolger ohne Bergogerung gu finden. Die Berwidelungen, die uns umgeben und welche das natur= iße Ergebniß eines seit vielen Jan ren bestehenden mangelhaften Besteuerungsipftems find, machen es thatfachlich für irgend Jemand, gleichbiel wie gewiffenhaft und fahig berfelbe ift, unmöglich, Die Pflichten bes erften Fi= nangbeamten ber Stadt erfolgreich gu berfehen, und ich habe baber teine Luft, mich noch länger zu bemühen, etwas zu erreichen, bas meiner Unficht nach mit fo vielen Schwierigfeiten berfnüpft ift. ich muß Sie ba ber ersuchen, bem Stabtrath fobalb als möglich ben Ra-

men meines Nachfolgers einzuschichen. Indem ich Ihnen nochmals für bie mir mabrend meiner Umtoführung erwiesene Zuvorkommenheit und für das ftets in mich gesette Bertrauen meinen Dant abstatte, verbleibe ich

Achtungsvoll 3hr Wm. R. Aderman.

LYDIA

E.

PINKHAM'S

VEGETABLE

COMPOUND

In bem obenerwähnten Schreiben rom 18. d. M. hatte gr. Aderman bereits feine Refignation angezeigt, fich aber auf Bureben bes Manors beftim= men laffea, feinen urfpriinglich gefaßten Borfat in Wiederermagung gu giehen und im Umte gu berbleiben. Jest scheint er basselbe aber grundlich fatt zu haben, weshalb er auf ber Annagme feiner Resignation unwiderruflich befteht. Als Nachfolger Adermans merben Oberbautommiffar Jones und ber ftabtifche Expert-Buchhalter Alexander harper genannt. Giner bon ben Beiben wird die Stellung wohl erhalten.



Beilt affe Unregelmäßigfeit,

unterbrudte ober fcmerghafte Denftruation Dagenichwäche, Unverbaulichfeit, Aufchwel Blug, nervoje Riebergeichlagenbeit Ropfichmers, allgemeine Schwache, Rieren leiben bei beiben Beichlechtern. Es pertreib Rudenichmerzen, Mattigfeit, außerite Abipannung, Apathie, bas Gefühl ber Gleichgiltigfeit, Aufgeregtheit, Reigbar-feit, Rervontat, Schlaflofigfeit, Blabiucht,

Melandolie ober Migmuth. Diejes find fichere Anzeichen von weiblicher Schwache, irgend einer Störung bes Uterus, ober Gebärmutterleiden.

Bebe Brau, ob verheirathet ober ledig, follte Bomans Beauty, Beril, Duty", be figen und lejen, ein illuftrirtes Buch von 30 Seiten, welches wichtige Ausfunft enthalt, bie jede grau von fich felbft fennen sollte. Bir verjeuben es toftenfrej an jeden Lefer biefer geltung. biefer Beitung.

Mile Apothefer verfanfen es. Schreibt bertraus Lydia E. Pinkham Med. Co., Lynn, Mass.

Wefte und Bergnügungen.

Beburtstag des "Deutschen Kries gervereins".

Gine außerorbentlich begeifterte patriotische Festlichteit fand Samstag Abend in ber Nordfeite Turnhalle ftatt. Der mobibefannte "Deutsche Rrieger= berein von Chicago", bie alteste berar= tige Organifation in unferer an Bereinen fo reichen Stadt, feierte bort bas Feft feines zwanzigjährigen Beftebens. Der Befuch war ein fehr ftarter, und die Festlichkeit zeichnete sich bon Un= beginn burch einen gewiffen "militaris fchen Zon" aus, ber bie Theilnehmer lebhaft an abnliche festliche Belegenheis ten im alten Baterlande erinnerte. Gelbstverftanblich haben bie maderen beutschen Rrieger "Lohalität zu ihrem Aboptiv=Baterland" zu ihrem haupt= pringip gemacht, aber wer fonnte es ih= nen bermehren, bag fie, am Bufen ber Mutter Germania unter bem Echo bon Ranonenbonner und Schlachtengetofe aufgewachsen, Genugthuung barin fu= chen, bie Erinnerung an die ruhmbebedte Machtbethätigung bes beutschen Reiches auch burch gelegentliche Fest= lichfeiten im neuen Baterlande wieder aufzufrischen.

Für bas vorgeftrige Geburtstagsfeft bes Rriegervereins mar ein ausgezeich= netes Programm aufgestellt, bas in al-Ien feinen Rummem mit anertennenswerther Pragifion ausgeführt murbe, und auch in jeder Beziehung den wohl verbienten Beifall fant. Der Prafibent bes Bereins, Berr Joseph Schlenter, begrußte bie Weftgafte in moblgefegter furger Uniprache, und herr Richard

Michaelis hielt Die ichneidige Weftrebe. Dem Prafibenten, herrn Schlenter, ber ftolg barauf ift, ber eigentliche Gründer bes bor 20 Jahren in's Leben gerufenen Bereins gewefen gu fein, murbe bon herrn Eggers, bem Gefretar bes Bereins, im Namen feiner Rameraben ein toftbares, golbenes, mit

Diamanten besehtes Rreug überreicht. Bon ben 17 ursprünglichen Grunbern bes Bereins find nur noch 6 gur Beit Mitglieder besfelben. Es find bas bie Berren: Beinrich Uhl, Joseph Furfte, Beinrich Schalt, Joseph Schlen= fer, Julius Gggers und John D. Cor= leis. Gie waren bei ber Festlichfeit, leicht begreiflich, Die populärsten Gafte.

Der Berein ber "Beteranen ber beut= fchen Armee" nahm vollzählig an bem Fefte theil, bas allen Befuchern noch lange in ber angenehmften Erinnerung bleiben mirb.

Der jegige Borftand bes 350 Mitglieder ftarten Bereins besteht aus ben Berren: Prafibent, Jof. Schlenfer; Bigeprafibent, Beinrich B. Mente; prot. und forrefp. Getretar, Jul. Eg= gers; Finangfefretar, John Feierabend; Schatmeifter, 2m. Defter; Bibliothefar, Conr. Worgebin; Berwaltungs= rath, Friedr. Schöller, Friedr. Bobel, und Joh. Wulff.

"fortuna frauenverein".

Um Samftag Abend hate ber "For= tuna Frauenberein" in ber Apollohalle einen großen Ball arrangirt, burch beffen Berlauf ber Berein bewies, bag er nicht nur bie Rranten gu unterftuken und bie Trauernden gu troften berftebe, fondern auch feinen Mitgliebern frohe und gemuthliche Stunden in Berein mit ihren Freunden und Ba= ften zu verschaffen wiffen. Da bie Fe= fte bes Bereins bon jeher als mohlgelungen befannt find, fo waren auch biesmal eine große Angahl ber freund= lichen Ginladung besfelben nachgetom= men und find wahrscheinlich in ihren Soffnungen nicht getäuscht worden. Rach ben Klangen bes Apollo-Drchefiers unter ber Leitung feines bemahr= ten Dirigenten 21. Müller schwangen fich bie Baare unermublich bis gum Morgengrauen in frohlichem Zange, und bas anmuthige Damenflor tann fich gewiß nicht über bie "Tangfaulheit' ber anwesenben Berren beflagen. Der Dant für ben Erfolg bes gelun= genen Festes gebührt ben Damen bes Arrangements-Romites: Frau Dinnie Lehmann, Mugufte Barby, Rofie Rei= charbt, Mugufte Brengler, Beronita Mumm, Minnie Richter, Friederite Gamer und Unna Gutmann, welche alles aufgeboten hatten, mas in ihren Rraften ftand, um ben Abend gu ei= nem gemuthlichen "beutschen" Fefte gu gestalten. Der erft feit brei Sahren bestehende Berein bat bereits eine ftatt= liche Angahl bon Mitaliebern, und be= fist ein Bermögen bon irber \$2000, bas für feine wohlthätigen 3mede ftete gur Berfügung fteht. Er gahlt feinen Dit= gliebern in Rrantheitsfällen eine mochentliche Unterstiigung bon \$4 und bei Tobesfällen ein Sterbegelb bon

\$150. Die Beamten bes Bereins find folgenbe Damen: Er-Brafibentin, Glife Cremer; Prafibentin, Minnie Lehmann; Bige-Prafibentin, Minnie Rich= ter; prot. Sefretarin, Anna Gutmann; Finang-eStretarin, Beronita Mumm; Schapmeisterin, 3ba Start; Führerin, Dora Silau; Innere Bache, Marie Sigfelb; Meugere Bache, Johanne Ggi= mansti; Truftees: Rofa Richard, Mu= gufte Prengler und Marie Finfter.

Deutscher Kriegerbund der Sub westseite

Der "Deutsche Rriegerbund ber Gub: meftfeite" feierte am Samftag Abend in Schmibts Salle, Nr. 930 hinman Str., fein biertes Stiftungsfest mit eis nem Balle. Nachbem fich die Rameraben in bem Lotale bes herrn T. bon Matoszewsti, Nr. 1229 S. Western Abe., berfammelt hatten, marfchirten fie unter Führung besfelben, ber Bige Prafibent bes Bereins ift, und basUmt bes Festmarichalles befleibete, mit Bor= antritt eines Mufifforps, etwa 60 Mann ftart nach bem Festlotale. Der Prafibent bes Bereines, herr M. Barg, hielt eine warme Ansprache an bieBerfammelten und, nachbem noch eine bon bem Rameraben und Mitgrunber bes Bereins, herrn S. heinemann, felbit gemalte, gefchmadboll ausgeführte Bebenttafel, welche bie Ramen ber Grunschwer verwundete. Der Mefferheld ift Lydia E. Pinkham fied. Co., Lynn, Mass. ber und ber jett bem Bereine angehöfrur unter bem Ramen "Rid" bekannt. Lodia G. Binkham & Lebelpis"en, 25 Cents. renten Mitglieder trug, überreicht wor-

ben war, bereinigte ein Tang bie Gafte in frohlichfter Stimmung bis zu fpater Stunde. Das Arrangement bes Feftes lag in ben Sanden ber herren Lubwig Schmidt, Otto Schulg, Carl Jaeger und Chuard Rropste, benen ber befte Dant ber Theilnehmer für ihre Mühe und Arbeit gebührt. Der Rrieger= bund pflegt nicht nur bie bem gemeinfemen Dienfte in ber beutschen Urmee entstammenbe Ramerabschaftlichfeit, fonbern unterftutt auch feine Mitglie= ber in Rrantheitsfällen und beren Familie in Sterbefällen nach Rraften. Der Berein gahlt 60 gutftebenbe Ditglieber und berfügt über ein Bermogen pon \$1000.

Der Nord Chicago Liederfrang.

Das geftrige Rongert bes "Norb Chicago Lieberfrang" in Yondorfs Salle, Ede Salfted Str. und Rorth Abe., erfreute fich eines gahlreichen Befuches, welcher ein icones Zugnig bon ber allgemeinen Beliebtheit bes genannten Bereines ablegte. Die Mitglieber fpegiell, befreundeter Bereine, wie bie bes "Jungen Männerchor" und ber "Senefelder", maren faft bollgablig an= wefend und trugen burch ihren Gangers humor nicht wenig gur Unterhaltung ber Bafte bei. Das Programm mar febr reichbaltig und liek in feiner Durch= führung unter ber Leitung des mohl= bemahrten Dirigenten bes Bereins, herrn Prof. Gundlach, nichts zu winichen übrig. Das Floten=Duett ber herren 3. D. Gbelmann und Chas. Lundftrom, bas Biolin = Golo bes herrn Otto Seifert und bas Cornet-Solo bes herrn 3. hoffmann wurden befonders reichlich mit wohlberdien= tem Beifall belohnt. Bur Glangnum= mer bes Abends gestaltete fich bie Aufführung bes einattigen Schwantes: "Die Räuber", bei welcher bie Ganger Engelhardt, Balluth, Unrbed und Burmeifter mitwirften. Gin flotter Ball brachte ben genugreichen Abend gum Abichluß. Das Arrangement bes Gan= gen lag in ben Sanben ber Berren: 28. Ahrbed, S. Singel, 3. M. Ebelmann, 3. Befner und D. Wittelsbach. Alsem= pfangs=Romite fungirten S. Erpenbed, H. Zebolsky, H. Tammen und als Saal=Romite Bal. Stauber, W. Bar= benhauer und John Abler.

Schauturnen beim "Garfield".

Trot ber ungunftigen Bitterung war bas bon ben waderen Mitgliebern bes Turnbereins Garfielb Samftag Abend in ber Salle bes Bereins ber ftaltete Schauturnen ein burchschlagen= ber Erfolg. Die Attiben sowie bie Schüler und Schülerinnen bes ftreb famen Bereins erwiesen burch ihre tref lichen Leiftungen bei Freiübungen und Geräthturnen, daß fie unter ber Lei= tung ihres wohlbefannten Turnlehrers, herrn Sibbeler, jr., in ber Pflege und Forberung beutscher Turnerei ausgezeichnete Fortschritte gemacht ba

Das Arrangement ber gangen Uf fare, die mit einem flotten Zangfrang= chen jum Abichluß gebracht murbe, lag in ben Sanden ber Turner: Rarl Sibbeler, Ebm. Beeh, Chas. Frant, U. Ummenhofer und R. Anopp.

Late Diew Eyra. Der erft bor 7 Monaten gegrunbete gemischte Chor, welcher ben obigen Raften Male por Die Deffentlichteit, und gwar mit einem Rongert in ber Lincoln Turnhalle, bas einen in jeder Begiehung erfolgreichen Berlauf nahm. Die Sauptleiftung bes Abends bilbete ein gut einftudirter und trefflich borgetragener Aptlus von Gefängen aus der Rreuger'ichen Oper "Das nachtlager in Granada", welcher aus gemischtem ab. Chor, Mannerchor und mehreren Golo-Bortragen beftanb. herr Carl Rrap fang bas Tenorfolo in bem Jägerchor, Frl. Laffen bas Regitatio nebit Urie und herr Frang Profchowsty bas Baritonfolo. Die Chore jowohl almauch bie Solo=Vortrage gelangten in einer borguglichen Beife gur Ausführung. Much ber Eröffnungschor "Beingelmannchen" pon Rentwich, bas Men= belsfohn'iche Berbstlied für Frauen= chor und bas Mannerquartett "3ch gruße Dich" bon Bafer murben mit großer Pragifion borgetragen. Das Baritonfolo bes herrn Frang Profcowsty ("Die Grenadiere" von Schu= bert) fand ebenfalls eine fehr beifällige Aufnahme. Die geftrigen Leiftungen



Mitbewährte Freunde.

Gin Dutend Flafchen bes achten 30hann Soff's Malgertrafts geben eben fo viel Rahrung und Kraft wie ein Faß voll Mie, ohne beraufchend gu fein. Der Bebrauch empfiehlt fich befonbere gur Dahlgeit bei Refonvalescenten, fcmachlichen Rindern und Frauen, und als allgemeines Betrant für fcwächliche und leidende Berfonen.

Dan achte barauf ben achten Johann Soff'ichen Extraft ju befommen ; berfelbe ft an ber auf bem Flaichenhals angebrachten Gtifette mit bem Ramenszug bon Johann Soff temntlich. Bor Rachahm bes achten Artifele fei man auf ber Ont. Giener & Dendelfon Co., Alleinige Agenten, Rew York.



laffen erfennen, bag ber Dirigent bes jungen Bereins, herr Emil Bott, ber rechte Mann am rechten Blage ift. Dem aus ben Damen C. Baer und S. Roeb= ling und ben herren C. Rojenow, G. Schmidt, S. C. Sievertfen und S. Ruff gujammengefette Arrangements Romite gebührt hohes Lob für die um= fichtige Leitung bes Weftes, bas mit ei nem gemüthlichen Tangtrangden feinen Abichluk fand.

Der "harngari Sangerbund". Der im Ottober 1889 bon Mitglie bern bes "Deutschen Orbens ber Sarugari" gegründete balb burch feine außergewöhnliche Leiftungsfähigfeit in Die Reihe ber beften biefigen Gefang= bereine heraufgerudte "Sarugari Gangerbund", beranftaltet Camftag Abend n Folg' bile, Ede Clubourn und Rorth Abe., ein Ronzert, beffen ausgezeichne ten Leiftungen bem Ruhmestrang ber maderen Ganger neue Lorbeeren bin= Bufügten. Bon ben Programmnum= mern berbienen bie bon ben 35 Aftiben bes Bereins unter ber Leitung bes wohlbefannten Dirigenten, herrn G. b. Oppen zum Borirag gebrachten Chorlieder: "Dort liegt bie Beimath!" bon Attenhofer, "D herzige Anna", Chor und Tenor-Solo bon herrn 28m. Rühn, die "Seimath", fowie "Abschieb hat ber Tag genommen" bon Regler, und als Schlugnummer ber "Zigeuner= Bub im Norden" von Claahfen, befon= bers lobend herborgehoben zu merben.

Gin flotter Ball brachte bie moblar= rangirte Unterhaltung erft fpat Nachts gum Abschluß. Gambrinus Bierbrauer . Arbeiter

II. D. Bur Feier feines neunzehnjährigen Beftebens gab ber Gambrinus Bier= brauer=Urbeiter=Unterftugungs= Berein in der Borwärts=Turnhalle am Sams= tag einen Ball, ber eine große Ungabl con Mitgliedern und Freunden berfammelt hatte. Das Arrangements= Romite, bestehend aus ben herren Un=

breas Being, Mug. Patte, Geb. Um= n.ann, Mart. Bechtes, Mich. Lang, Jof. Belste, Undr. Eger und Seinr. Reitstod, batte beftens bafür geforgt, men führt, trat geftern Abend gum er= | daß bie Befucher in ber froblichften Laune blieben. Der eble Gerftenfaft, bem natürlich nach Gebühr gugefpro= chen wurde, trug auch bagu bei, und fo trennten fich bie Gafte nicht eber, als bis ber helle Tag anbrach. Bon ber Thatigfeit bes Bereins legt mobl fein Bermogen bon \$3500 und feine 180 Mitglieber ben fprechenbften Beweis

Lincoln-Turnhalle- Kongert.

Bor einem gablreichen Bublifum gab gestern Nachmittag bie unter ber be= währten Leitung bon August Lübers stebende Rapelle ihr brittes Rongert in ber Lincoln Turnhalle. Die in außerft gebiegener Weife jum Bortrag gebrach= ten Rummern bes reichhaltigen Pro= gramms fanden fammtlich eine begei= sterte Aufnahme. Es ift eine erfreuliche Thatfache, bag biefe genugreichen Rongerte bon Boche gu Boche in ber Gunft bes Late Biewer Bublitums fteigen, was eigentlich nicht zu verwundern fein follte, benn niemand tann feine Sonn= tag Nachmittage mohl beffer berbringen, als bei ber edlen Mufita. Besonberen Untlang fanden gestern bie Duberture gur "Semiramis" bon Roffini, bie "Traumereien" bon Schumann, ber , Tang der Sultaninnen" bon Amand und die Fantafie "Ein Ballabend" von Lübers. Für nächsten Sonntag ftebt, wie uns mitgetheilt wirb, ein außer= orbentlich intereffantes Brogramm in Aussicht.

Brieflaften.

F. R. — Mir haben Ihre Frage bereits beants wortet und zwar sehr aussubrlich. Der Zoll beträgt 35 Krozent des Merthes.
Fran M. G. — Die Bezeichnung "Mufter ohne Werth" genügt, nur dürfen Sie den Brief nicht zu ichner machen. Um besten is et, Sie tragen denselben selbst nach der Posstation und laffen ihn dort wiegen.
A. B. — Selbst menn Sie zest brei Teac in Chro A. B. — Selbst wenn Sie erft beet Tage in Chicago waren, müßten Sie ichon Gelegendeit gehadt haben, zu ersahren, baß es hier nicht nut einen, sondern mehr als 20 deutsche Tumpereine gibt. Ein Berzsichnik sammtlicher bier erscheinenden Zeitungen sinden des auf Seite 2006 und 2067 des hädtischen Abreß-Ralenders.

Arche Alenders.

3. B. — Las Komite hat eine Office noch nicht eröffnet und erledigt auch noch leine Geschäfte. Sozdal lehteres geschiebt, werden Sie die Berichte dar tüber in der "Wendendpoft" sinden.

M. K. — Einen Erifon"ichen Bhonograph können Sie in der Riederlage der "Chicago Lalting Rachine Sie, fausen. Benden Sie sich daher an den Manager der genannten Gesellzicht, heten John Fisher.

Todesfälle.

Rachftebend veröffentlichen wir bie Lifte ber Deutiden, über beren Tob bem Gefundheitsamte 31 geftern und beute Mittag Welbung guging: Lina Krüger, 26 Chafe Court, 50 3. fr. Bilhelm Karl, 444 Larrabee Str., 50 3. Cartie Frene Bijfhop, Mahmood, II 3. Lena Mahler, 564 W. Superior Str., 60 3. Marie Louise Grieffer, 405 Sheffield Abe. Franz P. Schufter, 668 W. 14. Str.

Sheibungeflagen

wurden am Samftag eingereicht von: helen gegen hugb Grant Fraser, wegen grausamer Behandlung; Kate gegen Alegander E. Faliad, wegen grausamer Behandlung; Delen Paaltine gegen Charles I. Reison, wegen grausamers. Behandlung and Geberrads; Bottliebung gegen Julius Korn, wegen Berlaffens; Antonia gegen Gmil Wendland, wegen Berlaffens und grausamer Behandlung; Ida May gegen Jojedd J. Baron, wegen Berlaffens.

Gine große Lefergahl.

Mus bem Monatebericht bes ftabtis ichen Bibliothetars Silb geht hervor. baß die Bahl ber fich jest in ber öffent= lichen Bibliothet im Gebrauch befindli= chen Bücher 200,841 beträgt. Bahrend bes Monats Ottober befanden fich 136,934 Bücher im Umlauf, wovon 97,407 ber Bibliothet entnommen mur= ben, um bon ben betreffenben Berjonen zu hause gelesen zu werden. Im Lefegimmer murben mahrend bes bo= rigen Monats im Ganzen 83,298 Zeit= fchriften an 74,170 Lefer ausgelieben. Die Bahl ber Berfonen, melde gur Beit Bibliothetstarten in Sanben haben, beläuft fich auf 50,860 - Die bochfte Rabl, welche jemals feit bem Befteben ber ftabtifchen Bibliothet ausgegeben

"Leiden und fich ftart zeigen,"

murbe.

b. b. forperlicher Bein ftoifden Gleichnuth entgegen, feben, ift ficerlich lobenswerth, aber Die Opier Des Rheumatismus milrben gewiß gern auf bas Lob berichten, bas ihrem Stoicismus gefpendet wirb, menn fie fich nur Rube bon ben theumatifchen Qualen erfaufen fonnten. Und fie fonnen es. Das Mittel aju, bas fie fich mit ber größten Bequemlichfeis ber. chaffen fonnen, ift Softetter's Dlagenbitters, welches bas rheumatifche Gift aus bem Rorper treibt und die bavon affizirte Rouftitution in wohlthuenbiter Beile davon affiziete Konftitution in wohltsuendfter Meise bernhigt. Ergreife die Gelegenbeit beim Schopfe, wenn du rheumarische Zudungen versoirt und mache ihnen sofort ein Ende. Bedenke, lieder Leier, dah Rheumarismus unter Imfläuden fich leicht aufis Serz wirft. Und in Nanchem, dem dies vossifiert, brach das derz darüber entzwei, nicht aus Liede, ions bern aus Schwerz und unsagdarer Kein. Das Birters ist auch ein ausgezeichnetes Mittel gegen Rierenleiden, Malaria, Sartleibigkeit, allgemeine Schooche, Reus ralgie, Schaflosigkeit und Thöpepfie.

Beirathe-Licenfen.

Folgende helraths-Qigenfen murben in der Office bes County Clerfs ausgestellt: William Witt, Anna Tobias, 35, 19.
Charles Reuth, Hefter Zipko, 22, 19.
Watei Ailet, Mary Nilvoda, 24, 24.
Charles Reuth, Hefter Zipko, 22, 19.
Watei Ailet, Nary Nilvoda, 24, 24.
Charles Rathow, Auftine Willer, 36, 27.
Ingram Vode, Lucy Tomfins, 26, 19.
Sentu Henridjon, 19.
Dona Whierolon, 29, 22.
Samuel Artifen, Dora Whierolo, 29, 25.
Joseph Fonergan, Dora Wierda, 22, 18.
Untoni Tarkowski, Ketronella Koglif 25.
Frank Andrewecctit, Avor Gibbert, 26, 22
Lenty Feldman, Ida Cohen, 28, 21.
Chuil Reichert, Wartha Nojchpiech, 22, 29.
Franciszek Aruf, Kegina Dolok, 28, 25. unti Melapert, Wartha Mojapted, 22, 25. Francisje Arnf, Negina Tolsh, 28, 25. deeman Witt, Therele Roeske, 25, 18. Youis Gudy, Delia Flynn, 28, 26. Ecoft Johnjon, Wattie White, 28, 19. Tomsé Poorak, Annie Stariekt, 25, 24. Karl Lebnbed, Bertha Kries, 33, 23. John Gailagher, Ellen Leadwith, 35, 27. Even Swanton, Sannah Erebam, 52, 4. Gbaar Moodb, Katie Miurnishan, 30, 2 Sogar Moody, Katie Miurnigdan, 30, 20.
Stanislam Scaviensta, Francisca Taidel, 2
Arvid Anderson, Hanna Anderson, 22, 21.
Carl Bergfrom, Halma Stedy, 25, 24.
Sanuel Gnyder, Maggie Snuder, 44, 32.
Asaac Rorth, Gora Broadwell, 41, 27.
Michael Jirif, Maru Steje, 22, 19.
Ristliam Bourke, Kridget Kennedy, 26, 25.
Grudin Bhestfoni, Annie Carlson, 27, 23.
Grudin Kittman, Mary Artidak, 23, 18.
Leonard Ban Deru, Maste Singel, 49, 49.
Ristliam Martin, Annie bardin, 30, 23.
Michael San Deru, Maste Singel, 49, 49.
Ristliam Martin, Annie bardin, 30, 23.
Michael Stempowski, Beronita Racziniska,
Mibert Arieman, Annie Cienlach, 23, 19.
Aodn McConnell, Aba Wad, 29, 26.
Bernard Kichi, Mathiba Schutht, 41, 37.
Betten Hand, Mark Banos, 21, 20.
Charles Math, Agnes Banos, 21, 20.
Charles Roth, Mark Reinisk, 49, 46.
Denird Rothdows, Katie Weicht, 30, 26.
Lulius Heffen, Grand Meljon, 21, 26.
Leonie Ledine, Glen Gearard, 25, 18.
Bernard Haumer, Mart Berdper, 23, 19.
Louis Chisnicy, Annie Soben, 21, 20.
George Wams, Minnie Soben, 21, 20.
George Padas, Manie Gest, 22, 18.

Bau-Grlaubnifideine

wurden am Samstag wie folgt ausgestellt: A. harris, 4städ. Backein-Flats mit Valement, 110 Broton Str., \$3000; A. Rieltichowski, Stöd. Ladsliein-Flats mit Caden und Balement, 1013 II. Str., \$2200: Charles Yaler wie Caden und Balement, 1013 II. Str., \$2200: Charles Yaler Hallen, 1014 Martin-Lagerbaus mit Vaden und Balement, 363 A. Alfhand Wee, \$6000; Durand Kasper Company, öböd. Backein-Lagerbaus mit Balement, 163—167 IB. Late Str., \$30,000; Tr. Minater, swei Phôd. Frame-Flats, 6826—828 Union Wee, \$4000; B. C. Perry, 28öd. Backein-Flats mit Balement, 6215 Maribield Wee, \$2500; A. Schlade, brei Ledd. Bohndailer mit Palement, 637—641 Bonlevard Blace, \$20,000; B. All, vier 28öd. Bohndailer mit Palement, 6120—6131 Calesdy Wee, \$16,000; B. Kinn, 46öd. Backein-Flats mit Balement, 522 45. Court, \$4000; J. Backein-Flats mit Balement, 523 Bentworth Boer, \$22,000; James Fullenwider, 38öd. Backein-Flats mit Palement, 524 55. Court, \$4000; J. Backein-Flats mit Palement, 523 Bentworth Wee, \$6400; John Gor, 27öd. Backein-Flats mit Laden und Balement, 523 Bentworth Bolement, 6270 Bacthylied Wee, \$2500; B. Leonard, 2806. Backein-Flats mit Balement, 5210 Bacthylied Wee, \$2500; B. Leonard, 2806. Backein-Flats mit Balement, 522 Backein-Flats mit Balement, 523 Backein-Flats mit Balement, 524 Backein-Flats mit Balement, 52500; B. Leonard, 2806. Backein-Flats mit Balement, 6210 Backein-Flats mit Balement, 5210 Backein-Flats mit Balement, 52200; B. Leonard, 2806. Backein-Flats mit Balement, 52200; B. Leonard, 2806. Backein-Flats mit Balement, 5230 Backein-Flats mit Balement, 52300; B. Leonard, 2806. Backein-Flats mit Balement, 52300; Backein-Flats mit Balement, 52300; Ba

Lefet das Sonntagsblatt der ,Abendpoff.

Marttberiat. Chicago, ben 10. Robember 1894.

Diefe Breife gelten nur für ben Großhanbel. Gemüfe. Robl, 75c—85c per Rifte. Sellerle, 5c—20c per Lugend. Kartofieln, 45c—50c per Buibel. Bwiebeln, \$1.00 per Barrel. Rothe Beeten, 60c—75c per Barrel. Blumenfobl, 75c—\$1.00 per Dukend Lebenbes Orflügel Junge Sibner, 6c-6ge ber Bfund. Sübner, 5c-5je ber Bfund. Truthibner, 6je-7c ber Bfund. Truthibner, 6ge-10c per Bfund. Ganfe, \$5.00-\$7.00 per Dubend. 28 ilb.

Mallards Guten, \$2.50-\$2.75 per Dunend. Ateine Enten, 75c-\$1.00 per Dugend. Schupfen, 1.00-\$1.25 per Dugend. Krairie Soiden, \$3.50-\$3.75 per Dugend. Rebhühner, \$2.75-\$3.00 per Dugend. Butter.

Befte Rahmbutter, 22c-24c. Råje. Kheddar, R.—He per Pfund. Lindurger, The—Re per Pfund. Chineizer, 10e—11e.

Frifde Gier, 18c-20c per Dugenb. Friidte. Fridte. Mebfel, \$1.50-\$3.30 ber Barrel. Jitronen, \$3.00-\$5.00 ber Kiffe. Orangen, \$2.00-2.25 per Kiffe. Sommer: 28 cipen.

Rr. 4, 45c-50c; Rr. 3, 52c-56c. Rt. 3 roth. 54c—54fc; Ar. 4 roth. 49c. Ar. 3 roth. 54c—54fc; Ar. 4 roth. 49c. Ar. 2 bart, 53c; Ar. 5 hart, 59c—59c. Ar. 2, 47c—48c. Mais.

Ar. 2 gelb, 51e-52e: Ar. 3 gelb, 46c-51c.

Re. 2, 32c-33c; Ar. 3, 30c-31c. Den. Ar. 1 Tamothu, \$10.50—\$11.50. Br. 2 Timothu, \$9.50—\$10.00.

'CHICAGO. Telephon Ro. 1498 und 4046. is jebe Rummer 1 Cent reis ber Sountagsbeilage. unfere Trager frei in's hans geliefert .. 6 Cents gabrlich, im Bornus bezahlt, in ben Ber.

Die Ginfommenftener.

Bor ber Mahl wagten es befanntlich die Republifaner nirgends, fich für die Woschaffung der Einkommensteuer auszuspreden. Gie hatten fich zwar im Stongreffe berfelben wiberfest, aber fie maren boch fehr ftart im Zweifel gruber, ob die überwiegende Mehrheit Boites am Ende nicht eine Befleuerungsart gutheißen werbe, Die fich eigenflich nur einer fleinen Minberheit fan.bat machen fann. Warum follten Die Millionen bon Stimmgebern, wel= aje Die Einkommenfteuer nicht zu bezahlen brauchen, mit ben paar tau= fend reichen und mobihabenden Burgern Mitleid haben, melde biefelbe gah= len tonnen, ohne fich im Geringften wehe gu toun? Da fich biefe Frage Je= bem bon felbit aufbranate, fo gogen Die Republifaner es :por, Die Gintommen= fieuer gang mit Stillidimeigen gu über-

Seitbem fie fich aber wieder ficher im Sattel fühlen, legen fie ftolgen Muthes ibre Bange gegen bieje "brudenbe und ungerechte" Steuer ein. Jest fann leb= tere gar nicht ichnell genug beseitigt werden. Der Braffdent foll ben neuen Congreß fogar gu einer außerordent= licen Sigung einberufen, Damit fie ausgehoben werden tann, ebe fie auch nur ein einziges Mal eingetrieben morden ift. Auf Diese Zumuthung wird nun Grover Cleveland allerdings nicht ein= geben, aber es ift möglich, bag er ber Finanzgesetzgebung bes nächsten Kon= greffes mit feiner ungeheuren republi= fanischen Mehrheit feinen Widerstand leiften, fonbern fich bem "Boltswillen" beugen wird. Auf alle Falle wird Die Gintommenfteuer fallen, wenn die Republikaner auch im Jahre 1896 wieder fiegen und in bas Weiße haus ebenfo einziehen, wie in das Rapitol.

In ben "verrotteten Monarchien" flagt das Volt am meisten über die un= gleidmäßige Bertheilung ber Steuern, bwohl fie in feinem Lande Guropas, Augland und die Türkei vielleicht ausgenommen, jo ausschließlich auf Die große Daffe fallen, wie in ben Ber. Staaten bon Amerita. Bon ben Gin= nahmen der Postverwaltung, des Land= amtes, und ber Bunbesgerichte abgefe= hen, welche nicht als Steuern anzusehen b, rubren fammtliche Ginnahmen

Bundes aus in biretten Teuern her. Und ba folche Steuern er= fabrungsmäßig nur bann etwas ein= bringen, wenn fie auf Begenftanbe bes ollgemeinen Berbrauches gelegt werben, jo find fie auch biergulande mit weifem Bedachte fo vertheilt worben, daß fie bon ben Arbeitern, ben Farmern, bem Mittelftanbe, turg ben fleinen Leuten, aufgebracht werden muffen. Das Ber= mogen und bas Gintommen ber beguferten Rlaffe ift bollig fteuerfrei.

Bollte eine monarchische Regierung die Steuern in berfelben Beife erheben, fo wiirbe fie wahricheinlich eine Revolution herbeiführen. Gelbft ber allgewaltige Bismard mar nicht im Stan-De, ben Tabat, bas Bier und ähnliche Bergehrägegenflande noch mehr "blu= ten" ju machen. Um fo mehr muß es auffallen, daß ein Bolt, welches fich felbit regiert, ichon ben erften ichuchter= nen Berfuch gurudweift, DieReichen menigitens theilmeife gu ben öffentlichen Laften herangugiehen. MIs die republifanifche Bartei am Ruber war, erhöhte fie abfichtlich bie Musgaben, um bie Steuern nicht herunterfeben gu miljfen. Sie betennt fich ferner gu bem Grundfage, bag biefe übermäßig hohen Cteuern lediglid) bon ben meniger benittelten Ständen getragen werden fol= en. Trot allebem hat bas Bolf ihr ein

allo gerabezu erflart, bag es ausge= plundert fein will. Ungefichts biefer mertwürdigen Uneigenwühigkeit bes ameritanischen Bolles muß jebe Rritit verstummen. (s ift offenbar ber Bunfch ber "Freien und Tapferen", bag bie Reichen bon allen öffentlichen Laften befreit, und in Folge beffen noch immer reicher wers den jollen. Das Volt hat gesprochen.

großartiges Bertrauensbotum gegeben,

Ginmifdung oder Bermittelung.

Da die Japaner fich auch burch bas Minterweiter nicht aufhalten laffen, sondern immer näher an die dinestische Hauptstadt heranruden, fo taucht in Europa abermals der Borichlag auf, fie mit Gewait an der Fortsetzung bes Rrieges gu verhindern. Befonbers Die Ungländer, beren Sandelsintereffen im iten burch bie Feindseligfeiten geschä= bigt merben, möchten letteren gern fofort ein Biel fegen. Gie find aber bis=. her auf ben Biberftand Deutschlands gestoßen, welches bon einer gemeinfa= n.en Einmischung ber europäischen Machte nichts wiffen will. Unter Diefen Umftanben find die Chinefen auf ben Bedanken gekommen, die freundschaftiche Bermittlung ber Ber. Staaten engurufen. Lettere find nicht nur unparteiffcher, als iegend eine europäis fine Großmacht, ba fie im Often weber Rolonien noch Sandelsstationen besiken, fonbern fie fteben auch an ber Spike ber Bewegung, alle Rriege burch Chiebsgerichte überfliffig gu machen. Gie haben ihre eigenen 3mifbigteiten mit anderen Bolfern wieberholt auf gutlichem Wege Schlichten laffen, und fann beshalb fein Diftrauen eregen, wenn sie auch ben Japanern raen, gut einer friedlichen Berftanbigung mit China Die Sand gu reichen.

Ber. Staaten gefallen gu laffen, wah- fen besonderen Plan, sondern fürchterend es die beabsichtigte Ginmischung Englands mit Recht zurudwies. Tros feiner wunderbaren Erfolge fann bas fleine Inselreich nicht darauf hoffen, tem riefenhaften Nachbar auf Dauer gewachsen zu bleiben. Die Chi= nefen find an anfängliche Rieberlagen gewöhnt und barauf eingerichtet, ben fiegreichen Feind burch einen Jahrgehnte lang fortgefesten fleinen Rrieg gu ermüben. Ihre Silfsquellen find benen ber Japaner fo bedeutend überlegen, baf fie bie allmäliche Erichopfung ber Letteren abwarten fonnen. Japan ift teshalb willens, fich auf Unterhand= lungen einzulaffen, wenn ihm Gemahr bafur geleiftet wirb, baß es um bie Früchte feiner Giege nicht ganglich betrogen werben foll. Es verlangt eine angemeffene Rriegstoften=Enticabi= gung und wahrscheinlich auch die Un= erfennung feiner Oberherrichaft über

Sollte es ben Ber. Staaten gelingen, ben Frieden gwischen ben beiben öftli= chen Machten gu bermitteln, fo murbe bas als ein neuer Triumph bes burch fie vertretenen Bebantens gu betrachten ein. Gine Nation bon ber Große und bem Reichthum ber ameritanischen Republit muß in internationalen Unae= egenheiten nothwendig eine Rolle pielen. Es ift aber ficherlich beffer, bag ihren Ginfluß gu Gunften bes Bolferfriedens in die Wagschale wirft, als baß fie in die Fehler ber Ranb= und Eroberungsftagten verfällt. Ihr Unfehen follte nicht burch "Jingo"-Thaten befestigt merben, fonbern burch unbarteiische Bermittlung zwischen triegfüh= renden Mächten. Nicht in Folge ihrer Streitmacht, sondern auf Grund ihrer anerkannten Friedensliebe und Ma-Bigung follten bie Ber. Staaten gum "SchiedBrichter ber Welt" erforen merben. Daß diefer "fcone Traum" fich bempirtlichen läßt, ift burch bie Ereigniffe ber letten Sahre wiederhoit bemiefen worden. Schon mehrere Male find die Dienfte ber Ber. Staaten gu bem angedeuteten 3mede in Unspruch genommen worben, weil alle ftreitenben Parteien zu ihnen mehr Zutrauen ha= ben, als zu irgend einer Militarmacht. Ge öfter aber bie Republit auf biefe Beije geehrt wird, besto weniger wird ber Geift bes Chaubinismus ober Singothums hierzulande um fich grei= fen fonnen.

Schnellverfehr in Ret Dorf.

Gelten hat bie Bürgerschaft einer Stadt über eine fo große Bahl wichtiger Lotalfragen abzustimmen gehabt, wie bie der Sudson-Metropole am jungft= berfloffenen Wahltage. Richt nur galt es, fich für ober wiber

ben "Tammany-Tiger" gu entichei= ben - eine Frage, Die ben politischen Charafter verloren hatte und fich gu einem Rampfe ber Bohlanftanbigfeit und Unabhängigfeit gegen Rorrup= tion und gedantenlose Gefolgschaft zu= spitte - es galt nicht nur, für ober gegen Groß-Riew Port und für ober gegen die borgeschlagene Neueinthei= lung - burch welche New Yort em= pfindlich betroffen murbe - gu ftim= men, man hatte fich auch über eine Frage au entscheiben, bie bon größter Bebeutung ift, auch für andere Großstadte indem es sich um die Einführung eines unferer Städteberwaltung bisher fremben Pringips handelte. Die Frage lautete ihrem Sinne nach: Soll bie Stabt New Dort mit ftabtifchen Mitteln Schnellvertehrs-Bahnen bauen? Die Wahlerschaft beantwortete Die Frage mit ja, indem fie bie Stadtvermaltung gur Musgabe bon breiprozentigenBonbs zum Betrage von \$50,000,000 ermäch= tigte und Die Schnellverfehr=Rom= miffare anwies, "binnen breißig Iagen nach ber amtlichen Feststellung bes Abstimmungsergebniffes mit bem Bau ber genannten Bahn ober Bahnen au beginnen, Rontratte ausguschreiben und einzugeben uim."

Die Abstimmung erfolgte auf Grund

eines Staatsgesetzes vom April dieses

Jahres, das angenommen wurde, nach=

bem man fich überzeugt hatte, baß es unmöglich fein wurde, in ber nachften Bufunft Privatfapital gum Bau einer folden Schnellvertehrs-Bahn, wie fie bie Berhalbniffe New Yorts verlangen und allein möglich machen, berangugieben. Man hatte fich lange gesträubt, ehe man es wagte, bon bem alten Grundfake abaumeiden, ben Musbau und die Erweiterung ber Berfehrsmittel dem Privatunternehmen gu überlaffen. Eine burch Legislaturbeschluß bom Sahre 1891 in's Leben gerufene Schnellverkehrs-Rommiffion hatte sich jahrelang redliche Mühe gegeben, einen Plan für eine Schnellverfehrsbahn auszuarbeiten, für beffen Durchfuh= rung bas Brivatfapital hatte gemon= nen werben fonnen. Bergebens. Dan mochte fich breben und wenden, wie man wollte, immer fam man wie in einem Rreislauf wieber barauf gurud, bag nur burch eine Untergrundbahn wirllich Schnellverfehr würde gesichert werden können - vor einer folchen aber scheute bas Privattapital gurud, wie ein berbranntes Rind bor bem Feuer. Man hat mit Tunnelarbeiten idlimme Erfahrungen gemacht in Rem Dort. Schon in ben fiebziger Sabren bestand bas Projett einer Untergrund= bahn, eine Gefellichaft wurde gegrunbet, und viele Taufenbe wurben in bas Unternehmen geftedt, ohne bag es je über benUnfang binaus gebieben mare; und auch bas große SubjonRiver Tunnelprojett icheint man, nachbem es Millionen verschlungen, halbfertig liegen laffen gu wollen. Gotham ift aufgebaut auf einer Felfeninfel, Die mohl einen guberläffigen Untergrund bietet, aber beren bartes Goftein allen Ingi-

Die Gegner bes Bahnbaus mit ftab: In ber That icheint Japan geneigt tifchen Mitteln faben eine große Ge-

nehmen

hen, entweber auf Schnellverfehr

nelbauten große Schwierigfeiten ent-

gegenstellt. Go tam es, bag bie Rew

Porter sich vor die Wahl gestellt sa-

verzichten, ober aber ben ftabtifchen

Rredit für ben Bau in Unspruch gu

ten fich, ein Pringip anguertennen, bas gu leicht "gu einer verberblichen Ueber= anstrengung bes städtischen Rredits führen fann", und in feiner weiteren Befolgung bei ber Job-Lufternheit ber Polititer gur Bornahme bon Arbeiten auf öffentliche Roften beranlaffen mag. bie lieber bem Bripatfapital überlaffen werden follten.

Das Bolt theilt offenbar ber gro-Ben Mehrheit nach biefe Beforgniffe nicht, ober bas Berlangen nach Schnell= bertehr läft es über bie Gefahr binmeg= feben, benn fein Urtheil lautete am Wahltage mit etwa brei Stimmen gegen eine gu Bunften bes ftabtifchen Bahnbaus.

Die Durchführung bes Planes liegt übrigens in ben beften Sanben, benn bie am 1. Januar in Wirtfamfeit tretende Rommiffion wird aus Männern beftehen, beren Chrlichfeit und Befabi= gung nicht angezweifelt werben fann. Diefe Rommiffion wird es in ber Macht haben, fich fiir irgend einen Blan gu entscheiden und ben Bau nach bestem Gutbunfen burchzuführen.

Grunbfählich murbe fomit anerfannt, bak ber Bau von Schnellvertehr=Stra= Ben und Bahnen mit ftabtifchen Dit= teln gerathen ift. Es wird intereffant fein, gu beobachten, welchen Erfolg New Port mit feinem Berfuche haben wird, und Chicago wird feinen Rugen aus ben Erfahrungen New Ports zie=

Lotalbericht.

Gie fdien verloren.

Ein glüdlicher fall rettet einem 12. jährigen Madchen das Ceben.

Die 12jährige Rittie Welbon, welche bei ihren Eltern in bem Saufe Rr. 786 Dit 43. Str. wohnt, entging mit fnap= per Roth einem, wie es fchien, ficheren entfetlichen Tobe. Als fie bar bem Saufe Nr. 4316 State Str. Die Rabel= bahngelise paffiren wollte, bemertte fie gu ihrem Entfegen plöglich, bag ein in bollfter Fahrgeschwindigfeit antom= mender Bug nur noch menige Fuß weit bon ihr entfernt mar. Sie berlor bie Seiftesgegenwart und ftatt gurud ober permarts über bas Geleife ju fpringen, berjuchte fie in ber Richtung bes antommenden Buges bemfelben auf ben Beleisen felbft gu entfliehen. Gie mare ohne Zweifel trot ber Unftrengun= gen bes Rabelmagenführers, ben Bug anzuhalten, bon bemfelben überholt und unter ben Räbern germalmt mur= ben, wenn nicht zufällig eins berlöcher, burch welche ber Rabelbahntanal ge= reinigt gu werben pflegt, offen geftan= ben hatte. Gie fiel in basfelbe binein und ber Bug fuhr über fie fort, ohne ihr ein haar zu frummen. Auch ber Fall hatte ihr teinen forperlichen Scha=

ben zugefügt und somit tam fie mit bem Schred babon. Diefer Schred mar freilich ftart genug gewesen, ihr fchier die Befinnung zu rauben. Gie mußte bon ber Polizei nach ber Boh= nung ihrer Eltern geschafft werben, in welcher fie fich jedoch bald erholte.

Für die Rothleidenden.

Fiir bie Abgebrannten in ben Balb biftriften bon Wisconfin und Minnefota find bis jest bie folgenden Beitrage eingegangen:

reage enigegangen.
Deutscher Rrieger-Berein \$100.00
Chic. Schüten-Berein 100.00
Nordseite Births-Berein 25.00
Mythra=Loge A. F. & A. M 10.00
Chicago Turngemeinbe 250.00
Sarmonie 34.25
Cachfen-Berein 15.00
Fibelia 50.00
Schwaben-Berein 100.00
Berschiedene Rollettionen 56.20
the state of the s

Bufammen \$740.45 Bon biefer Summe follen \$500 fofort an bie Unterftützungs-Befellichaften in St. Baul abgefandt werben. Das hiefige Finangtomite wird feine nächfte Sigung am nächften Mittwoch, ben 14. November, Nachmittags 4 Uhr, im Lotale bon John Faulhaber, Rr. 78 5. Ave., abhalten.

Berringerung der Polizeimacht.

Polizeichef Brennan bat auf Beranlaffung bes Magors an bie ihm unterftellten Infpettoren einen General=Befehl erlaffen, in welchem er fie in bringenden Worten anweift, fpateftens bis morgen eine Lifte von benjenigen Bo= ligeibeamten eingufenben, auf beren Dienftleiftung am leichteften vergichtet werden fann, ohne die Leiffungsfähig: feit bes Departements in Frage gu ftellen. Wie Berr Brennan erflart, ift bie Wahricheinlichfeit borhanben, bag bas Polizeibepartement bis zum 1. Januar die stadträthliche Berwilligung um min= bestens 40,000 überschreiten wirb, wenn fammtliche jest im Dienft befind lichen Polizeibeamten beibehalten werben. Dies fann er nicht zugeben, fo peinlich es ihm auch fei, gerabe um biefe Nahreszeit fo viele Polizeibeamte entlaffen zu muffen. Much mehrere bobere Polizei-Offiziere follen bon biefer Sparfamteitsmagregel betroffen mer-

Lefet die Sonntagsbeilage ber Avendpoh.

Remtzeitig abgefaßt.

Richter Donle überwies ben wegen Raubanfall verhafteten, Rr. 52 B. Randolph Str. mohnenben hermann Singio unter \$300 Burgichaft bem Rriminalgericht. Der Ungeflagte hatte fich einen gemiffen James Murry aum Opfer ausgefucht und überfiel benjelben in ber Ranbolph Str. nabe Clinton Str. Murry mußte bem Un: greifer fein ganges baares Gelb aushändigen, boch ehe fich ber Spigbube mit feiner Beute, etwa \$8, druden ionnte, ereilte ibn fein Schidfal in Geftalt eines Boligiften, welcher ibn verhaftete und in ber Destlaines Str. Station einsperrte.

Das deutide Theater.

Die Belb-Bacheneriche Gefellichaft brachte geftern bem beutschen Theater-Bublitum wieder einmal- joweit Chicago in Betracht tommt - eine Novi= tät, erzielte aber damit nicht ben Er: folg, ben fie erwartet haben mochte. Die Borftellung war gwar gut besucht, beffer fogar, als bor acht Tagen, bas Bublitum flatichte auch bin und wieber Beifall, aber - icon war es boch nicht. Denn bie Sandlung bes Stildes ift gu fehr nach "berühmtem Mu= fter" gugeschnitten, mit bem Unterschiebe jeboch, bag bas "Muster" eine bebeutende Leiftung ift, mahrend es bem Berfaffer, L'Urronge, nicht gelun= gen ift, "Lolos Bater" auch nur im Entfernteften feiner früheren Leiftung ähnlich zu machen.

Gin ichrachhergiger Bater (Bater Rlemm), ein armer Brieftrager, wirb burch feine jungere Tochter in ben Stand gefett, ein behagliches, forgen= lofes Leben gu führen, indem Diefe einen reichen, alten Dann beirathet. Da bie Tochter jeboch ihren Gatten nicht liebt und fich für bas, was er ihr nicht bieten tann, anderweitig Erfat fucht, und ba fie nicht will, daß bie Eltern Zeugen ihres Areibens fein follen, fo jagt fie biefelben einfach fort. Das alte Chepaar begibt fich bann gu ber alteren Tochter, beren Gatte ein braver Buchbinber ift, und wird bon diesen freundlich aufgenommen und beherberat.

Darin besteht fo giemlich ber gange Inhalt bes Studes, bas, wie bie Lefer bereits errathen haben merben, ein 216: flatich bon "Dein Leopold" ift. Die an ber Mufführung betheiligten Runftler und Runftlerinnen hatten gerne etwas geleiftet, wenn etwas vorhanden gewefen mare, an bem fich fcaufpieleris sches Talent hatte verwerthen laffen. Dennoch wußte herr Gidmeidler burch bie Wiebergabe ber Rolle bes alten Brieftragers bas Intereffe bes Bubli= fums zu erregen, und herr Fifther ber= frand es borgüglich, bie Rolle bes alten reichen Beden gu feinem Bortbeile auszunugen. Frl. henny Steffen vermied bie Garten, bie in ihrer Rolle als herzlose Tochter und leichtsinnige Chefrau liegen, und ihr Spiel gefiel allgemein.

Bas bie übrigen Rollen anbetrifft, fo mußte bas Bublifum eben in Betracht ziehen, bag aus Nichts nur ber Berraott etwas machen fann.

Am nächsten Sonntag wird wieber in MoBiders Theater gespielt werben. Die Direttion erläßt für Diefe Borftel= lung bie folgenbe Ungeige:

Bur Feier bes 400ften Geburtstages ron Sans Sachs: Siftorifcher Luft-Spiel-Abend! Gine fulturgeschichtliche Entwidelung bes beutschen Luftfpiels burch 4 Jahrhunderte, gufammenge= ftellt bon Beinrich Laube. 16. Jahrhundert: "Das heiß' En-

17. Jahrhundert: "Die ehrlich Ba= din mit ihre brei bermeinten Lichften." 18. Jahrhundert: "Sanswurft", ber traurige Ruchelbäder und fein Freund

19. Jahrhundert: "In Zivil", Luft= fpiel in einem Uft bon Guftab Rabeiburg.

Panit unter den Paffagieren.

Un ber Rreugung bon Green= und 47. Strafe tollibirte gestern ein Fracht= jug ber "Union Stod Darbs Company" mit einem elettrifchen Stragen= bahnwagen, wobei zwei Paffagiere bes legteren nicht unerheblich berwundet murben. Die Berletten finb:

Frau Fannie McDermott, mohnhaft Nr. 3759 Salfteb Str., fcmerg= hafte Schnittwunden im Geficht und gahlreiche Sautabichürfungen. Frau Maggie Williams, bon Mr.

3579 Salfteb Str., Rontufionen am Ruden und innerliche Berletungen. Außerbem trugen berichiebene andere

Perfonen Schnittmunden und Schram= men babon, bie hauptfächlich burch umherfliegenbe Glasfplitter berurfacht murben. Das Unglud ereignete fich gegen 3 Uhr nachmittags. Die elettrifche Car hatte bor ber Rreugung Salt gemacht; ber Ronbutteur war auf bie Schienen getreten, um gu feben, ob Mles "far" fei, und hatte bald barauf bas Beichen jum Weiterfahren gegeben. Gerabe als ber Strafenbahnmagen bie Mitte ber Schienenftrange erreicht hatte, feste fich ein in unmittelbarer Rube befindlicher Frachtzug nach rudwärts in Bewegung. Gin Bufammenftog war unbermeiblich, trogbem ber Motormann fofort bie Rothbremfen anfette. Die Paffagiere hatten taum ihre bebrohliche Lage bemerkt, als fie in wilber Saft ben Musgangen gu= brangten und Sals über Ropf bom Da= gen herabfprangen. Der Frachtaug traf bie elettrifche Car mit folder Be= malt, baß bie Geitenwände eingebriidt und fammtliche Fenfterscheiben gertrij' mert murben. Rur bem Umftan= be, baß ber Strafenbahnwagen trog bes - heftigen Stofes in / Bewegung blieb, ift es zu berbanten, bag bie Baffagiere bor einem fcredlichen Tobe bemahrt blieben. Als bie Gefahr bor= über war, fanb man bie beiben oben= genannten Frauen halbohnmächtig und blutüberftrömt im Innern ber Car lie= genb. Gie murben unbergüglich bermittelft eines Umbulanzwagens nach ihren Wohnungen beforbert, wo ihnen jebe nur mögliche argtliche bilfe gu Theil wurde. Ihr Buftand ift nicht lebensgefährlich. Der beschäbigte Bagen mußte in bie Reparatur-Wertftat: te gebracht werben.

Die stäbtifchen Bahl-Liften für ben Monat Ditober zeigen im Bergleich gum borhergehenben Monat eine Bunahme von \$94,999, welche hauptfachlich burch Mehrausgaben im Stragen: reinigungs= unb Wafferröhrenausbeh= nungs=Departement berurfacht murben. Die ftabtifden Beamten ertlaren, baß bieje Mehrausgaben in Folge ber ftets beim Eintritt bes Winters nothwenbigen Ertra-Arbeiten unbermeiblich Daren.

Die englifden Theater.

MIhambra. 3. R. Emmett hat geftern biec ein Gaftfpiel begonnen und wird biese Woche allabendlich in "Fris in a Mabhoufe" auftreten. herr Emmett ift ein borguglicher Dialettifer und hat in obigem Stude genügend Belegenheit, fein Talent gu entfalten.

Chicago Opera Soufe. Die zweite und lette Boche bes Gaitipiels ber "Tavary Opera Co." bringt Aufführungen von "Rigoletto" Abend, "Cavalleria Rufticana" und "Bajaggi" Dienftag, "Martha" Mitt= woch Matinee, "Faust" Mittwoch Abend, "Tannhäuser" Donnerstag Abend, "La Traviata" Freitag und Samftag Matinee "Carmen", Abends "Troubabour". — Um Donnevitag. ben 22. b., finbet im nämlichen Theater eine Benefigvorftellung für Col. I. S. Monftern, ben bejahrten Fechtlehrer ftatt, welcher gahlreiche Freunde befist und manchen tüchtigen Fechter, Ringfompfer und Athleten in unferer Stadt ausgebildet hat.

Columbia. Beter F. Dailen spielt die Titelrolle in der Poffe "U Country Sport", welche Dieje Boche allabendlich gur Aufführung gebracht wirb. Mehrere andere Romifer wirfen ebenfalls mit und wer bas Bedürfnig hat, viel zu lachen, hat biefe Woche im Columbia Theater reichlich Gelegen= heit dagu.

Empire. Sier gibt in biefer Bo= che Bivian be Monte's Burlestentrub= pe bie übliche Angahl von Nachmittags= und Abendborftellungen. Samfon, ber herfules, ift biehauptattrattion; auch Die Afrobaten Arnold und Caswell und die feiche Soubrette Lillian Uder= man finden reichen Beifall.

Grand Opera Souie. großem Erfolg ift in bergangener Bo= che ber neue S dwant "The Politician" in Szene gegangen. Die Darftellung bes Polititers General 30= fiah Limb burch herrn Roland Reed ift eine fo gebiegene, wie fie eben nur diefer geschähte Charattertomiter gu Stande bringen fann. Di Methoben, burch welche bie mobernen Politifer gu fetten Memtern gelangen und fich barin behaupten, find in bem Stud aufs Röftlichste humoristisch beleuchtet. Das Stild verbleibt biese Woche hindurch auf bem Spielplan.

Sahmartet. "On theBowern", ber Titel bes in biefer Boche im San= martet gegebenen Studes, befagt ichon, baß bem Befucher Sgenen aus bem Leben und Treiben auf der New Yor= fer Bowerh gur Unschauung gebracht werben. Stebe Brobie, ber bie Saupt= rolle in bem Stild inne hat, ift in ber Mutter Sausverwalterin mar, geboren und an ber Bowern aufgewachsen, und find ihm die Borgange auf ber Buhne bestens bekannt, benn fie find bon ihm miterlebt worben und werben bon ihm und ben Mitgliebern feiner Truppe

lebenswahr wiebergegeben. Sabling. Gine wirflich bubiche Boffe, betitelt "A Railroad Tidet" wird biese Woche bon ber unter bem Ramen "Freeman Funmaters" befann= ten Truppe aufgeführt. Die Truppe hafteht hurchmen aus tijchtigen Gräften und leiftet gang Borgügliches.

Soolens. Sier wird bas Gaft= foiel ber Beroine Aba Rehan von Da= Ins Gefellichaft in nachstehendem Repertoire fortgefest. Seute: "Us nou life it", Dienstag, Mittwoch nachmittag und Abend: "Love on Crutches", und Donnerstag, Freitag und Samftag Matinee und Abend: "Taming the Shrew.

Lincoln. Das Drama "Loft in Now Yort" wird biefe Woche mit bor= guglicher Rollenbesehung allabendlich aufgeführt. Das Stud ift bier beftens befannt und ift immer, wo es aufgeführt wurde, bon Erfolg begleitet ge=

Dic Biders. Diefes Theater bie= tet bon heute ab an Darftellungen ber jugendlichen Tragodin Julia Marlowe und ihrem Gatten, bem Darfteller jugendlicher Selben, Srn. Robert Taber. und einer ausgezeichneten Befellichaft nachfolgenben Spielplan: "Romeo und Julia" am Montag und Dienftag Abend und Samftag nachmittag: "Awölfte Nacht" Mittwoch und Donnerstag Abend und "Wie 3hr wollt" Freitag Abend und Camftag Matinee.

Schiller. Mit bem Drama Charlotte Corban" haben Frau Pot= ter und herr Bellem ben erften gludli= den Griff mabrend ihrer etwa vierjahrigen gemeinfamen Buhnenlaufbahn gethan. Mis Charlotte Corban fieht Frau Potter in ben hiftorifch-getreu angefertigten Roftumen nicht nur ent= gudenb aus, fondern findet auch Belegenheit, ihr benebtes Mienenspiel ausgiebig zu entfalten. herr Bellem als Marat befundet ein gam; bebeuten= bes Talent für bie nicht leichte Runft ber Charafterbarftellung. Er macht bortrefflich Maste und fieht genau fo aus, wie jent Führer ber Umfturg: ler gur Beit ber Schredensberrichaft ber frangofficen Revolution im Bilbe gezeigt wirb. Gein Spiel ift in jeber Sjene feffeinb. Die Musftattung ift reich und geschichtstreu, bas Bufammenfpiel aller Mitwirfenben ein recht gutes; bie gange Aufführung ift febenswerth. Dieselbe wird allabendlich in dieser Woche geboten; in ber Mitts woch-Matinee jeboch wird Dumas' "Ramelien=Dame" gegeben.

ABendpoff", taglide Auflage 39,509.

Roch nicht gefunden.

Die 16jährige Unnie Miller, welche aller Bahricheinlichteit nach bon einem berüchtigten Burichen Ramens henry Regel gewaltfam entführt murbe, ift noch immer nicht gu ihrer, Rr. 161Milton Abe. wohnenben Mutter gurudgefehrt. Muf Betreiben ber Lehteren bat die Polizei alles Mögliche aufgeboten, um ben Aufenthalt bes Mabchens ausfindig zu machen, boch bis jest hat fie teinen Erfolg gehabt.

Freder Ranbanfall.

Bewaffnete Strolche überfallen ben Schanffellner 21mos Bramball.

Gin außecorbentlich verwegener Raubanfall, beffen Schauplat bie Schantwirthichaft bon Camuel Mc= Dowell, Rr. 281 Dearborn Str., mar, ift geffern Morgen berüht worden. Es war wenige Minuten nach 7 Uhr, als ber Schanffellner Amos Bramhall bas genannte Lotal öffnete und fofort bie-Entdedung machte, daß Ginbrecher mahrend ber Nacht ber Wirthichaft einen Bejuch abgestattei batten. Das offene DBerlichtfenfler zeigte ben Weg, welchen bie frechen Sallunten genommen bat= ten. Mugenscheinlich maren fie in ihrer "Arbeit" gestort worden, ba auch nicht bas Geringste fehlte, obwohl eine große Ungahl bon Zigarrenfiften aus bem Schaufasten herausgenommen und in einer Ede aufgeftapelt maren. Bramhall hatte fich faum bon feiner Ueber= rafchung ergolt, als gwei unbefannte, autgefleibete Danner eintraten und ei= nige Getrante bestellten. Gleichzeitig rief einer ber beiben Fremben ben Schantfellner gu fich beran, unter bem Lorgeben, ihm eine wichtige Mitthei= lung machen gu wollen. Bramhall ber= ließ feinen Blag hinter bem Schanttifc, fab fich aber im nächften Augenolid ei= nem brobend erhobenen Rebolber gegenüber, mahrend ihm ber Befehl gegeben wurde, die Sande hoch ju halten. Trot ber bebroblichen Situation lieft fich Der Rellner nicht im Geringften einschüchtern. Er fprang bormarts, poctte bie Baffe und perfucte, fie bem Räuber aus ber Sand gu minben. Es folgte jest ein wüthendes Sandgemenge, in beffen Berlauf bie beiben fampfen: ben Manner zu Boben fielen. In Diefem Mugenblid gelang es bem Strolde. feine Sande freigubetommen, worauf er fofort einen Schuf abfeuerte. DieRugel brang unmittelbar neben Bramballs Ropf in ben Tugboben. Babrichein= lich batte ber muthige Rellner ber Uebermacht erliegen muffen, wenn ihm nicht in ber hochsten Noth ber im Lotal angestellte Aufwärter Rirt McDonnell Bu Silfe gefommen mare. Sobalb ber andere Raubritter bes neuen Gegners anfichtig murbe, rif er feinen Rebolber heraus und ichoß zweimal in rafcher Aufeinanderfolge. Gine ber Rugeln iraf McDonnell in bie linte Schulter, eine leichte Fleischwunde verurfachenb. Unmittelbar barauf machten fich bie beiden Sallunten aus bem Staube, ohne fich auf einen weiteren Rampf eingulaffen. Gie rannten bie DearbornStr. in nördlicher Richtung entlang, bogen in die Jadjon Gtr. ein und maren balt den Augen bes berfolgenden Rellners "Obb Fellows Hall", an Barter= und entschwunden. Der Lettere bgab sich Grand Str., New Port, in ber feine unverzüglich auf die Bentralftation, mo er ben Raubanfall melbete und ein ge= naues Signalement ber entflohenen Strolde gu Brotofoll gab. Leiber find bisher alle Rachforschungen bergeblich gemefen. Der berlette Mufmarter fand

Fiel über Bord.

Wufnahme im County-Sofpital.

James Lawson, ein auf bem Schleppbampfer "Calumet" angestellter Matroje, eritging gestern mit genauer Noth einem ichredlichen Gefdid.

Es war in ber Rabe ber außeren "Late Biem Crib", ein fcarfer Rord= woftwind hatte zahlreiche Schooners eingebracht, nach beren Taue bie Schleppbanupfer ber berichiebenen Linien um die Wette angelten, als plog: lich eine ber Retten am Ruber bes bon Rapt. Dahonen befehligten "Calumet" rig. Der Rapitan berlor bie Berrichaft über bas Boot und rief bem Lawfon au, ihm ichleunigst eines ber auf bem Bilotenhäuschen befindlichen Taue gugumerfen. In bem Momente aber, als ber Matrofe bas Tau ergreifen wollte, fam bas Boot plöglich in ein berartiges Rollen, daß Lawfon, jeben Salt ber= lierend, über Bord in die eisige Fluth

flurate. Gine ftarte Belle brachte ihn aus bem Bereiche bes "Calumet", beffen Führer bergweifelte Unftrengungen machte, herr bes ruberlofen Fahrzeuges gu merben. Alle Bemiihungen, ben. Ertrinfenben gu retten, blieben erfolg= los, boch gum Gliide für Lamfon bats te Charles Roach, ber Rapitan bes in ber Rabe freugenden "Spencer", ben Borgang bemerft und bem mit bem Tobe ringenden Manne Rettungsgur= tel guiverfen laffen. Es gelang Lam= fon, einen berfelben gu erhafchen, und im nächften Mugenblide trug ibn eine gludliche Belle in bie Nahe bes "Spen= cer", beffen Dannichaft ihn flint mit= tels eines Seiles bem naffen, eisigfalten Clemente entrig.

Rach einigen Stunben war Lawfor wieber fo weit bergeftellt, bag er in feine Wohnung gebracht werben fonnte.

Der Befchäftsführer bes befannten Sandlungshaufes "Mu Bon Marche" an ber State Str., herr G. Bincus, hat fich mit Grl. Blonda Beder aus Plnmouth, Inb., berlobt.

"Schillers fammtliche Berte", 11 Bande, 25 Cents der Band, burch bie Abendpost-Trager ju beziehen.

Alte Pfander.

3m Barifer Bentralbureau bes ftaat=

lichen Pfanbhauses murbe unlängst ein golbener Trauring ausgeloft, ber im Jahre 1857 für 17 Franten berfett morben mar und für ben bie Gigenthumerin feither 50 Franten als Jahres= ginfen nachzahlte. Die Abholung "bes Ringes" war für bas Personal ber Unftalt ein fenfationelles Greignig, Best halt man es bort für möglich, baf auch ein Regenschirm noch ausgelöff werbe, ber feit 1849 in einer Gde fchlummert und beffen einstmaliger Befiger alljährlich 70 Centimes bringt, bamit bas Schutbach nicht berfteigert werbe. Bu ben Ruriofitaten ber Unstalt wird auch eine Rattungarbine gerechnet, die schon 22 Mal, jedesmal für 4 Franten bort berfest und wieber aus: gelöft worben ift.

Grippe—Rhenmatismus.

William Munson, ein Theilhaber der Firma Munson Bros., der wohlbekannten Viehzüchter in Clinton, Mo., macht fol-gende Aussage: .,1891 hatte ich die Grippe, welche sich in meinen Gliedern



festsetzte. Meine rechte Seite war gelähmt. Ich war genöthigt, am Stocke zu gehen. Ich hatte fortwährend Schmer zen, und wenn ich mich im Bette um-drehte, musste ich Hilfe in Anspruch nehmen. Der Rheu matismus liess meine schwellen und mei

Mr. Wm. Munson ne Finger krampften sich zusammen. Mein Apotheker schickte mir sechs Flaschen von Hood's Sarsapa rilla. Ich nahm es dreimal per Tag und habe mich seither ständig gebessert. Jetzt bin ich gesund und befand mich nie wohler während meines 70 jährigen Le-bens. Ich nahm keine andere Medizin als Hood's Sarsaparilla." William Munson, Clinton, Mo.

Hood's Sarsa- heilt HOOD'S PILLEN sind die besten Nachtisch-Pillen helfen der Verdauung, beilen Kopfweh. 25c.

Todes-Unjeige.

Freunden und Befannten hiermit die betrübenbe Rochitat, baß unfer geliebter Sobn Rar am 11. 3. M. im Alter von 16 Jabren geftorben in. Sas Begrabnif finbef am Dienftag Radmittag un 2 libr vom Teuerhoufe, 1215 08. Etr., aus nach Calwoods ftatt. Die trauernden Eltern und Bestowiere und Gestowiere

August Ruß, Bater. Ewilie Auß, Mutter. Margarethe, Otto und August, Geschwister.

Todes:Anjeige.

Freunden und Befannten die tryurige Aadricht, das meine imnigst geliebte Gattin und unsere Mutter Li na Krüger in Alter bon 50 Jabren und Konacten am 10. Robember, 5 Uhr Abends, nach furzem schwerzen Leiden gestochen ift. Die Beerdigung sinder kate am Dienkag, den 13. Robember, Mittags um 12 Uhr vom Trauerbause. 26 Chaie Court. Um filde Theilnahme bitten die betrilbten sinterbitebenen bit nied bei nr ich Krüger, geft ger, Gatte, nebst Berwandten.

Todes-Unjeige.

Freunden und Lefannten die traurige Rachricht, das unier geliebter Som De in rich Raeding im Alter von Japren, 10 Monaten und 10 Tagen am Sonntag, den 11. Novemebr, um 7 Uhr Abends jault im dern enticklaten ift. Die Beerdigung finset fatt am Mittwoch, den 14. Novemebr, vom Zrauerbaufe, 168 M Diblifton Str., um 1 Uhr Rachmirfags nach Waldbeim fatt. Um fille Tecilonabue dirten die derübten hinterbliebenen Fris Raeding, Wildelmin er Raed in g, Wildelmin er Raed in g, Wildelmin er Gaed in g, Wildelmin er Gaed in g, Wildelmin er Gaeding.

Großes Konzert und Ball

Freien Sangerbund, Samftag, den 17. November 1894,

in SCHOENHOFEN'S HALLE,

Anfang 8 Uhr Abends. Tickets 25c @ Person. Borlaufige Anzeige. 11. großes Stiftungs-Kest

bed Begenf. Unterftühunge-Bereins ber Ver. Deflerreicher und Bayern IN YONDORFS HALLE,

Bar-Berfteigerung.

Die Bar für bas am Samftag, ben 24. November in Hondorfs Colle beranstaltete II. große Stiftungs-fest und Ball bes gegenieitigen Unterstüsungs. Bereins ber "Bereinigt n Cesterreicher und Babern" wird am Mittwoch, Den 14. November, im Bereinslotale, 2+4 Clybouru Abe., Abends an ben Meift bietenbeit werfteiner Alle Steigerungsluftigen find freundlichft eingelaber

Flaschen doppelter Größe

Alter Preis. DAVIS' PAIN-KILLER

für innerlichen und angerlichen gebranch. Deutsches Consular-

*** Redrisbureau (ftaatlich inforporist.) Spezialität: Bollmachten gefetilch ausgefen tigt, Erbichaften requlirt, Roten-Ausfrande eingejogen. En Für Unbemittelte gratis.

Motariats-Amt

— jur Anlertigung bon — Bollmachten, Leftamenten und Urfunden, Unterindung bon Ubstratten, Ausstellung bon Beilebaffen, Erbichaftsregulirungen, Bornunbichaftslachen, jowie Kollektionen und Archte jowie Militärfachen bejorgt:

K. W. KEMPF, Konfulent, 155 WASHINGTON STR. Conntag Bormittag geöffnet.
Office: KEMPF & LOWITZ.

Zu vermiethen

Abendpost = Aebaude, 203 Fifth Abe.,

amifchen Abams und Monroe Str.,

3mei ungelheille Slockwerke, 70x23, mit Dampsheizung und Fahrfluhl, sehr geeignet für Munierlager ober leichte Fastifation. Die Anlage für eleftrische Betriebskraft, billiger als Dampfrait, ift im Gebaude. Miethe ebenfo billig wie auf ber Befts ober Rorbieite. Rabere Ausfunft er-theilt in ber Difice ber Abendpoft.

LINCOLN PARK FLORA, Julius Martini, Infales.

Früher: Albert Puchs.
Früher: Atop Cht Division Str., nahe Clart.
Größte Auswahl im Schnittblumen, sowie tropisson und blübenden Psianzen.
Ed Speziell: Seldmachool ausgeführte Arrangenichts für Everdagmagn. Hoofeiten ze.
Belliga Freize. Koolle Sodienung.

gerren Bekleidungs gefchäft, 4807 S. Halsted Str.

Importeur van bentiden, frangofiden u.
engliichen Stoffen. Garantie für lorreiten Guntt. Anfen und erfre Rafte Arbeit bei den niedrigsten Preisen. Für formattent berren eine Amgialität Graduirt in Dredden und Bien. J. E. IKERT.

JOHN PROSSER, SALOON & RESTAURANT. 82 FIFTH AVE. 10mm

Caterer fitt Congeits-Sefellicaften, Barties u. f. m.

MASCHER'S Hotel und Restaurant 73 W. LAKE STR.

oavlins-A Railroad Tidet. Bincoln Bart Theater-Loft in Rem Dort. Boiller-Frau Botter und Rirle Bellom.

Marid, Ronig der Befigothen.

Mm 19. Oftober gelangte imStraß: jurger Stadttheater eine Novitat gur erften Aufführung, Die das Interesse aller Theaterbesucher, besonders aber bas Intereffe oller militärischen Rreise Deutschlands in hohem Mage in Un= fpruch genommen hat. Das ift nicht gu berwundern, benn bas zur Aufführung kommende fünfattige Trauerspiel hatte Niemand anders aum Berfaffer als -ben früheren preußischen Rriegsmini= fter, General ber Infanterie 3. D., bon Berby du Bernois. Auf bem Theater= zettel verbirgt sich der General hinter bem bescheibenen Pfeudonym "Ubrian".

Unter ben Umftanben wird nachfolgende Besprechung bes Trauerspiels, Die Macht, es zu erfüllen." wir einer Stragburger Rorrefpondenz bes "Berl. Tagebl." entnehmen, auch lagerte Stadt. Der Dichter entrollt für unfere Lefer von Intereffe fein; jum befferen Berftandnig ber bichieri= schen Behandlung wird es sich aber em= pfehlen, gunächst ben geschichtli= chen Alarich zu betrachten.

Alls por nunmehr anderthalb Sahr= ben Anfturm ber hunnen aus ber alten Beimath im füdlichen Ofteuropa vertrieben wurde, suchte es ein neues Ba= terland auf dem Boben bes römischen Reiches, bas gerabe bamals in ein Oft= und ein Westreich getheilt worden war. Phimbernd brangen die Gothen unter Marichs Führung bis in ben Pelopon= nes bor; bort wurden fie bon ben ber= einigten Streitfraften ber beiben Romerreiche eingeschloffen und ihr Schidfal schien besiegelt, als die gegenseitige Eifersucht der Verbündeten den schon verlorenen Gegner rettete. In Illyrien fand Alarich mit ben Seinen einen bor= läufigen Rubefig im Grenzgebiet ber bei= ben Römerreiche, von beiden als Wertzeug einer binterliftigen Staatstunft in Ansbruck genommen.

Marich aber wahrte fich feine Gelbst= ftandigteit. In feiner foniglichen Burbe von allen westgothischen Stämmen anerkannt, richtete er seinen Angriff auf Italien. Gein erfter Berfuch miß= Icna. Stillicho, ber große germanische Minifter bes weströmischen Raifers. brangte ihn zurud und erfaufte fich bauernben Frieden bon ben Westgothen durch einen Bertrag, ber Marich neue Vortheile ficherte. Aber Stilicho fiel und die Romer hielten ihre bertrags= mäßigen Berpflichtungen nicht. Da 30g Marich (408) vor Rom, zwang die Stadt zu Friedensbedingungen, welche ber in Rabenna residirende Raiser nicht genehmigte, erschien 409 gum ameiten Mal vor der Stadt und feste bort ei= nen Raifer nach eigener Wahl ein. Bald war er auch biefes Spielzengs bie Thore ber Stadt, welche alle Schre= den der Eroberung burchtoften mußte. Der Bug ber Westgothen ging bierauf rach Suben. Sizitien und Afrita waren Marichs Ziel, aber ehe er noch bas Festland berließ, ereilte ihn ber Tod. Im Flußbette bes Busento ha= ben der Sage nach die trauernden Go= then ben königlichen Selben begraben, ben ein beutscher Dichter in bem weihe= vollen Gedichte "Nächtlich bei Cofenza lispeln" u.f.w. besungen hat.

Der Dichter hat nun, um biefen hi= fforischen Alarich, ber vot anderthalb Jahrtausenden gelebt hat, bem Inter= effe bes heutigen Geschlechtes näher gu puden, ihn gum Trager eines Geban= tens gemacht, beffen Verwirklichung in die jungste Zeit fällt und der heute bei allen Deutschen mächtigen Wiederhall findet: Dieser Gebante ift ber ber Gi= nigung ber germanifirten Stämme, berfelbe Gebante, ber bor einem Bier= teljahrhundert bas deutsche Bolt zu belbenmuthigen Rämpfen anfeuerte. Wie ein rother Faden zieht sich derselbe burch bas gange Stud, bom ersten Aft an, two Alarich, vorschauend in die Zu=

Und wenn wir, was uns eine, gufanmenfaffen,
Mog Jeber feine Eigenart auch wahren —
Se kann das Weltenmer im Sturme toben,
Die Wage bricht an bem Germanenfels!

bis jum Schluffe, wo ber Gothentonig mit bem Mahnruf fterbend gufammen=

Seid einig, einig, einig! Halbet toeu zusammen, Bergesset nie, daß Ihr Germanen seid! Es ift ein hohes Lieb bes beutschen Einheitsgebankens, das der Dichter fingen wollte, wie er übrigens ausbrud= lich in bem Motto faat, bas er auf die

Buchausgabe seines Dramas gesetzt

Der junge thatfräftige Gothenkonig tonnte fein 3beal, bie Ginigung aller Germanenstämme berbeiguführen, nicht erreichen, weil "ber Germanen Stämme noch nicht reif zur That waren", weil fie fich noch nicht als ein Boll fühlten, weil ihnen noch nicht in gemeinsamer Roth ber Drang jur Bereinigung gu einem Bolte erwachsen war. Sein freuer und kluger Bischof Sigifar erkannte bies, aber Marich glaubte in feiner ibealen Begeifterung an andere Rrafte, bie ein Boll vereinigen follen. In der unseligen Täufdung, baß "Treue, bie fein Sturm erschüttert, baß Freude an bem Rampf, daß Heldensinn, der für die Freiheit und des Stammes Ehre mit Gut und Blut sich selbst zum Opfer bringt", baß biefer "gemeinfame Bulsfoliog bes Germanenlebens" gur Ginigung eines Golfes geniigt, liegt ber tragische Grundgebanke bes Stüdes.

Folgen wir jest ber Handlung. Der erste Att führt uns in das Gothenlager in Illnrien. Gin bewegtes Leben entfaltet sich, bas burch bie bei ber Nachin Ravenna, wo ber toeftromifche Rais Mutter bes Bauern versuchte verge-

fer Sonorius refibirt, in Retten gelegt morben, ausbrechende friegerische Begeisterung feinen Sobepuntt erreicht: "Auf nach Rom!" schallt es. "Zu Bo= ben fturge biefes Reich ber Luge, bas unferen Jammer, unfer Glend fouf! Durch Roth und Rampf gur Freiheit

und zum Licht!" Im zweiten Att finben wir bie Gothen bor Rom. Die lange Belagerung und das Fieber ber Campagna zehren ihre Kräfte auf. Da wird Marich die Möglichfeit geboten, fich ber Stadt burch Berrath zu bemächtigen. Sebera, die Wittwe des chemaligen oftrömischen Ministers Rufinus, welche in heftiger Liebe zu Marich entbrannt ift, und beren verbrecherisches Streben bahin geht. Amalunta, die Gothenkönigin, auf die Ceite gu ichaffen, ben Geliebien gum Imperator zu machen und mit ihm en Thron ber Cafaren gu theilen. tommt in bas Lager ber Sothen und er= bietet fich, burch Berrath Rom zu über= liefern, wenn Alarich ihr schwört, ihr zu gewähren, was bann fie begehren werde. Marich leiftet ben Schwur, ihr es zu gewähren, "liegt es in feiner

Der britte Aft führt uns in bie be= uns ein anschauliches Bild bes bama= ligen römischen Lebens. Bei den Gro= Ben Schlemmerei und Gigennut, beim Bolte Glend und bundifche Untermurfigfeit unter bie Launen ber Großen. Selvera hat beichtes Sviel. Sie weiß taufenden das westgothische Bolf durch ben Bobel wie die Senatoren bafür zu gewinnen, Honorius abzusehen und Marich zum Raifer auszurufen. Dann läßt fie die Gothen in Die Stadt ein. Als Alarich bon berfelben Befig ergriffen, trifft ibn die Rachricht, daß die Germanen, auf beren Silfe er gur mei= teren Eroberung des römischen Reiches gerechnet hatte, feinem Rufe nicht Fol= ge leiften, daß er nur auf feine Gothen gablen tann, und bie feinem Bergen noch schmerglichere Nachricht, baguma= lunta, fein geliebtes Weib, bom Dolche eines Morbers getroffen, aber, wie wir später erfahren, nur verwundet worden

Er betrachtet bas als einen Wint bes himmels, feinen Ibealen und fei= nem Gothenwolfe nicht untreu zu werben. Er schlägt bie Raiferfrone aus und ruft ben tapferen Brafetten bon Rom, Attalus, jum Raifer aus. "Ger= manentreue läßt bom Stamme nicht! 2118 Gothe bin ich in die Welt gefom= men, und als Gothe will ich bon ihr gehen!"

Vierter Aft. Alarich hat bon Rom Befit ergriffen, boch auch bas romifche Campagnafieber von ihm. Seine Rraft schwindet; er sinnt barauf, mit Silfe ber Römer feine Plane gu berwirtli= den und bor Allem Ufrifa, bie "Bor= rathstammer" bes Reiches, zu erobern. Darum foll die edle Blacidia, die Some= fter Honorius, welche für ben gothischen Belben Athaulf in Liebe entbrannt ift. bem von ihm zum Raifer erhobenen Prafeften Attalus die Sand reichen. Bald wird ihm aber flar, mas Romer= treue ift: "Gein eigener Nuten ift ber Freundschaft Ritt." Run greift auch feines Willens überbruffig, und als er | wieder Gebera in Die Sandlung ein. nun zum britten Male Rom belagerte, Sie forbert von Marich: "Gib mir ben öffnete igm ber Berrath von Stlaven Blat, ber mir allein gebührt. - An Deinem Herzen und aufRomas Thron!" Sie erinnert inn an seinen Schwur boch er halt ihr vor: "Mit meinem Weibe hat mich Gott verbunden." In höch= fter Erregung gesteht sie ihm nun, sie habe die Mörder Amaluntas gedungen, und verläßt ihn mit den prophetischen Worten, welche den Sohepuntt des Dramas bedeuten: "Ich warne Dich! Geh nicht nach Afrika! Dir folgt mein Fluch und mit ihm bas Verderben!"

Fünfter Att: Un ber Gudfüfte 3ta= liens endet das Leben des Selven. Ro= mischer Berrath umlauert ihn, an fei= ner Rraft nagen bas Fieber und ber Rummer über Die Uneinigkeit ber Ger: manen, zulett die Sorge um feine Flot= te, bie bom Sturm gepadt und gurudgeworfen wird. In bem fturmischen Meere hat auch Severa nach bemSchei= tern ihrer Plane den Untergang gesucht und gefunden. Als über Alarich Mes aufammen zu brechen brobte, als feine Rraft verfiegt, ba fteben wenigstens bie Gothen, in beren Reihen auch allmäh= lich Ungufriebenheit eingeriffen war, wieder einmüthig zu ihrem König. Mit diesem Troste stirbt der Held, auf seinen treuen Speer gestügt; sein lettes Wort ift eine Mahnung zur Ginigkeit.

Das ift in großen Bügen die Sandlung in dem Berdh'schen Drama. Die Berje find glatt und leichtfüßig; bie Sprache ist edel und fchlicht, nach unferem Empfinden manchmal zu fchlicht; manche Stellen entbehren des poeti= schen Schwunges.

Um Tage nach ber Borftellung schreibt ein anderer Korrespondent über biefe wie folgt: Bon Handlung ift nirgends eine Spur gu entbeden, bage= gen find bie Maffenfgenen nicht ohne Geschick fomponirt. Die Sprache und Charafterzeichnung bewegen sich durch= meg in Solgidnitt-Manier. Das Bublifum, zu welchem das dem Autor befreundete offizielle und militarifcheGle= ment ein ftartes Rontingent gestellt, fpenbete nach jedem Altichlug raufden= ben Beifall. Berby bu Bernois wohnte ber Borftellung in einer Profzeniums=

"Jabuta" oder das Apfelfeft.

Aus Effegg wird bem "Wiener Tageblati" bon einem Genfationsprozeffe berichtet, beffen Belbin, Dliva Rugafe= vics, die schönste Frau im Beroczer Ro= mitate ift. Ueber ben Gegenstand bes Progesses wird mitgetheilt, daß Oliva Rugafevics am 5. Juli b. J. mit ihrem Manne, bem Bauer Paul Rugafebics, qu einem Sausfeste eingelaben mar, bei bem auch "Rolo" getanzt wurde. Wahrend biefes nationaltanges überreichte ein junger Bauer ber iconen Frau einen Apfel, ber, bei ben ferbifdenApfelfesten "Jabuta" einen Madchen gegeben, bas Symbol ber Liebeswerbung Rugafevics, ber bies bemertt hatte, zwang seine Frau nach hause zu gehen, wo er fie furchtbar mifbanbelte. Die

beng, ihre Schipiegertochter bor ben brutalen Mißhandlungen ihres Soh= nes zu schützen, boch murbe fie bon bem Letteren aus bem Zimmer gejagt. Dann murbe es ruhig in ber Rammer ber Cheleute, boch icon nach einiger Beit hörte bie Mutter ein Röcheln. Sie trat ein und fand ihren Cobn in einer Blutlache liegend. Die icone Dliba wurde berhaftet und bes Gattenmor= bes angeklagt. Bor Gericht leugnete fie nicht, ihren Mann gefobtet zu haben. Die Unklage behauptete, baß fie ihren Mann im Schlafe überfiel und meuch linas ermorbete. Oliva Rugafevics begann hierauf felbft ihr Plaiboper. Sie ergählte bon ben Erniebrigungen mahrend ihrer Che, wie ihr Mann, ber Trunkenbold, fie geschlagen habe, wie er fie gur Lieberlichkeit gipang, um bon ihr Gelb auf Schnaps zu erhalten. Und wie er trokbem eifensüchtig auf sie war und fie fchlug, wenn Unbere ihm fag= ten, daß Dliba icon fei. 2113 bie 30: jährige schöne Frau bas Alles fagte, bermochte Riemand im Gerichtsfaale ben Blid bon ihr ju wenden. Der Staatsanwalt forberte ihre Berurthei= fung megen Meuchelmorbes gum Tobe durch ben Strang. Der Bertheibiger bestritt ben Meuchelmord und verlang: te einen Freifbruch wegen berechtigter Rothwehr. Der Gerichtshof fällte einen Schuldsbruch und berurtheilte Dliba Rugasevics zu gehn Jahren schweren

Aleine Anzeigen.

Berlangt: Manner und Anaben.

(Angeigen unter biefer Rubrit, 1 Cent bas Bort.) Berlangt: Buberlaffige junge, sowie im mittleren liter fiebenbe Deutsche in jedem County, um als Alter siehende Deutsche in sebem County, um als Norrespondenten und Spezial-Detestives für das größte und in seiner Art vollständigste Gebeimpolizei-Bureau des Laudes zu arbeiten Frühere Erdabrung nicht nothweidz Anaben und unverläßtich Bersonen sind erjucht, nicht zu antworten. Refreus zu verlaugt und gegeben. Seit Jahren etablirt. Schieft Briefmarke für volle Ausfunft sowie die Kriminalzeitung, welche Taufende von Dollars offerrirt sin bermitste oder geinder Kersonen. Aational Detective Bureau, Judianapolis, Jud. Whom Berlangt: Gin Dann für Pferbe. 220 Garfielb

Berlangt: Gin junger Butder, muß englifch ipre-den. 3557 Ballace Str.

Berlangt: Souhmacher an neuer und Reparatur Arbeit. 42. Str., gwifden halfteb und Emerald Abe Berlangt: Junger Mann als Borter. Saloon, 383 B. 12. Str.

Berlangt: Gin Junge im Alter von 15 Jahren, ber bas lithograbbiide Gefchäft zu erlernen wunfcht, bei Continental Lithogr. Co., Office 142 Monroe Str., Shop 746 Glifton Ave. Berlangt: Buchbinder für gemöhnliche Arbeit. Ede 28. 18. und Throop Str.

Berlangt: Gin Souhmacher an neue Arbeit. 369 Berlangt: ein Songenage, um Bferbe gu bes forgen und fich im Grocerp-Store nühlich zu machen. 898 Chybourn Abe.

Berlangt: Gin guter Junge, muß icon in Baderei earbeitet haben. 436 B. California Abe. Berlangt: Gute Rollettors und Agenten. 268 G. Berlangt: Gin guter Tinsmith Jobber, beutich und

nglisch sprechend, für Ofens und BrauereisArbeit. E. A. Eslich, 7272 Cottage Grove Ave.

Berlangt: Tüchtiger Butcher. 137 Fullerton Abe Berlangt: Gin Junge, welcher bas Barbiergeichaft ju erlernen municht, 84 G. Clinton Str. Berlangt: Guter Junge für Meatmartet. 639 Dr.

Berlangt: Ein junger Butcher für Delibery; muß Erfabrung baben und in ber Gegend bei Douglas Bart befannt fein. 840 BB. 12. Str. Berlangt: Gin Junge an Brob und Cafe. 1376 R. Salfieb Str. Berlangt: 500 Arbeiter, Treiber und Arbeiter für Flubbauten in Arfanics, Mifffildpi, Winterarbeit und bildige Faber nach Memblis, Bidsburg, Reiv Orleans und allen Theilen blief, Bidsburg, Reiv Orleans und allen Theilen

füdlich über die Allinois Central-Bahn, direkte Lis nien. Nog Labor Ügench, 2 Market Str. 180klm Berlangt: Ein junger Butcher und ein Bader; eine gute Gelegenheit felbstittanbig ju werben. 836. Str. Bertangt: Leute zum Austragen; Lohn und Pro-bision. 292 Milwaukee Abe.

Berlangt: Agenten für neue Prämien-Berte, Zeit-fcriften und Kalenber. B. M. Rai, Buchhanblung, 140 Wells Str.

Berlangt: Männer und Frauen. (Angeigen unter biefer Rubrit, 1 Cent bas Bort. Berlangt: Erfter Rlaffe Roch; ebenso ein erfahrenes Stubenmadchen; gute Stelle. 215 32. Str. Berlangt: Agenten, mannlich und weiblich, um einen profitablen Artifel auf Komun. pon zu berfan-fen 20 Chicaon Mue.

fen. 80 Chicago Ave. Berlangt: Frauen und Madden.

(Anzeigen unter biefer Rubrit, 1 Cent bas Bort.) Laben und Fabriten. Berlangt: Majdinenmabden an Sofen. 1666 Dat-leb Abe., nabe Belmont.

Berlangt: Sandmadden an Roden, 754 R. Lincoln Berlangt: Maschinenmädchen an hofen, 31 Marion Blace, nabe 2B. Dibifion Str. -mi Berlangt: Daidinenmabden, um Aermel ju nahen, auch Safdenmader an Roden. 258 Rumfeb

Berlangt: Maschinenmabden an Roden. 229 R. Mab Str., nabe Suron. Berlangt: Madden bei ber Sand gu naben. 1039 Berlangt: Mehrere Mafdinenmadden und zwei für Futtertafden an Choproden. 27 Clebeland Abe. Berlangt: Zweite und britte Maidinenmabden an Roden. Bu erfragen 178 Rumfet Str., Ede Cornelia.

Sausarbeit. Berlangt: Dabden für allgemeine Sausarbeit. 580 Ebaufton Abe. -mi Berlangt: Gin Mabden, auf ein Rind ju achten. Rachzufragen 430 Fulton Str., Berlangt: Mabden für hausarbeit, feine Baiche 586 BB. Abams Str. -m

Berlangt: Gin tlichtiges Madchen, allgemeine Ar-beit, \$3 per Boche. 307 Gifth Abe. Berlangt: Gutes Mabden für allgemeine Saus. arbeit. 449 La Calle Abe. Berlangt: Gin gutes beutiches Dabchen für allge-meine Saubarbeit. 129 Fullerton Abe. Berlangt: Gin Dabden von 15-17 Jahren für leichte Sausarbeit. 557 G. Befter Abe., unten. Berlangt: Gin Mabden für allgemeine Sausar-beit. 153 G. Rorth Abe. Berlangt: Mabchen für irgend eine Arbeit finden immer Stellung. 43 R. Clart Str. Berlangt: Gin Mabden für gemöhnliche Sauss arbeit. 375 B. Divifion Str. Berlangt: Gin Bittwer, Unfangs ber 40er Jahre, mit 3 Kindern, fucht ein tatbolifches Madden nicht unter 30 Jahren als Saushalterin. Abreffe 2 137, Abendpoft. mbl

wornoppu. mb Berlangt: Sin gutes Mädden für allgemeine Haus-arbeit, muß woschen und bügeln Wannen. Rachzufra-gen 706 R. Bark Abe. Berlangt: Deutiches Radchen für allgemeine haus-arbeit. 601 28. Superior Str. Berlangt: Gine afte Frau, auf Rinder gu achten. 917 Milmaufee Abe.

Berlangt: Gin Mabden für hausarbeit in Famt-lie bon 2 Berjonen, in Englewood. Rachgufragen 283 Biffell Str., Gde Garfield Abe., Rorbfeite. Berlangt: Ein Rinbermabden. 2165 Archer Abe. Berlangt: Ein zweites Mabden für Rüchenarbeit. 74 Sft Abams Str. Berlangt: Gin gutes sweites Mabden. 333 Ba-Berlaugt: Englisch fprechendes Mabden für ge-wöhnliche Sausarbeit; Dambfbeigung. 1409 Remport Abe., 2. Flat, Late Biew.

Berlangt: Rieines Mabden für Rinb. 190 Gly

Das Meffer in ber Sand bes Dottors erfüllt end mit einem Gefühl bes Schredens und der Furcht. Der Gebrauch beffelben ift aber nicht länger nothwendig bei vielen Rrant-heiten, die fruber ohne "Schneiben" als

unheilbar betrachtet murben. geraftet witroen.
Der Triumph der tomferdaliben Heilfunde
wird beutlich illustrirt
durch die Thatfacke, daß Brudleiden ober Leib-ichaben jett ohne Meffer und ohne Schmerzen rabifal geheilt werben. Die plumpen, wundscheuern-ben Bruchbander tann man wegwerfen; fie helfen nie, verursachen aber oft Entzilndung,

Abschnürung und ben Tob. Gefdimure am Gierftod, ber Gebarmutter und alle übrigen werben jest ohne operativen Gingriff bejeitigt. Samorrhoidalfnoten jeber Groge,

Fifteln und andere Maftbarmtrantheiten werben permanent ohne Somerz und ohne Sulfe bes Meffere furirt. Blafenfteine in allen Größen werben ohne Schneiben gertrummert, pulverifirt, für immer bejeitigt ausgewafden unb Strifturen in ber Barnröhre merben ebenfalls in Sunderten von Fällen ohne Schnei-ben befeitigt. Für Bamphlete, Referengen und alle Einzelheiten fenbe man 10 Cents (in Briefmarten) an bie World's Dispensary Medical Association, No. 668 Main Str.

Berlangt: Frauen und Madden. (Ungeigen unter Diefer Rubrit, 1 Gent bas Bort.) Sausarbett.

Berlangt: Mabden für gewöhnliche Sausarbeit. 1440 Cornelia Str., Mrs. Balmer. Berlangt: Gin beutiches Madchen fur gewöhnliche Berlangt: Gin Madden, gewöhnliche Sausarbeit. 528 La Salle Abe. Berlangt: Tüchtiges beutiches Mabchen für allge-neine hausarbeit, 421 Cleveland Abe.

Berlangt: Rettes reinliches Radden. 405 Cleve- fand Ave., Top Flat. Berlangt: Gin Mabden für gewöhnliche Sausar-eit, Privatfamilie. 555 La Salle Abe. Berlangt: Gine Frau Bormittags, Qausarbeit ju berrichten, 350 G. Rorth Abe., im Store. Berlangt: Gin Madden für allgemeine Sausar. eit, guter Lohn. 314 G. Rorth Ave.

Berlangt: Junges Mabden, das ju haufe ichlafen unn, in Familie ohne Kinder für leichte hausar-eit. 424 E. Rorth Ave., nahe Bells Str., mittlere Berlangt: Gin Mabden für hausarbeit und Rochen n fleiner Familie; guter Lohn. 25 Burling Str.,

Berlangt: Gin bentiches Mabden für Sausarbeit. Rachjufragen 1108 Belmont Ave., oben. Berlangt: Madchen für allgemeine Sausarbeit. 08 Belmont Abe. Berlangt: Gin gutes beutsches Madden für all-gemeine Sausarbeit. Rr. 60 Beethoben Blace, erfte

Berlangt: Ein gutes Madden, muß maiden und ügeln tonnen; Referengen verlangt. 485 Fullerton Berlangt: 1000 Mabden. 587 Parrabee Str. -mi Berlangt: Gin junges Mabden für leichte Arbeit in einer Sactory. Gine bie etwas lefen und rechnen fann. Rachzufragen 640 Larrabee Str. jamo Berlangt; Gin Mabden für allgemeine Sausar: eit, Rr. 523 Cleveland Abe. 6noln Berlangt: Röchinnen, Madchen für hausarbeit und vertungt. Roofinen, Novernaden ist Andlacteit also kvoite Arbeit, Kindermädden erhalten horite quie Stellen mit hohem Lohn in den feinken Brivatia-milien der Nords und Südjeite durch das Erste dent-sche Bermittlungs-Luftiut, 605 R. Clark Str., Sonn-tags offen bis 12 Uhr. Tel. 455 Rorth. Inolmt

Berlangt: Gute Mabden in Bribatfamilien und Boardinghaufern für Stadt und Land. Berricaf-ten belieben borzusprechen. Duste, 448 Milmaufe Abe. 22ofim Mädchen finden gute Stellen bei hohem Lohn. — Rrs. Elfelt, 2925 Rabash Abe. Frisch eingewandertr tfort untergebracht. ofort untergebracht.

jofort untergebracht.
Berlangt: Sofort, Röchinnen, Mabchen für Saus-arbeit und gweite Arbeit, Rindermadden und einge-twanderte Medden für bie beiten Riche in fein-fen Samilien an ber Subfeite bei hobem Lohn. Werfon, 215 32. Str., nahe Indiana Mus. biv Stellungen fuchen: Danner.

(Angeigen unter Diefer Rubrit, 1 Cent bas Bort.) Befucht: Gin Mann fucht Stelle als Treiber, gute Referengen. 116 Cleveland Ave. Befucht: Erfter Rlaffe beuticher Roch fucht ftetigen Play, Gotel, Reftaurant, Saloon, gute M 127, Abendpoft. Gefucht: Junger Butder, Burftmacher, tann gu

mit Bferden umgeben, noch nicht lange im Lande, fucht Stellung. Abreffe R 128, Abendboft. Gejudt: Erfter Klaffe Burftmacher und Butcher fucht Stelle, ipricht englisch und polnisch. 697 17. Str. Georg Zeremias. 12nolw Gefucht: Gin Schuhmacher, ber auf Brauerftiefel eingearbeitet ift, jucht Arbeit. Bu erfragen 189 G. - mi Bejucht: Madden gefetten Alters, welches fann und alle Sausarbeiten berftebt, jucht Stelle. 139 2B. Abams Str. Gefucht: Mann, 30, mit iconer Sanbidrift, tauf-mannischer Bilbung, bewandert in acht Sprachen, befaunt in der Ctabt, gute Referengen, fieht nicht auf boben bobn als ftetigen Plat. Offerten erbeten 4 133, Abendpoft.

Bejudt: Gin beuticher Junge, ber englischen Sprache bollfommen machtig, 18 Jahre alt, jucht irs gend eine Beschäftigung. 895 hinman Str. Stellungen fuchen: Frauen.

Befucht: Gine Frau wünscht Bafde in ober außer bem Saufe. 512 Glenwood Abe., binten. imo Beiucht: Gine Bufineglunds-Röchin fuct Stels lung. 166 R. Union Str., oben. fmo Bejucht: Deutiches Mabchen, beft empfohlen, fucht Stelle. 259 Rufb Str., Zeitungslaben famo Bejudt: Deutiche Frau fucht Arbeit; erfahren im Bafden, Bugelu, Reinmachen und Rochen. 1779 R. Gefucht: Mabden, bas toden, majden und bugeln tann, juch Stelle in feiner Privatfgmille. 1151 B. Bolf Str. Gefucht: Madden in gesehtem Alter, in ber Saus-arbeit erfahren, jucht Stelle. Raberes 658 Belmont Abe., Store.

Gefucht: Gine Frau fucht Bafchplate und Reins nachen. 94 Clybourn Abe. Gefucht: Deutiches Mabchen, 2 Jahre im Lande, berftebt alle Arbeit, auch geschidt im Raben, fucht Stelle. 284 Milwauter Abe. Gejucht: Deutsches Mabden, Luxemburgerin, Stelle für allgemeine Sausarbeit; Spowefifeite gezogen. Rachzufragen 377 Fifth Abe. Gesucht: Majde und Aleider werden im Saufe ge-naht und gereinigt, ebenfo Umanberungen, bon Frau Dietmaber, 379 R. Franklin Str.

Geidäftstheilhaber. (Ungeigen unter Diefer Rubrit, 2 Cents bas Bort.) Berlangt: Tuchtiger junger Mann als Bartner in ein fich gut rentirentes Rolleftionsgeschäft; \$200 er-forberlich. Abreffe & 134, Abendpoft.

Möbel, Sausgerathe ic. (Angeigen unter biefer Aubrit, 2 Cents bas Bort. Bu berfaufen: Roche und Geigofen. Billig. 141 Center Str., Bafement.

(Angeigen unter Diefer Rubrit, 2 Cents bas Bort. Spottbillig au verkaufen: Chemisch gereinigte und gesurbte Gerrenanzige, lleberröde und Damenkleis ber, alles Bhaaren, die nicht abseholt murben. Die Sachen find ist obendet murben. Die Sachen find ist eine Klusverlauf sehe Boche. Das gange sobie Häben von Aumens und herrenkleis keine ichon und billig ausgesichet. Geschäftskunden von 8 libr Morgens bis 6 libr Mochens Sconntags von 9-12 libr Mittags. Steam Die Goufe, 78. 79 G. Congreb Str., gegenüber Siegel, Cooper & Co. Bu bertaufen: Gute hocharmige Raymafchine, billig. 617 La Salle Abe.

Muh verlaufen: Spottpreife; boulfanbige Aus-wahl in wenig gebrauchten Gescerp. Delikateffens, Zigaarens und Candphore se Einrichtungen, einzeln oder zusommen; auch gutes Aftwerdenig, 200 Mede-fter Abe., Ede Seminard Aus. Fred. Bendet. mb

Bu taufen gefucht: Befragene ober abgelegte ber-ren-Barberobe, Suits, Obercoats u. f. m. Bitt Drief, baun und wer ich boriprechen foll, unter Abreffe: M 518, Chenthoft.

Gefdäftegelegenheiten.

Grofartige Gelegenheit, nur \$95 (Spottprels) faufen langiabriges Figurrens, Tabats, Canbbs, Svielwaren-Gefchaft; Miethe mit Bohnung nur 111. Roumnt bofort. 223 Larrabee Str. imo

Bu bertaufen: Baderei und Storegeicaft. Rr. 167 Bu bertaufen: Debrere gute Ed-Saloons mit leichs en Bedingungen. Räheres bei Barth. & Roefing Brew. & Ralt. Co., 335 B. 12. Str. Inolw

Bu berfaufen: Umftandshalber, Candy= und Bisparten-Store. 680 Dap Str. Günftige Gelegenheit, einen gangbaren Tin:Shob 111 faufen, 311 billigem Breife. Juerfragen 358 Sebg: vid Str., im Saloon, bei Albrecht Unger.

Bu berkaufen: Eine bollkändig eingerichtete, fic in gutem Betriebe befindliche Laundry ist Umstände galber preiswürdig zu berkaufen oder zu bermiethen. Rachzufragen 550 Wells Str. modoja Bu berkaufen: Ein guter Meatmarket, Pferb und Bagen; vollständige Einrichtung Burft zu machen.
—mi — mi

\$95 taufen Tabat: und Canbh-Store, befte Lage, alter Play. Raberes 255 Clibbourn Abe. Bu bertaufen: Butcherifop, billig, megen amei Beichaften. 599 R. Afhland Mbe. Bu verlaufen: Ed-Saloon; Gigenthumer will Geschäft in feinem eigenen Saufe anfangen. Rachzusfragen 319 28. Bolt Str. Bu verlaufen: Billig, langjöbriger Figarrens, Canbys und Tabafftore, mit Canby, Laundry und Baderei. 254 Larrabee Str.

(Angeigen unter biefer Rubrit, 2 Cents bas Bort.) Bu bermiethen: 12 Flats billig! Bu bermiethen 3 au definietien 12 gials mit allen modernen Einrichtungen in dem neuen Steingebäude an der Butler Str., weichen 27. und 28. Str., ditide Front; Janitor im Gebäude unentgestlich; Miethe von \$12 dis 418 per Monat. Radyuragen dei Jacob Beil & Co., Room 208 Garden City Blod, nordwestlicheEde hith The und Randolph Str., oder 2714 Butler Str., zweiter Stod.

Bu bermiethen: Der britte und bierte Stod bes Abendpoft : Gebaudes, 208 Fifth Abe., einzeln oder guschmunen. Borziglich geeignet für Mufterlager ober leichten Fabrifbetrieb. Daunpfbeigung und Jahr-Aubl. Rabere Ausfunft in der Geschäfts-Office ber

Abendpoft". 3u bermiethen: Für 5 Jahre, 30 Ader Land, 30 Reifen bon Chicago, an ber Bittburg & Fort Manne f. R., I Meile bon ber Station Bradford. John Bungenhaufer, 38 Clart Str. 6no, Iv

Bu bermiethen: Schone, belle, billige Frontwoh-nung. 394 Larrabee Str., nabe Rorth Abe. imo Bu bermiethen: Gin guter Suficmied Shop, gut ir irgend ein Beicaft. Genrh Berger, 708 R. Sale eb Sir. 12nolw Bu bermiethen: Bequeme 4 3immer-Bohnung, neues Bridhaus. Ede Couthport und Fletcher Str. Bu bermiethen: Meatmartet. 391 2B. Chicago Mbe.

Rimmer und Board. (Angeigen unter biefer Rubrit, 2 Cents bas Bort.) Ru permiethen: Gin freundlich möblirtes Fronts er, billig. Top Flat, 319 G. Dibifion St Berlangt: 2 anständige jüdische Boarders. 76 Mohamt Str., 1 Treppe, links. Bu bermiethen: Dabden finden geheistes Bimmer,

Ru miethen und Board gefucht. (Ungeigen unter biefer Rubrit, 2 Cents bas Bort.)

Bimmer ju bermiethen. 135 Milmautee Abe. 7n1m

(Angeigen unter Diefer Rubrit 2 Cent bas Bort.)

Biener Damenichneiber-Afabemie 207 Auf Straße.
Directrice: Mue. Olga Golbgier.
Schule für Akeibermachen, Schnittzeichnen und Zusichneiben. Gründlicher Unterricht in allen Zweigenden ber Damenichneiberei nach bem anerkannt ausgezeichneten Wiener Spikent.
Der Cintritt in bie Schule kann ieberzeich att fin ben, und währen bes un terricht fis könn und währen bies Un terricht fis könn nen die Damen ibre eigen en Aleider anfertigen. Der Unterricht wird in beutiger, englischer seher französischer Sprache gegeben.
Ebenfalls werben Damenkleiber auf Bestellung in etganter Weife mit zu mäßigen Breiten angeserigt. Schnittzeichnen wird mit wilfe des Wiener Juschneibarteit durch Ertheilung von Auszeichnungen und Mchailen auf den berichebensten europäischen Missellungen gewürdigt wurde.
Diese Abparat mit einem Buche, welches die vollskändige Alleitung zum Gebrauche besselben enthält, wird auch nach auswarts berjandt.
Unstere Arnachwirt: "Die Aunn f, ich zu fleiden, wird und nach auswarts berjandt. Biener Damenichneiber-Atabemie

Die McDowell franz. Rleider-Zuschneide-Atademie,
Men Dort und Chicago.
Die größte und beste Squischneide-Atademie,
Die berühmte McDovell Garment Drafting Masschine der Belt.
Die berühmte McDovell Garment Drafting Masschine der Belt.
Die berühmte McDovell Garment Drafting Masschine der Archeven des Kleiber-Zuschweitein über alle anderen Methoden des Kleiber-Zuschweitein der wie der Anderen und erhielt die einzige goldene Medaille und böchste Anneiseo, 1894. In seder Hinfick der Angelte, allen borans. In Berbindung mit unserer Zuschneiber-Schule, wo wir nach jedweder Mode lehren, baben wir eine Rabe und zichtibung mit unserer Zuschneiber-Schule, wo wir nach jedweder Mode lehren, baben wir eine Rabe und zichtibung eines bollzfähreiben der Andel dis zur Herkeltung eines bollzsählich der Aleiber der Kleiber ihren, Taginfichen, deren ben französischen Keiber sie feiten, Taginstein, Jahammenktellen von Streisen der in folge beite der kleiber der kleiber einen Gweitern. Schillerinnen machen während übere Lehrzeit Kleiber ihr fich jelbst oder für ihre Freundinnen. Ich wir der Kleiber ein fich gelbst oder für ihre Freundinnen. Ich währe der kleibe ereiten. Gweit Mäße werden beforgt. Tadellofe Mufter nach Raß geichniten. Sprecht vor oder laßt Euch ein Modeden und Sickulau gratis zuschieden.

Le Weldowell Co., 78 State Str., Chicago, IL.,
5. u. 6. Stodwert, gegenüber Warthall Fields.

Abvofaten, Banfiers, Geschäftsleute und Brivats personen in jeder Ortschaft werden darauf ausmerts-fam gemacht, daß es in Indianapolis, Ind., eine Geheinvolizeisügentur gibt, die begangene Berdres chen aller Art untersucht, Beweise in Jivil- und Kriminalsällen beidringt, sowie alle vorkommenden regulären Tetestivskredient vone ihre Vertreter in allen Theisen der Bere. Staaten, sowie in Canada, Auftralien, Süd-Amerika und Europa ausfildet. Wie besigen alle gilfsmittel und Kuropa ausfildet. Wie träge schrell auszussischen, da wir überall Tetestives baben. Nan abressire: Chas. Ainge, Gen. Supt., Rational Detective Bureau, Zimmer 11, 12, 13, 14 und 15, 96z Cast Martet Str., Indianapolis, Ind.

Alexanders Gebeimpolizei-Agentur, 93 und 95 Fifth Ave., Jimmer 9, bringt itzgend etwas in Erfahrung auf privatem Wege, untersiucht alle unglidflichen Familienvetzhlitnife, Chekandsfälle u.j.w., und sammelt Beweise. Diebnäble, Räubeceien und Schwindeleien werben untersincht und die Schuldigen zur Rechenschaft gezogen. Anjpriche auf Schalbenersaf für Verlegungen, Unsglidsfälle u. bel. mit Erfolg geltend gemach. Freier Kath in Rechtsfachen. Wir sind die einzige beutche Bolizei-Agentur in Chicago. Sountags offen bis 12 Uhr Mittags.

Polizei-Agentur in Chicago. Sonntags offen bis 12 Uhr Mittags.

2dmai, bw

Löhne, Roten, Miethe-Rechnungen und schueben aller Art josort sollettirt, jchiechte Miether berausgeseht, alte Judgments sollettirt, alle Rechtsgeschäfte besorgt, keine Bezohlung, wenn nicht ersstötzeich; Misersolg einfach ausgeschlossen; allen Angelegenheiten prompteste Aufmerksamteit gewöhnet. Officestunden 8 Bormittags bis 6 Gbends; 9 bis II Bormittags an Sonntagen; deutsch und englisch gesprochen. Referenz; Erfte Aufmal Bank. Schneizet bies aus. 76 und 78 Fifth Wes., Jimmer 8, nabe Ranbolph Str. Malinowski, Konkabler. 2401,1m Löhne, Roten, Miethe, Schulden und Ansprüche aller Art schnell und ficher follettirt. Keine Gebühr wenn erfolglos. AlleRechtsgeschäfte jorgfältig besorgt. Bureau of Law and Collection, 167—169 Wasdington Str., nade 5. Ave., Zimmer 15 John B. Thomas. County Conftable, Manager.

Löhne, Roten, Miethe : Forberungen und ichlechte Schulden aller Art fofort tollettirt. Reine Bezahs tung, wenn nicht erfolgreich. Offen bis 6 Uhr Abends. Somitags bon 9-11 Bormittags. 260t, Im 160-168 Bafbington Str., Zimmer 18.

Deffentliche Bibliothet Ablieferungs-Station Rr. 4. Beft, bei Anton Janes, Gde B. 18. und Throop Str., Buchinberei und Schreibmaterialien; toftenteit Bucher gelichen in englicher, beuticher, böhmischer, frangofischer, polnischer, tuffischer, ichnedischer, hollandischer und italienischer Sprace. —mi Echte beutsche Filsschube und Bantoffeln jeder Art fabrigiet und halte borräthig. A. Zimmermann, 148 Cipbourn Abe. 1904, im

Löhne toftenfrei tolleftirt. Bir foieben bie Gesbibren bor. 70 La Salle Str., Fimmer 60. 25agbio

Bu bertaufen: Gutes Bferb; \$35. 587 Larrabee Bu bertaufen: Gin gutes Pferb. 488 6. Salfteb Muß bertaufen: Mein erster Alaffe Topmagen, Bferd und Geschier, \$115, werth boppelt; bertaufe einzeln; sowie zwei billige Topwagen. 200 Webier mbi Bu bertaufen: Gin gutes Pferb, billig. 26 Clarts

Grundeigenthum und Gaufet. (Angeigen unter biefer Rubrit, 2 Cents bas Bort.)

Farmer gefucht um Anschluß an die Kolonie, welche jest in Clark Sounth, Jentral s Wisconsin, gegründet wird, in der Lingebung der neuen und blühenden Stadt Columbia, Bis.

Freie Cijenbahn . Billets für Leute mit etwas Gelb. Biele Leutiche, Schweiger und hollan-ber haben fich bereits ein beim gegründet. Landes reien \$5 und \$10 per Ader.

\$2.00 per Uder Baar, Reft auf Beit. Sendet nur Guren Ramen und tretet ber Rolonie bei. Schreibt um nabere Austunft.

The C. S. Grubes Land Co., 79 Clart Str., 3immer 4, Chicago, 31.

Janesbille, Bis.; La Croffe, Bis.; Colu Janesbille, Wis.; La Eroffe, Wis.; Columbia, Wis.
65,000 Ader gutes Sartholz-Harmand in Marasthon County und im fublichen Theile von Kincolin County, Wisconfin, zu verlaufen dei der Wisconfin Gunth, Wisconfin, zu verlaufen dei der Wisconfin Karathon County, Wisconfin, Wreis \$5.75 bis \$8 per Ader. Vedingungen: Ein Biertel Baar, Neft in 7 Jahren. Einem Jeden, der ober mehr kauft, wird die Ginfahet zurüderkattet. Um weitete Austlunft und reie Zandbarten speicht an ib obenges nannte. Lompagnie oder bester geht und horech und bem Agehten 3. d. Koebler, welcher in der genannten Gegend auf einer Farm groß gewachsen ist und dasse und genaum Enstmit gehen fann. 43 Familien aus Edicago baben diesen Commer schon zefaust. Der Agent wird Berlangen Kamen den, Che 28. Ser., und Ende Alie Island Abe., Chicago. Office offen von 3 Uhr Rachmittags bis 9 Uhr Abends. Der Agent gebenst Chicago bald zu verlassen und bind prechen wünschen, des fie sich dahr alle Diesenigen, welche od mit ibm zu sprechen wünschen, daß sie sich dahr die möglich einfellen mögen.

Be a hit teine Miethe mehr!
Be a hit teine Miethe mehr!
Sichert Euch ein Geim! Lotten in Edijon Bart find mit 35-410 Angahlung zu haben und fleine wöchentliche ober monatliche Bhaedlungen. Gaufer nach Bunfch gebaut. Aur 30 Alinuten fahrt mit ber Korthwestern R. R., Depot Wells Sir.
Alles Abere zu erfragen 30K Acoma Ibhg.
Bm. Aueteil & Go.,
Gelder gelieden auf Real Cstate und Feuer-Bersicher rung. Lotten und Saufer berlangt zum Berlauf.

Bu berfaufen: Lödiges Brid-Flathaus, billig, Redgie Mee. R. 19. Rebme leere Lot, ebenjo Farm in Michigan in Theijablung. 3. Weiglelbaum, Gimmer Sob 191 fa Gale Str.

(Angeigen unter biefer Rubrit, 2 Cents bas Bort.) Confebold Loan Affociation, (incorporirt), 55 Dearborn Str., Bimmer 304. 534 Bincoln Abe., Bimmer 1, Cafe Biets Gelb auf Dobel.

Reine Begnahme, feine Oeffentlichteit ober Bergögerung. Da wir unter allen Gesellichaften in ben Ber. Staaten das größte Aaptial bestigen, so tonnen wir Guch niebrigere Raten und langere Zeit gewähren als irgend zemand in ber Stadt. Unfere Gesellschaft ist organifier und macht Geschäften and bem Baugesellschaftschane. Darleben gegen leichte wöchentliche ober wonartliche Rudsablung nach Bequems lichkeit. Sprecht uns, bevor Ihr eine Anleibe macht. Wringer feine Wählel, wirteren mit Giebe macht. ichkeit. Sprecht uns, bevor Ihr eine Anleihe macht. Bringt Eure Möbel-Quittungen mit Euch.

- Gi wird beutich gefprochen. -Confeholb Boan Affociation, 85 Dearborn Str., Zimmer 304. 534 Lincoln Abe., Zimmer 1, Late Biete. Gegrundet 1854.

Benn Ihr Gelb zu leihen wünscht auf Möbel, Bianos, Pferbe, Bagen, Rutichen u.f.m., iprecht vor in der Of-fice der Fidelith Mortgage Loan Co. Gelb gelieben in Betragen bon \$25 bis \$10,000, ju den niedrigsten Naten. Prompte Bedienung, ohn Deffentlichkeit und mit dem Borrecht, das Guer Eigenthum in Eurem Besit berbleibt.

3 ncorporirt. 94 Bafbington Str., erfter Flur, swijden Glart und Dearborn,

ber: 351 63. Str., Englewood. r: 9215 Commercial Abe., Zimmer 1, Columbia Blod, Gud-Chicago. 14ap,bn

2. B. Frend, 128 La Salle Str., Zimmer 1.

Gelb — Gebrauchen Sie etwa?? Mir berleiben Geld in großen ober Heinen Summen auf hausbaltungs = Gegenstände, Planos, Pfeede, Magen und Lagerbausscheine zu jehr niedrigen Raten und auf jede beliedige Zeit. Myaddungen der Anleis den können zu jeder beliedigen Zeit gemacht und auf diese Weife beliedigen Zeit gemacht und auf diese Weife die Zinsen reduzirt werden. Eb ic ag o W or i gage Loan Co., 86 La Calle Str. (Lauptsflut), erfter Flur über der Etrahe, oder 185 Beft Dabifon Str., Bimmer 205, Rordweft-Ede Quifteb Str. 27bg,1]

Bogu nach ber Sübfeite geben, wenn Ihr billiges Geld baben tonnt auf Robel, Pianos, Pferbe und Wagen, Lagerhaus-icheine von ber North weltern Mortgage Loan Co., 519 Milmaufee Abe., Jimmer 5 und 6. Offen bis 9 Uhr Abends. Geld rüdgablar in be-liebigen Beträgen.

Chrlide Beute, welche Geld borgen wollen auf Möbel, Bianos, Maa-renlagericheine, wollen geft. borfprechen bei 3 ein er, 119 Dearborn Str., Zimmer 53. 11mailj

Berlangt: \$200 auf gutes Chicago Grundeigensthum; feine Agenten. Abreffe R 130, Abendpoft. mbi Bu leiben gesucht: \$500 auf ein Jahr; gutes Chio ago Grundeigenthum. Reine Agenten. Abreffe D P 109 Abendpoft.

Beld zu berleiben; 6 Brog.; feine Kommiffion. R. 8, 63 R. Clarf Str. 10nol Beld ju berleiben auf Grundeigenthum und jum Bauen; 5 und 6 Kroz., in Summen von \$1000 bis \$10,000. Freudenberg Bros., Rordwestede Milmaulee Ube. und Division Str. Bu berleiben: 250,000 Dollars auf Grundeigensthum. 5 Brogent Binjen. R. Smith, 90 La Salle Str., Zimmer 43. 2007, famobolmt Geld ohne Kommiffion, ein großer Betrag ju ber-leiben qu 6 Proz.; ebenfo Gelb zu 5 und 3f Proz. Baarbarteben zum üblichen 3insfrus. 10fp,6m & D. Stane & Co. 206 La Salle Str.

(Ungeigen unter Diefer Rubrit, 2 Cents bas Wort.)

Erfte beutiche Sebammenfdule im Beften. Das einige beutigte gewammenignte in Betteil. Des einige bom Staate Almois incorporirte College of Ridwifterh eröffnet fein 23. Semester am 15. Januar 1296. Aur reguläre bom Staate Alinois autorifirte Aerzte ertheilen ben Unterricht. Kährers bei Dr. Scheuermaun, Cde Rorth Abe. und Burling Str. Die freie Entbindungs-Anftalt ift die einzige, wo Studentinnen tagtaglich Entbindungen felbit bor-nehmen fonnen, daher die beste. 256 Milmaufee Abe. 13ot, famoboln Beichlechts., Saute, Blute, Rierens und Unter-leiße Krantheiten ficher, fomell und dauernd gebeilt. Dr. Chlers, 108 Bells Str., nahe Ohio. 27othw Dr. Dubs, beuticher Argt und Chirurg, empfiehlt fich bem geehrten Aublitum hautkrantheiten wird bejondrer, Aufmertsauffeit gewidmet. 1104 Masonic Temple, 12—3 täglich. Frauentrantheiten erfolgreich behan-belt, 38iäbrige Erfahrung. Dr. Röfch, Jimmer 20, 113 Bonns Str., Ede von Clarf. Sprechtunden von I dis 4, Sonntags von 1 dis 2. Aljnow Frau R. heinrich, Frauenarzt und Geburtshelfer rin. Spezialität für alle bortommenden Frauen-frantheiten. W Bells Str. 150fmmja3m Damen, die an Blutarmuth, Blaffe und mangeleigiete Rörper-Entwicklung leiben. Behandlung unionst. Amerikanisches Damen-Infitut, 177 Ein 8no, lw

Rr 8. 3 b a 3 a b e l, Geburtshelferin, Rr. 277 Sedgwid Str., nabe Dis vision. Behanbelt alle Frauentragtheiten. Erfolg garantirt. Mrs. F. E. Beinard, M. D., hebamme und Beburtshelferin. 357 E. 22. Str. Inolmt Die größte Debammen-Schule Chicagos befinde fic 186 28. 13. Str., nabe Afhland Abe. Stubi rende werben jest angenommen. 180flm

Unterricht. (Angeigen unter Diefer Aubrit, 2 Cents bas Wort.) Englisch in breißig Stunden, Breife magig. 529 Throob Str. 260f2mt Throod Sie. 280km:
Unterricht in Englisch für erwachsene Deutsche, 20 per Monat, Budführung, Stenographie, zeichonen, Archien u. f. w. \$4. Dies in bester als "Down Tovan-Schulen. Offen Tags über und Ebends. Beingt und oder ihreibt wegen gitenlar. Affen's Busineh College, 465—467 Milwankee Abe. Ede Chicago The.

(Ungeigen unter biefer Aubrit, 2 Cents bas Bort.)

Verkaufsstellen der Abendpost.

R. M. Beder, 228 Burling Str. Carl Lippmann, 186 Center Str. Mrs. R. Baster, 211 Center Str. Denm heinemann, 249 Center Ste. Cigar Store, 41 Clarf Str. R. Leig, 421 Ciart Str. Mr. Leig, 421 Ciart Str. Mrs. 2. M. Reppo, 457 Ciart Str. O. Becher, 590 f. Ciart Str. Febrs Store, 592 Ciart Str. F. F. Raub, 857 Ciart Str. F. H. Liebl, 255 Civelend Bec. Savis Nos. 75 Civelend Bec. 8. A. Raub, 887 Clark Str.
8. Q. Liebl, 255 Cleveland Me.,
9. C. Lang, 249 Choberta We.,
9. C. Lang, 249 Choberta We.,
9. C. Lang, 249 Choberta We.,
9. Grube, 372 Choberta We.,
9. Grube, 372 Choberta We.,
9. Grube, 372 Choberta We.,
20 Chrobe, 372 Choberta We.,
30 Louis Language, 256 Chobarta We.,
30 Louis Language, 257 Chobarta We.,
31 Louis Language, 257 Chobarta Chr.,
32 Charles, 349 Chilipon Str.,
33 Charles, 319 Chilipon Str.,
34 Charles, 350 Chilipon Str.,
35 Charles, 319 Chilipon Str.,
35 Charles, 319 Chilipon Str.,
36 Ch. McCarth, 720 Quilled Str.,
36 Ch. McCarth, 720 Quilled Str.,
37 Chobarta, 730 Aurabee Str.,
37 Chobarta, 730 Aurabee Str.,
38 Chobard, 491 Sarrabee Str.,
38 Chobard, 491 Sarrabee Str.,
38 Chobard, 492 Carrabee Str.,
39 Chillian, 392 Carrabee Str.,
30 Chillian, 392 Carrabee Str.,
31 Childer, 316 R. Martet Str.,
30 Chillian, 392 Carrabee Str.,
31 Childer, 316 R. Martet Str.,
31 Chiller, 318 R. Martet Str.,
32 Chiller, 318 R. Martet Str.,
33 Chiller, 383 Chopind Str.,
34 Chillian, 394 C. North We.,
35 Chillian, 394 C. North We.,
36 Chillian, 394 Chopind Str.,
37 Chein, 394 Chopind Str.,
38 Chiller, 318 Chopind Str.,
39 Chillian, 318 Chillian Str.,
30 Marts Str.,
31 Chillian, 321 Mells Str.,
32 Chamstr., 141 Wells Str.,
33 Camstr., 141 Wells Str.,
34 Chillian, 328 Wells Str.,
35 Chillian, 328 Wells Str.,
36 Mells Str.,
37 Mulhord, 329 Mells Str.,
38 Chillian, 328 Wells Str.,
39 Chillian, 328 Wells Str.,
30 Mells Str.,
30 Mells Str.,
31 Mulhord, 329 Wells Str.,
32 Chullian, 328 Wells Str.,
33 Chillian, 328 Wells Str.,
34 Mulhord, 329 Wells Str.,
35 Chillian, 328 Wells Str.,
36 Chillian, 328 Wells Str.,
37 Mulhord, 329 Wells Str.,
38 Mells Str.,
39 Mells Str.,
39 Mells Str.,
30 Mells Str.,
30 Mells Str.,
30 Mells Str.,
31 Mells Str.,
32 Mells Str.,
33 Mells Str.,
34 Mells Str.,
35 Mells Str.,
36 Mells Str.,
37 Mells Str.,
38 Mells Str.,
39 Mells Str.,
30 Mells Str.,
30 Mells Str.,
3 uis Bon. 76 Cipbourn Ape.

Mordweftfeite.

Tordwesseite.

Torde, 412 R. Aibland Ave.
Toele, 412 R. Aibland Ave.
Toele, 412 R. Aibland Ave.
L. Rannefield, 422 R. Aibland Ave.
L. Rewiton, 257 Angusta Str.
— heqans, 256 B. Chicago Ave.
A. Comell, 259 B. Chicago Ave.
R. Edvard, 338 B. Chicago Ave.
R. Edvard, 338 B. Chicago Ave.
R. Edvard, 338 B. Chicago Ave.
R. Church, 338 B. Chicago Ave.
R. Church, 338 B. Chicago Ave.
R. Church, 348 B. Chicago Ave.
R. Church, 349 B. Chicago Ave.
R. Church, 430 B. Chicago Ave.
R. Cange, 740 B. Chicago Ave.
R. Church, 254 B. Division Ctr.
R. C. Check, 254 B. Division Ctr.
R. C. Revolin, 341 B. Division Ctr.
R. Maston, 518 B. Division Ctr.
R. Maston, 518 B. Division Ctr.
R. Maston, 518 B. Division Ctr.
R. Ruboff, 192 Grand Ave.
B. B. Rieljon, 355 Grand Ave.
B. B. Rieljon, 355 Grand Ave.
B. B. Rieljon, 355 Grand Ave.
R. Riels, 360 Grand Ave.
R. Rielsher, 429 Cincoln Ctr.
R. B. Rielsher, 369 Grand Ave.
R. B. Field, 318 Grand Ave.
R. B. Field, 318 Grand Ave.
R. B. J. Spentt, 431 Grand Ave.
R. B. Field, 318 Grand Ave.
R. B. J. Spentt, 431 Grand Ave.
R. B. J. Spentt, 432 Milwaufte Ave.
J. Jeinrich, 165 Milwaufte Ave.
R. M. Germann, 364 Milwaufte Ave.
R. M. Grembar, 385 Milwaufte Ave.
R. M. Grembar, 385 Milwaufte Ave.
R. M. Grembar, 385 Milwaufte Ave.
R. M. Grembar, 389 Milwaufte Ave.
R. Rieser, 383 Milwaufte Ave.
R. Milwaufte, 383 Milwaufte Ave.
R. Mojentfal, 177 Mejart Etr.
Rear Revision, 178 Milwaufte Ave.
Revision, 179 Milwaufte Ave.
R. Mojentfal, 177 Mejart Etr.
Revision, 179 Milwaufte Ave.
Revision, 170 Milwaufte Ave.
Revision M. wofening, 172 Weggert Str. frau Riebel, 63 McReynold Sir. B. Carr, 329 Roble Sir. Narie Buttoniben, 407 W. North Abe. C. Danjen, 750 W. North Abe. H. Mostbead, 905 W. North Abe. Thomas Gillesbie, 228 Sangamon Sir. C. Glifmann, 626 A. Paulina Str.

Südweftfeite.

Sadweffeite.

Reds Store, 109 B. Wams Ste.
A. 3. Kuller, W Blue Island Wee.
D. Patterfon, & Wue Island Wee.
D. Hatterfon, & Wue Island Wee.
D. Hatter, Island Ganalport Wee.
D. Reinhold, 303 Galifertia Wee.
D. Talandon, D. D. Hatter, Island Wee.
D. Talandon, D. D. Delifer Wee.
D. Talandon, D. D. Salifer Str.
D. Mojen, All E. Dalifer Str.
D. Mojen, All E. Dalifer Str.
D. Rojen, B. Darrijon Str.
D. Rojen, 1288 B. Darrijon Str.
D. Golinsber, 117 B. Raddijon Str.
Denry Balb, 316 B. Maddijon Str. K. C. Gansben, 117 W. Madie C. P. Danm, 210 W. Madijo Henry Falh, 516 W. Madijon Frau Beder, 5 R. Baulina S Frau E. Greenberg, 12 S. An M. Lefter, 143 W. Kolf Srr. W. E. Altworth, @ W. Rand M. E. Alimorth, 60 M. Ranboldh Str.
2. B. Ballin, 33 M. Kandoldh Str.
Minslow Tros., 213 M. Kandoldh Str.
Ninslow Tros., 213 M. Kan Duten Str.
In Elimben, 295 M. 12. Str.
In Alimben, 295 M. 12. Str.
In Alimben, 295 M. 12. Str.
In Alimben, 295 M. 12. Str.
In Colombe, 659 M. 12. Str.
In Alimben, 151 M. 18. Str.
In Arich, 184 M. 18. Str.
In Arich, 184 M. 18. Str.
In Arich, 184 M. 18. Str.
In Arich, 185 M. 20. Str.
In C. Sadfe, 89 M. 21. Str.
In C. Sadfe, 282 M. 21. Str.
In C. Sadfe, 882 M. 21. Str.
In C. Sadfe, 882 M. 21. Str.

Südseite.

5. Hoffmann, 2040 Archer Ave.

— Jacqer, 2140 Archer Ave.

A Beterlon, 2414 Estlage Grode Ave.

A Beterlon, 2414 Estlage Grode Ave.

E. G. Goldin, 3113 Estlage Grode Ave.

D. Danle, 3795 Cattage Grode Ave.

Rens Ectore, 3706 Cattage Grode Ave.

B. Ling, 116 E. 18. Etc.

G. Herbling, 2523 S. Salfted Str.

D. Salft, 3403 S. Salfted Str.

D. Salft, 3403 S. Salfted Str.

R. Grink, 3402 S. Dalfted Str.

R. Frink, 3402 S. Dalfted Str.

E. Freiher, 3519 S. Halfted Str.

E. Heiher, 3519 S. Halfted Str.

E. Heihold, 3644 S. Halfted Str.

E. Anders, 104 C. Harrison Etc.

E. Anabre, 111 G. Barrison Etc.

E. Anabre, 111 G. Barrison Etc.

E. Anabre, 1114 S. State Str.

Tran Frankfen, 1714 S. State Str.

Tran Frankfen, 1714 S. State Str.

D. Birdier, 2724 S. State Str.

D. Birdier, 2724 S. State Str.

T. Capebok, 245 22 Str.

Rend Store, 8 26. Str.

D. Beinhold, 251 Bentworth Ave.

B. Beier, 2403 Bentworth Ave.

B. Beiger, 2403 Bentworth Ave.

B. Bagner, 3033 Bentworth Ave. Südseite.

Mr. Hoffmann, E. B. -Gel Alpland u. Belmont A.
Mrs. Johe, 845 Leftmont Ave.
O. pocietes, 915 Leftmont Ave.
O. pocietes, 915 Leftmont Ave.
O. pocietes, 915 Leftmont Ave.
O. Aranie, 1894 Dunning Etr.
A. B. Pearlon, 217 Lincoln Ave.
O. Moore, 442 Lincoln Ave.
O. Moore, 442 Lincoln Ave.
O. Moore, 452 Lincoln Ave.
O. Magner, 357 Lincoln Ave.
O. Magner, 357 Lincoln Ave.
O. Rubans, 549 Lincoln Ave.
O. Rubans, 549 Lincoln Ave.
O. Rubans, 549 Lincoln Ave.
O. Commer, 1995 Lincoln Ave.
O. Commer, 1995 Lincoln Ave.
O. Rubans, 1995 Lincoln Ave.
O. Reichban, 1150 Lincoln Ave.

Cown of Safte.

Schwächliche und nervole Cente

werden torperlich und geiftig gefräftigt durch Gebrauch von

Dr. Owen's elettrijdem Gürtel



Der größte Triumph auf dem Gebiete. ber Eleftrigität. - Jahrelange Praris und reelle Bedtenung haben unfern guten Ruf begrundet. Sunderte bon Branten erlangten Gefundbeit und lannes Leben durch ansere Elettrischen

Manuliche und weibliche Schwächen werden ficher und bauernd geheilt; 23a= ricoccle geheilt.

Sprecht auf unjerer Office bor und verlangt unferen

Aroken istallrirlen dealschen

ben mir frei vertheilen; fehet barin Bilder und Breife unferer Beilmittel, fowie beschworene Beugniffe berjenigen, Die burch uns geheilt murben.

Wir fabrigiren auch die erften und porgüglichften eleftrijden Banda: gen gur Beilung von Brüchen. Unfere Office ift bon Morgens 8 bis

Albends 8 Uhr offen, Conntags Bormittag 10-12 Uhr. Das größte Ctabliffement der Welt für Clektrische Seilmillel.

THE OWEN ELECTRIC BELT AND APPLIANCE CO.,

201-211 State Str., cor. Adams, Chicago, Ill.

Für Männer.

Böllige Biederherftellung Der Gefundheit und Rüftigfeit,

mittelft ber

La Calle'iden Behandlung. Erfolgreich, wo alles Un. dere fehlgeschlagen hat.

Die La Calle'iche Methode und ihre Borguge:

1. Applifation der Mittel direft am Gig ber Rrant. Bermeibung ber Berbauung und Abichmachung Lieffgankeit der Antkel. Engere Ungderung an die bebeutenden unteren nungen der Kindenmarinerven aus der Wirbel-e und dadet er eichtetes Eindring in zu der Ker-ftiffigiet und der Naffe des Gehrus und Kind-

ate. 4. Der Patient fann fich felbft mit geringen Roften

ohne arzt herft fien.

3. In Gerand erfordert feine Beräuberung ber Siat ober Lebensgewohnheiten.

6. Sie find absolut unf habl ch.

7. Sie find leicht den Jedem anzuwenden und wirfen unmittelbar auf den Sig des Uedels innerhalb weniger als einer habben Standen.

wentger als einer halben Stanbe.
Areunzeichen: Geftörte Lerdauung, Appekitmangel, Abmagerung, Gebächtriftschwiege, beiße Wallungen und errölften Horteiligfeit, fiederhafter und vervöler ober te er Schlat mit Traumen, perzitohen, Knöschläge im Geschlicht Traumen, perzitohen, Knöschläge im Geschlicht in Unertifoliofenteit. Naugel an Weisellichaft, Unertifoliofenteit. Naugel an Weisellichaft, Denetlichenteit in in Univerweiten und eine Ragenwertober errobert feine Bernissförung und teine Ragenwertoben gern mit Redigt, die Medicatente werden dertelbungen mit Redigt, die Medicatente werden dertelbungen mit Redigt, die Allehauften Schaleng ist angeben die Schaleng ist angeben die Kreine Klassen. Die Schaleibe weterde kind fets erfolareite Die La Salle'iche miethobe hat fich ftets erfolgreich beibiesen

bei franken Frauen bie an Rerbenichivache. Herzstovien, Abmagerung, Unwerd ul.die t. Ropiweh, Entzündung ber Rieren und Bafe leiben.

Bud mit Bengniffen und Gebrauchsan-

weifung gratis. Man fdreibe an

Tr. Sans Tresfow, 822 Broadman, Rem Bork, I. 3.

Ein Kampf um's Leben.

Schlittelfroft, eine geringe Romt bem Beibenden wird erklärt, daß er fic

Leichte Erkältung

augezogen habe. und hier beginnt der Kampt um's Leben. Wenn vernachtäf-figt, hat die Erkättung zur Folge

Buften.

Die Eungen werden angegriffen und der Stranke flirbt an Ausgehrung. Es gibt nur eine fichere Mctbode. diefes traurige Mefultat ju verfüten, und diefe beft bt darin, die grafik-Beit in ihrem Anfangsftadium ju Ruriren durch den Bebrauch von

HALE'S HONEY OF HOREHOUND AND TAR.

Bu haben bei allen Apothefern.

Bidtia für Danner! Schmitz's Geheim = Mittel furiren alle Ceichiechts, Rervens, Blut, Saule ober chremitche Krantheiten jeder Art ichned. ficher, billig. Riditerlande, Undernichgen, Bandwurm, alle utinäte: Leiden n. i. werben burd den Gebrand unferet Buttel immer erfolgreich furirt. Sprecht bel was dor ober fieldt Eine Albeiffe, und wir fenden Euch frei Ausfunft über alle unlere Mittel.

E. A. SCHMITZ, 2600 State Str., Ecke 26. Str.

freie Rehandlung aller Krankheiten durch er ahrene Nergie. Behn Jahre Eriahrung -ereziatität: Frauentrantheiten. Geichiechtefrantheiten und weibliche Unregelmäßigleiten



Die beften und billigften Brude Banber tauft man beim Fabri-fanten OTTO KALTEICH, Bunner L 123 Ciark Str., Ede Madijon.

Bring Schamols Brantwerbung

Gine Gefdichte aus bem ruffifchetürlifden Rrieg.

Bon Michard Senry Savage.

(Fortfehung.)

Rlar und falt bammerte ber Abend bes 17. November 1877 herein. In ber Racht gog ber Bollmond feine Strah= len auf Die fcweigenben Batterien, und Taufende, die feine ftrabiende herrlichkeit zum lettenmal erblicht hatten, fanten unter Baffen in Schlummer. Das Feld war reif für bie Sichel.

MIS ber Mond über bie gerflüfteten Felfen bes Rara Dagh aufging, legte fich eine überirbifche Stille über Berg und Thal, benn Feind und Freund hatten bas Schiefen eingeftellt.

Pring Schampl ftabl jich gu bem un= geftumen Gronoff, ber fein Geheimnif fannte, an die Spige bon Graf Grabbes tobtgeweihter Schaar. Schampls Ravalleriebrigade ftand für biefen Zag unter bem Befehl bes Pringen bon 216= chafien, weil ber Großfürst bem unge= bulbigen Liebhaber gestattet batte, mit ber fturmenben Infanterie in Die Stadt gu bringen.

3mei Schwadronen feiner Brigade barren ber erften Belegenheit, um fich einen Weg nach bem alten Rlofter gu

Als eigentliche Leibwache folgen ben beiben Offigieren amangig mobibemaffs nete Leute von Schample eigener Esforte, und jeber Mann weiß nun, bag es fich barum handelt, die Roje bon Diflis zu suchen!

In der unheilschwangeren Stille ber herrlichen Nacht naben fich die brei großen Rolonnen Lagareffs, Grabbes und und Roops verftohlen ben Feftungewerten bon Rars. Rein Ton ift gu bernehmen, fein Licht, feine Fahne gu erbliden; ein jeglicher Mann fucht bas Rirren feiner Baffen gu bermei= ben und hält ben Athem an.

Der Groffünft auf feinem Boften feufat befümmerten Bergens tief auf, als er ben Bericht erhält, bag alle ben Marich angetreten haben.

Die Luft ift ftechend falt; fcweigend liegen bie türfifchen Balle; fein Schuf fällt, - nichts ift gu bernehmen.

Aber eine halbe Stunde fpater ber= räth ichon bas Anattern einiger Flin= tenichuffe, bag fich bas Borbertreffen im Rampfe befindet. In erwartungsvoller Ungit breht ber

Großfürst feinen Schnurrbart und flampft mit feinen bespornten Wojagen

Sa! Run beginnt ber Scheinangriff! Un einem entfernten Buntt eine heftige ruffifche Ranonade, um ben wirklichen Ungriff gu mastiren!

Larm und gellendes Beichrei erhebt fich ringsum. In zudenbem Licht treten die Berichangungslinien bon Rars berbor: auf ben Schwingen bes Bintermindes wird ein Sollenlarn herübergetragen; Die riefigen Bruftwehren merden durch das Abfeuern ber ungeheu= ren Gefdige bis in ihre Grundfesten

Die in bie Enge getriebenen Türken fechten wie Teufel in Menschengestalt und eine Schlachtlinie bon gwolf Werft entlang fampfen fünfzigtaufend Mann

gleich Bejeffenen. Socherhaben fegelt ber Mond babin über bas bollifche Getofe. Noch läßt die auf Schlag brohnen bie gräßlichen Stimmen ber großen Geschüte burch

Wilde Jammertone, hurrahrufe und wahnsinniges, gellendes Geheul ertont bon ben Sauptpuntten. Unentschieden schwankt ber Sieg.

Ahmed Schampl und Gronoff werben mit bem Schwert in ber hand bon einem wirren Rnaue! fampfenber Feinbe und Freunde mit fortgeriffen. Innerhalb bes Forts Ranly fintt ber tapfere Graf Grabbe tobt bom Pferb. Nach anderthalb Stunden find Die Dürfen in einer ungeheuren Barad' gu= fammengetrieben, unter beren Thure ber neue Befehlshaber, ber helbenmui= thige Belinsty, von einer Rugel tobt=

lich getroffen, gufammenbricht. Bom Fort Louvan aus bernimmt Schampl endlich bas Siegesgeschrei ber Ruffen. Melitoff hat fein hohes Biel erreicht - bies Festungswert ift ge-

wonnen. Beim Mufleuchten ber borrudenben Befchüte fieht Uhmed, wie bie feften ruffischen Rolonnen Die Türken bon ber fteinernen Briide binab, bie fie mit ihrem Blute ertauft haben, in ben Gluß himunteritogen.

Mus weiter Ferne, bon Fort Safig Pafcha herab, ertont ebenfalls freneti= fces Siegesgeschrei und fündet, bag Lagareff mit gräßlichen Opfern, ben zweiten Breis errungen hat. Ja, es ift wahr, benn Reihen fladernber Lichter zeigen, wie feine tolltubnen Trubben in ichminbelnber Sobe bes alten Saffans geheimen Pfab berfolgen; gellendes, wilbes Triumphgefchrei beweift, daß bie große Bitabelle gefallen ift. Saffan Bens Wert ift vollbrachtfein Berrath bat Taufenben bas Le=

ben gefoftet! Auf ber Strafe nach Erzerum berrath langfames Gewehrfeuer, bag bie ruffifche Ravallerie auf ben Empfang ber . Flüchtlinge porbereitet ift.

Bergeblich fuchen Ahmed und Gronoff, bon ihrem Truppchen umringt, ponwärts zu bringen; bon ber Stadt ber tont Getofe und Tumult und berrath, welche Panit bort berricht, aber noch immer ift es unmöglich, bas Stabt= biertel gu erreichen, wo Mariga fich in bem alten Nonnenflofter berbirgt. Dort halt "Droub Bafcha", ber fanatifche Selb, noch immer bie fternerne Ritabelle, und bie Mohammebaner eilen berbei, um bie Bertheidiger au unter-

Aber die stolze abchastanische Artillerie unter bem fürftlichen Bittgenftein iprengt berbei und macht bie Türten nieber, die bem Pascha zu hilfe eilen

Stunde um Stunde bergeht; noch immer Rampf und wiederum Rampf! Es ift eine Stodung eingetreten, Schamyl eft ringsum eingezwängt. Der

Mond geht im Beften unter - noch immer bauert bas Gemegel weiter. Es ift eine gräßliche Racht! — Und noch ift bie Stadt nicht genommen!

Die Sauptwerte ber Festung find alle bon ben Ruffen bejett, nur zwei wiberspenstige Forts auf ben Soben und die Ranipbarade halten noch aus. Es wird vier Uhr Morgens, ehe fich ber alte, grimme "Droud Pascha" mit feinen fünfhundert letten Selben ergibt. Enblich zeigt fich im Diten ber erfte golbene Tagesichimmer, und of= fen tonnen bie Ruffen bie eroberten Geschüte auf bie Stadt richten; amolftaufend auf bem linten Glugufer gu= fammengepferchte Türten find ihre fi=

Durch Melbungen und bermunbete Rrieger hat ber Groffürft erfahren, bag in wenigen Stunden ber Sieg vollendet fein wird. Endlich ift Melitoffe Marichallitab errungen!

Roop umichlieft mit feiner Raballe= tie bie Sauptmacht ber Bertheidiger, bie endlich tapituliren. Endlofes Sur= rahnufen erfüllt die Luft! Fechtend bahnt fich Uhmed mit Gronoff einen Weg aus bem Fort Ranih und erreicht, mit bem Sabel in ber Sand, ben ge= fcutten Abhang, wo feine beiben ftol= gen Schwadronen ihn erwarten. Borwarts gu Mariga, bem Morgenftern!

gellenben Ruf eines Wahnwigigen führ= te Uhmed feine Leute über bie fteinerne Briide, benn endlich, endlich find bie Ruffen Berren ber Stabt! Alle Strafen find boll Rämpfenber und nur mubfam gelingt es Uhmeb,

Nun war ber Weg frei, und mit bem

feine beiben Schwabronen bormarts gu bringen. Roch immer feben bie Forts auf ber bone ihr Feuer fort; haufer werden bem Erdboden gleich gomacht und Thorwege bon ben Trummern bes entfeglichen Bombarbements perfperrt;

chen fleine Trupps wuthenber Reiter bie flüchtenben Türfen nieber. Fernab, auf ber Strafe nach Ergerum bort man beftiges Feuern -

Racht; auf Plagen und Stragen ma-

Ravallerie ift bort an ber Arbeit. Emblich zeigt fich bas Rlofter in ber Ferne. Durch einen wilben Borftog gelingt es Ahmed, feine Leute auf Buch= fenschufweite nabe gu bringen, aber - es ift nur noch eine Ruine. Rauch und Qualm bringen aus ben Fenfter= öffnungen, einsam und leer liegt ber Sof - bie Saufen bon Leichen ausgenommen. Schample triefenbes Schwert enbfintt feiner gelähmten Sand.

Mariga! Berfdwunden! Bielleicht sterbend ober tobt!

Gin gellender Schrei läßt ihn aus feiner Erstarrung aufschreden. Gin Mann an feiner Seite erhebt ben Gabel, um eine femutige Geftalt nieber= gumachen - es ift ber alte Saffan. Bei feinem Unblid jubelte Uhmebs

Berg auf bor Freude.

"Berr, herr, ichnell ein Pferb! Folgt mir!" Im nächften Augenblid ift einer ber Reiter aus bem Sattel und Saffan, mit bem Cabel eines Gefallenen be-

maffnet, führt bie wilde Jagb an. "Dorthin, am Ufer binab!" brullte er, während er an Mh nebs Geite bahinjagt. Die beiben Schwabronen fturmen nach — es gilt ja ein Leben —

die liebliche Rose! "Bring Chagi bat mit zwei Bagen und einer Schwadron feiner Rurden ben Morgenftern entlührt. Durch bas Feuer find wir aus bem Rlofter getrieben worden. Er entweicht auf bem Beg nach Olti. Borwarts! Es gilt ihr Le-

3mangig Galoppfpriinge bringen bie Berfolger aus bem Bereich ber noch immer feuernden Gefdige, und ber verzweifelte Uhmeb fallt in einen rafenden Galopp. Bormarts, bie Chene

hinab! Es geht um Leben und Liebe! Bormarts geht's wie ein Wirbelwind, und bie freischenden Flüchtlinge auf bem Wege nach Olti bleiben unbelaftigt, benn in einer Entfernung von einem Werft sieht man zwei Wagen langfam borwarts friechen.

Der eble Rappe ftredt feinen feinen Sals - es tit ein Ritt um Liebe und Leben - um Mariga!

Des alten Saffan Mugen glüben wie Feuer; er beutet mit bem Gabel nach borne. 3mangig Minuten fpater fturgen fich

etwa gwolf ber Berfolger auf gwei Ba= gen, beren Ruticher wie toll auf Die Pferbe einbauen.

"Ja, ja," brüllt haffan und winft mit feiner Rlinge. Etliche zwangig fliehende Reiter

iprengen nach allen Geiten bin babon, und nun bemerft man Ghazis aufge= bunfene Geftalt, bie fich mit einem Du-Benb Gefährten um einen ber Wagen fcart; ber grimme wilde Bar ift end= lich gestellt! Die ruffischen Schwabro= nen find nur noch hundert Meter gu= - bie Sieger im Beitrennen fech= ten Mann gegen Mann - Silfe ift

Es entsteht ein wilbes Sandgemen= ge; angitliches Schreien und Rufen ettont aus ben bebedten Bagen; Biftole und Schwert find an ber Arbeit; Beiber jammern, Manner fterben! Uh med fturgt auf ben nachften Wagen gu und reift ben Lebenvorhang beifeite. Ghazi feuert feine Piftole auf feines Bruders Bruft ab! Gin Sieb bon bes alten Saffan Schwert und Ghazis Urm fintt - mit einem Schmerzensdrei menbet er fein Bferb und jest in bas Didicht. Er ist fort und Uhmed umberlett. Aber mas bebeutet dies Stöhnen? Die letten Reiter tommen heran, und es ist böchste. Zeit! Groznoff steht über ben alten haffan geheugt, ber schwer getroffen bom Pferd gefunten ift. Gin tobtlicher Degenftog hat feine treue Bruft burchbohrt. Die Bagen halten mitten auf ber Strafe und Momeb blidte fich wift um, als

feine braben Reiter fich fanumelten. (Fortfebung folgt.)

Rlofter-Romantit.

Ber in Stalien Romanfit fucht, ber

braucht nicht erft ben hippogrhphen zu

fatteln gum Ritt in bas alte romanti= iche Land; - ber ift bier mitten brin im Gewühl ber Kontrafte, beffen Blid stößt Schritt auf Schritt auf bie Geftalten bergangener Zeiten, beffen inneres Linge burchbringt ben mobernen Firnig einer feichten Rultur und ichwelgt in fconem, phantaftifchem "Ginit". Ja, bas "Ginit" - bie in perblichenen Gemanbern einberichreis tenbe Legenbe, bon ber fritifden Reugeit in Micht und Bann gethan und bennoch ber Abgott bes Boltes, in beffen herzen fie lebt - bies Phantom einer alien Rultur, bas allenthalben um= geht burch bie engen Gaffen mit ben hochgethürmten Palaften und ben tuppelgeschmudten Rirchen, unbefummert um bas Raffeln berHaber, bas Conauben ber Dampfmafchinen, Die Bfife ber Lotomotiven. Das ift bie Romantit, bie fo festgewurzelt ift in bem italienischen Boben, bag fein noch fo roher Naturalismus fie auszurotten ber-Schabe, baß auch bie Welt bes Bapftthums ihre unerfreuliche Geite hat, baß fich auch hier (benn auch bie Bürger biefes Reiches find ja nur Menfchen) hinter bem Scheine bes Ehrwürbigen mitunter Dinge verbergen, Die nicht nur mit ben Unschauungen bon heute, fonbern auch mit bem ewigen Sittengesete in Zwiefpalt fteben. Go hat namentlich bas italienische Rlofter= leben zuweilen Friichte getragen, an benen bie Rirche feine Freude haben tann. Früchte, wie bie Berirrung ber "sepolte vive" bon Reapel, ber bebauerns= werthen "lebendig Begrabenen", beren Rieft por vier Jahren bon ber Behorbe ausgenommen murbe; Fruchte, wie bie unerquidliche Geschichte bes gleichfalls in ber "bella Rapoli" gelegenen "G. Josef und Theresa-Rlofters", Die feit vierzehn Tagen ben Distuffionsftoff

Feuer und Flammen lohen empor und bermehren noch die Schreden biefer für alle italienischen Zeitungen abgibt. Dem ermähnten Alofter, ober beffer: Rloftericule, mar feit Sahren ein junges neapolitanifches Madchen, Gilba Balmieri, gur Ergiehung anbertraut, bas nach bortigem Ujus, fern bon ben Eltern ein beschauliches frommes Le= ben führen und fich später entscheiben follte, ob es in bas fündige Beltge= triebe gurudtehren ober aber ben Schleier nehmen wollte. Dort, an gemeihtem Orte und unter ber mutterli= chen Leitung ber frommen fiebzigjah= rigen Oberin, Schwefter Terefa Ger= rante, mußten ja Gilvias Eltern ihr Rind gut aufgehoben bis jum Tage, ba fie es gurudberlangen ober aber auf emig berlieren und bem Berrn opfern follten. Und biefer Zag tam, aber ber= geblich warb an bas Rlofterihor gepocht - Die junge Ronne, hieß es gu= rud, begehre ihre Eltern nicht zu feben, fie wolle nichts bon ihnen, noch bon ber übrigen Welt mehr miffen, fie fühle bas Bedürfnig, ben beiligen Beruf, im Rlofter au bleiben, fern bon allen Un= fechtungen ber Welt und nur berfunten in ben Dienft bes Bochften. Die Bahigfeit, mit ber bie Abtiffin ben Glt:rn auch nur ein turges Wiberfeben mit ber Toditer bermehrte, fiel auf, und als felbst wiederholtes Drangen nichts nutte, marb bie Silfe bes Ctaa'san= walts angerufen, ber ben Untersuund Genbarmen nach bem Rlofter ent= fandte. Jest that sich die sprobe Ge= fam allerhings auf - aber ftatt fich einer fanatifirten, bom Doberbuft ber Belle betäubten Ronne ge enübergufeben, fand bie Beborbe ein in Thranen gerilie genbes ichones junges Madchen, has flebenilich bat, bem Leben und ber Freiheit gurudgegeben gu werten. Doch bas war nicht alles - aus bem burch artliche Untersuchung erharteten Berhore Gilvias gingen Dinge berbor, bie Die Behörben nicht nur gur Berhaftung bon Schwester Terefa, fonbern auch gur Schliegung bes Rlofters und gur Entlaffung fammtlicher Böglinge beranlagten, Richt nur bie fiebzigjährige Mebtigin foll nämlich in Die unerqui f liche Ungelegenheit berwidelt fein, fon= bern auch gewiffe herren ber Meapier Befellichaft (man nannte fogar Ramen). Co weit bie italienif gen Blatter, unter anderen bie bochoff giofe "Ris forma", benen bie Richtigfeit ber Details überlaffen bleiben mag. Die abfolute, gang unanfechtbare Thatfache ift nur bie, bag, wie gefagt, bie betref fende Rlofterschule wegen Gre beitsbe raubung und argerliger Berginge geichloffen, bie Boglinge entlagen und

> Alofter und Dladonna pehen in un: leugbarem Bufammenhang. 3ft ba, wie wir ichon früher mitgetheilt, Relabrien, und gwar in bem Stabt= den Rabicena, ein neues Lourbes ent= ftanben, bas bem berühmten frangoff iden Ballfahrtsorte bebentliche Ronfurreng macht - wohlberftanben eine "unlautere", benn bis heutigen Tages find bie Bunber ber neuen Mabonna feitens ber oberften Rirchenbehörbe noch nicht bestätigt und fanttionirt. In Rabicena hanbelt es fich übrigens nicht etwa um eine ber namenilich in ben fiebziger Jahren fo beliebten Mutter= gotteBericheinungen auf bem Baume, fonbern um eine Dabonnenftatue aus Solg, bie ihre Mugen bewegt. Das hat wenigftens ein Ort und Rirche gufällig besuchenber neapolitanifder Saufirer, Umbrogio Incarnato, entbedt, bie Bebolferung beeilte fich natürlich, bas Mirafel nicht nur gläubig angunehmen, fonbern auch in ihrer Urt gu feiern. Große Rirchen- und Boltsfefte gu Chren ber Muttergottes bon Rabi= cena wurden ausgeschrieben, im - Ru berbreitete fich bie Bunbermar im gangen Lande und bon nah und fern ftromten Bilgermaffen mit reichen Opferfpenben berbei. Aber nicht blos "fleine Leute", sondern auch die "Chelften ber Ration" und fogar "liberale" Deputirte inieten - und inieen noch beute - bor bem Altar bes tleinen tala= brifden Reftes, mabrent eine Rommiffion von Sonoratioren fich nach Rom

Schwefter Terefa in Saft genommen,

ber gei Hiche Auffeher bes Rlofters, Pa-

ter Gaetano Rafto aber abgefest murbe.

auf ben Weg begab, um im Batitan bie Beftätigung des Bunbers gu erbit: ten. Als Sauptbeweis für bie mirtli= de Erifteng beffelben führen bie guten Leute an, daß, als bie Mabonna burch bie Stragen getragen marb, ber Monb einen Ropf in Rreugesform (!) zeigte. Db bas genilgen wird, in Rom bie 3meifel gu gerftreuen, bleibt abgumar-

"Bringeffin Connenfdein".

Die Braut bes Baren, Bringef= fin Mlig von Seffen Darmftadt, ift gegenwärtig ber Gegenstand lebhaften Intereffes ber Frauenwelt und ihres aufrichtigen Mitgefühls. Und in ber That, feiten wohl mag es eine trauris gere Brautfahrt gegeben haben, als bie ber "Pringeffin Connenschein", wie fie in ihrem elterlichen Saufe genannt warb. Sie war ber fpezielle Liebling ihrer frühverftorbenen Mutter, ber um Frauenarbeit, Unterrichtswefen und Rrantenpflege hochberbienten Großber= jogin Alice bon Beffen-Darmitabt, bentn biefe wird nicht mube, in ihren Briefen an ihre Mutter, Die Ronigin Biftoria, von "Alidn" gu berichten, Die "ihr personifizirter Spigname "Connenfchein" ift." Gie berichtet, baf Un= geli (ber an ben Sof tam, um bie Fa= milie bes Großherzogs zu malen) über fie "in Bewunderung verloren" ift: bof fie "fo reigend und lieb, fo froblich und nett" ift und ein andermal wieder beißt es: "Connenicein ift ein Bild ftarfer Gefundheit." Intereffant ift übrigens Die Berichiebenheit ber Berhaltniffe, unter weichen Mutter und Tochter in bie neue Beimath tommen. Bahrenb für Bringeffin Mlig Gbelfteine, Berlen und tojibare Belge gum Trouffeau gefandt wurden und die Großmutter toitbare indinische Shamls für bie Matinees fpenbet, fam ihre Mutter als junge Frau in fo enge Berhaltniffe, baf fie ben erften Winter mit bem Gatten in ber alten Beimath, in England, aubrin= gen mußte, weil ihre Wohnung in Darmftabt biel gu flein und unbequem mar. Das junge Paar wollte fich wohl ein eigenes Saus bauen, aber - fo fchreibt fie ihrer Mutter - "bie Blane für unfer Saus find gefommen und felbit ber einfachite geht weit über bas, was wir arme Sterbliche bauen ton= nen." Gine Beifteuer ber Ronigin wird gerne angenommen. Und fie berfichert: "Wir muffen fo fparfam leben, nirgends hingehen und nur wenige Leute empfangen, um fo viel wie wir fonnen, jahrlich gurudzulegen.".... Bon folden Gorgen wird, wie bas "Reue Wiener Tagblatt" meint, bie Tochter wohl verschont bleiben, aber welche anbere marten ihrer! Dan wohnt nicht fehr ruhig im Winterpalais ju Gt. Betersburg, und es find feine frohli= chen Aufpigien, unter welchen bie Bringeffin ihr funftiges Reich betritt. Much ber Glaubenswechsel mag bas junge Mabchen ichwer bruden, beffen Mutter frohloctte, als die jegige Groffürstin Maria Pawlowna es standhaft burch= fente, ibre Religion beibehalten au burfen; aber betreffs ber fünftigen 3a= rin ift bas Sausgeset ber Romanoffs unerbittlich.... Gine noch traurigere Brautfahrt mar übrigens ber jekigen Raiferin, bamals noch Bringeffin Dagmar bon Danemart, beschieben, als fie an bas Sterbelager ihres Berlobten, des aiteren Bruders des garen ales ramber, nach Nigga eilte. Damals fdrieb bie Großbengogin Alice bon ihr:

- Guter Rath. - Patient: Was foll ich gegen die Geschwulft am Sais thun? - Arat: Sm. Gie werben wohl einstweilen 'n weiteren Rragen tragen

"Urme Dagmar! Ihre Trubfal fangt

Dr. Auguft Ronig's gamburger Cropfen

Dyspepsie, Hebelfeit, Caueres Aufftogen.

früh an!"....

Diefe fo gemöbnliden Rrantbeiten baben ibren Urfprung im Dagen. Der Magenfaft bat nicht bie gur gefunden Rerbauung ber Greifen

nothwenbigen Eigenfcaften und eine allgemeine Comade bes Wagens tritt ein. Dr. August Ronig's Samburger Tropfen reinigen bie Gafte und fellen bie erichlaffte Lebenstraft wieder ber.

Reberleiden. Biliofe Befdmerben betunden eine Trag-Leberleiden. beit bes Ausschei-Leberleiden. bunge - Drgans ter Leber und Unregelmäßigfeit in ben Funttionen ber berichies benen gur Bearbeitung ber ausgesonderten Bluffigfeit bestimmten Organe. Benn ein Aeberflug von Balle im Blute gurud. bleibt, treten biliofe Befdmerben auf, welche fich burch gelbliches Musfeben ber haut, u. f. w., anzeigen. Als ein Mit-tel gegen biefe Leiben find Dr. Anauft Ronig's Samburger Tropfen auf's Barmfie

St. Inhohm Oct -- gegen--Berrenfungen, Quetschungen, Berletungen,

Dr. SCHROEDER. Anerfannt ber beste guperläffigste Induarys, 824 Milwankoe Avenus, nab Droffin Gtr. Feine gane 85 und aufwärts. Jähne schen gegen. Ichne ob und Silberfulung jum halben Breis. Use Arbeiten garnatrit. — Constags offen. 1 alj

Rückenschmerzen.

Deutsches Justint für 332 E. North Av., Ede hubsen Av.
Dr. P. Stoinberg, Prafitont.
Offen bis 8 Uhr Abends. Conntags von 9—1 Uhr.

Dr. H. C. WELCKER, Ungen: und Ohren: Argt 36 Washington St., Bimmer 911. 458 North Avenu Sprechftunben: 10-1 Uhr. Mague 2-4.34

Schillers Werte

in der voltsthumlichen Ausgabe, die von der "Abendpoft" gum Preife bon 25 Cents für den Band bezogen merden tann, find jest

vollständig

elf Bänden.

bie entweder einzeln, oder insgefammt ju dem niedrigen Preife bon \$2.75, geliefert werden. Gie enthalt

unverfürzt

alle Berte bes großen beutiden Dichters und Schriftftellers, einschließ. lich feiner geschichtlichen Arbeiten und feiner tleineren Ergablungen und Effans. Die äußere Ausstattung ift derartig, daß die Ausgabe jeder Bibliothet gur Bierde gereicht, und ber Drud entfpricht bollftanbig bem der berühmten-Leipziger Ausgabe. Somit eignet fich das Wert vor-

Weihnachtsgeschenk,

namentlich für die heranwachsende Jugend. Die Liebe gur beutschen Sprache und die Werthichagung bes beutiden Geiftes tann den biergulande geborenen Rindern beuticher Eltern am ficherften baburch eingeflößt werden, daß man fie mit ben unübertrefflichen Erzeugniffen bes größten beutichen Bolfsbichters befannt macht. Schiller ift ber ebelfte und reinfte Bertreter bes beutiden 3bealismus. Un feinen Geftaltungen tann die im trodnen Dollarlande burftende Seele fich wieber laben und erquiden. Geine Berte follten in teinem beutichen Saufe fehlen, wenn es fo leicht ift, fie anzuschaffen.

Die "Abendpoft" hatte es nicht auf ben Abonnentenfang abgefeben, als fie die Berbreitung biefer Schiller-Ausgabe übernahm. Deshalb brauchen auch teine "Coupons" borgezeigt und feine läftigen Bebingungen erfüllt gu werben. Jebermann tann entweder einen eingelnen Band oder das gange Bert taufen.

Much die Trager nehmen Bestellungen entgegen und liefern bie Bücher ohne Preiserhöhung in's Saus.

WASHINGTON 68 RANDOLPH ST., INSTITUTE.

CHICAGO, ILL. Confultirt ben alten Argt. Der mebicinifde duirte mit hoben Ehren, hat 20-jährige Erfahrung, ist Brofessor. Bortrager, Autor und Spezialist in der Behandlung und hei-lung geheimer, nervoter und dronischer Krankfiele

ten. Taufende bon jungen Mannern wurden bon einem frühzeitigen Grabe gerettet, beren Mannbarteit wieber hergestellt und gu Batern gemacht. Lefet: "Der Rathgebes für Manner", frei per Expreß gugefandt.

Berlorene Mannbarkeit, nervöje Schwäcke. Misbranch des Spfiems, erseigung gegen Gesellschaft, Energielosigteit, frühzeitiger Berfall, Baricocele und Unvermägen. Alle sind Rachfolgen von Jugendiünden und Uedergriffen. Ihr möget im ersten Stadium sein, bedenket jedoch, daß Ihr rasch dem letten entgegen geht. Lask Euch micht durch salsche Scham oder Etolz abhalten, Eure schrecklichen Leiden zu bescitigen. Mancher schmude Jüngling vernachlässigte seinen leidenden Zuland, die es zu spät war und der Lod sein Opfer verlangte. Jankeckende Krankheiten, wie Sphilis in allen ihren schreien und dritten; geschwürzerige üffelte der Kehle, Kale, Anogen und Ausgehen der Haare sowoll wie Samenfluß, eitrige ober anstedende Ergiehungen, Strifturen, Cistifs und Orchitis, Folgen von Nosskelbung und unsereinem Umgange werden schnell und vollständig geheilt. Bir haben unsere Behandlung sür obige Krantheiten so eingerichtet, daß sie nicht allein sofortige Linderung, sondern auch permanente Heilung sichert.
Bebeundt, wir garantiren \$500.00 für jede geheime Krantheit zu begahlen, die wir behandeln, ohne sie zu heilen. Alle Conjustationen und Correspondenzen werden streng geheim gehalten. Arzeneien werden so verpackt, daß sie keine Rengierde erwecken und, wenn genaue Beschreibung deß Falles gegeben, per Expreh zugeschickt; sedoch wird eine persönliche Zusammentunft in allen Fällen vorgezogen.

Office-Stunden: Bon 9 Uhr Morg. bis 8 Uhr Abds. Countags nur von 10-12 Uhr R.

Kein Schmerz! Kein gas!



aus Bofton, 146 State St. Rolles Gebit \$4.00 Cilberfüllung 50c ComerglojedMus-22 f. Golbfronen \$5.00

3ahnargt

Bafne ohne Platten.

BOSTON DENTAL PARLORS. Die iconsten Jahuarzi-Officen in den Berein g en St. Offen Abends dis 10. Conntags von 9 bis 4 Lesephon: Main 650.



Brüche geheilt!

Improved Electric Truss Co., 822 Broadway, Cor. 12. Str., New York.

Reine Bur, Beine Jahlung Dr. KEAN Specialist.

WORLD'S MEDICAL

INSTITUTE, 66 FIFTH AVE., Ecke Randolph, Zimmer 211.

Drei Dollars



Behandlung \$5.00 per Monat

Dr. H. EHRLICH,
Deutice en Oficen-Argl,
bett ficher alse Augene und Observalle
for Methode. — Annitide Augen und Clair opposit.
Eprech finn den i 1,00 Masonie Tamplo,
bon 10 dis 3 Ur. — Bohning, 642 Lincoln Ave.,
6 dis full vorming, 6 dis 7 Conde, — Annitide
tim fret.

BORSCH, 103 Abans Str.,

Berlin, 27. Oft.

Die Sozialiftenhete bauert noch im= mer an allüberall in Deutschland. Während ber letten 10 Tage murben allein vier der Redafteure der drei lei= tenben Blätter, bes "Borwarts", bes "Sozialist" und bes "Sozialdemofrat" au Gefängnifitrafen bon je 6 Monaten bis 1 Jahr verbonnert, und aus Dresben, Zwidau, Saarbruden, Mann= beim, Breslau, Samburg und Ger= mersbeim fommen abnliche Radrich= ten. Die Strafwuth wird nachgerabe aber zu toll, und zu helfen icheint es auch nichts, benn die Sozialisten find doch jest 46 Mann hoch im Reichstag und bilden thatfächlich eine ber ftart= ften und besigeleiteten Fraftionen ba= felbft. Ihr Parteitag in Frankfurt, ber heute gerabe schließt, erregte auch, trot ber hochgebenben Wogen ber of= fentlichen Meinung, die bon der Minisiertrise und ben babei zu Tage tretenden eigenthumlichen Erscheinungen namentlich in Unspruch genommen wurde, allgemeines Intereffe. Dich hat babei am meiften bas haarscharfe Wortgefecht zwischen ben Führern, ben Bebel und Bollmar, Auer und Gril= lenberger, amufirt. Mus bem fteno= graphischen Berichte bes "Bormarts" über die Berhandlungen kopire ich ei= nen Baffus, ben Bebel in feiner fulminanten Rebe anwendete, die er gegen herabsehung bes Gehaltes feines Freundes Liebknecht und anderer feiner sozialistischen Schildknappen hielt. Die Stelle heifit wortlich:

"Wir leben in ber bürgerlichen Ge= sellschaft und kommen aus ihr nicht heraus. Was doch eigentlich bon einem Be= bel schon ein gang beachtenswerthes

Bugeftandniß ift.

Urfache gum Schimpfen baben bei uns in Deutschland bie Sozialisten ja eigentlich mehr als genug — bas muß ihnen jeder Unparteiische zugeben. Go bringt eine hiesige Zeitung heute bie Mittheilung von Vorgangen in einer großen Berliner Fabrit, ber bon Schwarzkopff, wo gerade jest bei Ue= berhäufung ber Aufträge Die Arbeits= geit der Leute bon 100 bis 105 Stun= ben bie Boche befteht und einer berfelben bor llebermübung, nachdem er na= hezu 24 Stunden ununterbrochen ge= arbeitet, in eine Maschine gerieth und ihm der rechte Fuß germalmt murde. Mittlerweile gibt es hier Taufende und Abertaufende bon Beschäftigungslofen, bie gerne ben grmen Uebermübeten eis nen Theil ihres Zuviel an Arbeit ab= nehmen würden. Das find ja Zuftan= be, die nach Befferung fchreien, fobiel ift ja richtig, aber wird biefe Befferung wohl je burch bie Sozialiften erfolgen? There's the rub.

Da find g. B. die Lebrer, bie armen, schlechtbezahlten, überburbeten Bolts= chullehrer in Preußen. Daß ihnen ihr zu farges Gehalt aufgebeffert wer= ben muffe, bas gab ja bie Regierung auch schon lange zu, aber jest macht sie auch Anftalten, bies wirklich zu thun. Eine Vorlage ift ausgearbeitet, die ben Lehrern eine burchschnittliche Aufbef= ferung ihrer Befoldung bon 200 bis 300 Mark bas Sahr gemährt und bie im Landtag ficherlich burchgeben wird. | mannen. Mit ber außerften Unfpan-Die Leutchen werben bann bas "Riefenfalar" bon 1100 bis 1300 Mart

beziehen — circa \$300. Ginige ber in ber Bolle gefärbten Bismardbewunderer glaubten gang ficher, als ber fürzliche Umschwung in ber Regierung fich ereignete und Capribi fein Umt berlor in einer Beife, Die an Schroffheit taum zu munichen läßt. bag nun ber Altreichstangler wieber an's Ruber bes Staatsschiffes berufen gelaffen werben - einfach aus Mangel werben wurde. Damit waren fie na= an ber nothigen Bemannung. Um biefe türlich auf bem Holzwege, benn Wilhelm II. wußte gang genau was er that minbeften 20,000 Mann nothwendig; als er ben alten Bismard gehen ließ. Er wollte eben allein regieren. Aber erfreulich ift es benn boch, bag fich gerabe jest, wo an eine Rudberufung bes Alten bon Bargin nicht gu benten ift, bie Unzeichen mehren bon ber Dantbarteit und bem innigen Gefühl ber | ges gur Gee bie Englanber nicht in Berehrung für ben greifen Giniger und Mehrer Deutschlands. Die Bonner Refervetrafte zu erfegen. 26,000 Mann, Studentenschaft hat bie gesammten Afabemifer bes großen Baterlanbes gur Betheiligung zweds Ueberreichung eines großen Chrengeschentes bon Sei= ten ber beutschen Uniberfitäten bei Bismards 80. Geburtstag nächften 1. April aufgeforbert. Die Ronfurreng bei bem Entwurf eines monumentalen Bismard-Dentmals für bas neue Reichstags-Gebäube ift eine phanomenale, benn nicht weniger als 150Runft= ler betheiligen fich baran, und in Sam= burg brauchte nur die 3bee eines Co= loffal-Monuments für ben Altreichs= tangler angeregt zu werben, um fofort

foll, wohl immerbin langere Frift erforbern mirb. Obwohl fonft ohne Werth, ermahne ich boch als ein Unicum, baß am 24. b. Mts. ber "Reichsanzeiger", bas offizielle Organ ber Regierung, bie Dittheilung enthält, bag bem Minifterials rath Dr. Abalbert Hofmann ein hoher Orben verliehen worden fei, mahrend 8 Tage vorher, am 16. Ott., diefer felbe herr feinem Leben burch Gelbfts mord schon ein Ziel gefett hatte. Sonft ift bie beutsche Regierung in folchen Dingen boch fehr heitel.

freiwillige Spenden in Maffe gu er-

gielen, obwohl bie Gesammtfumme bon

2,000,000 Mart, bie bas Wert toften

MIS popularen Beweis für bie Entrüftung, die hier wegen bes allzumil= ben Urtheils in Betreff bes Ranglers Leift herricht, mag man's ansehen, baß an ben hiefigen Unfchlagfäulen bie Das homeh-Weiber, bie im Baffage-Panopticum icon lange ausftellen, feierlich erklären, nicht mit ben Dahomeh-Beibern ibentisch zu sein, welche ber famofe beutschländische Rulturträger in Ramerun hat durchpeitschen laffen, und fernerhin bie bei Berlin belegene Borftabt Reu-Ramerun barum eingetommen ist, ihren Namen amtlich in Manner barin übereintamen, bei ben fogar 2430 Menschen lagen. Diese Spreestrand" abzuändern, sintemalen nächsten Wahlen gegen jeden Kandidas Unbaufungen waren entstanden, weil

ber Rame Ramerun jest in gu ichlech= ten Geruch getommen fei.

Profeffor bon Treifchte, ber tal. preuß. Sofhistoriograph, ift also schließ= lich boch in Ungnade gefallen, und awar weil er in feinem neuesten Bande beuticher Gefchichte ben Grofontel bes jegi= gen herrichers, Fried. Wilhelm IV. ein wenig zu scharf tritifirt hat. Geine Rritit paßt fich allerdings nicht für ei= nen bisher fo getreuen Diener und Fürsprecher bes Gottesgnabenthums. Treischte ift ber Zugang gum Staats= archiv verboten und ihm ber Titel des hofhiftoriographen abertannt worden. Ibfen, ber Sobepriefter ber neueften bramatischen Richtung, hat ein neues Schaufpiel bollenbet, und basfelbe mirb augenblidlich bon Sigurd 3bfen, fei= nem Cohn, in's Deutsche überfett. Dasfelbe foll zugleich in ben ftanbina= bischen Ländern und in Deutschland ericheinen - ungefähr gur Beihnachts= zeit. Das neue Stud hat nur 3 Atte und führt nur wenige Berfonen bor. 28. v. Schierbrand.

Die englische Wlotte.

Mus London, 20. Oft., wird geschrieben: Die politische Ruhe, Die während ber Parlaments-Ferien über bem breieinigen Königreich lagert, ift nur eine icheinbare. Unter ber rubigen glatten Oberfläche quirit es gang bebenflich, und wenn bem unfundigen Muge auch nicht fichtbar, bereiten fich da Dinge vor, die ber gegenwärtig ohne Parlament amtirenben Regierung recht unangenehm werben bürften. Es ware auch mehr als sonberbar, wenn bie un= geschickte Urt, mit ber seit Wochen bier die aufere Politit gehandhabt wird. bon ber ftets auf ber Lauer liegenben Opposition nicht bemertt werben würde. Gar nicht zu sprechen von bem offenba= ren Zwiespalt im Schoofe bes Rabis nets, auf ben wohl bie andauernde Ab= wesenheit Lord Kimberlens und die Intervention Roseberns in Fragen ber äu= Beren Politit gurudguführen ift. Daß bie großen politischen Barteien bes Lan= bes für die tommende Seffion und insbesondere für die bevorftebenden Reumablen im Stillen bereits bie Meffer weben, liegt wohl außer Frage. Während nun die Unionisten im Bereine mit den Konfervativen ihr Programm ber fogialen Reformen ausarbeiten, Die Rabitalen mit ben vorgeschrittenen Li= beralen bas Material gur Demolirung bes Oberhauses zusammentragen, beschäftigt sich die öffentliche Meinung augenblicklich wieder mit der englischen Die bitterften Feinde Englands

fonnten ben Zuftand berselben nicht

härter fritissiren, nicht intensiber berabfeten, als es die besten englischen Pa= trioten gegenwärtig thun. Die im borigen Jahre im Parlament borgebrach. ten Ziffern und Daten bezüglich Rabl und Beschaffenheit ber englischen Schiffe im Bergleiche gu ber machtig bor= wärtsftrebenden frangofifchen, ruffi= schen, felbst beutschen Marine finden gegenwärtig eine traurige Erganzung ber Schilberung ber englischen Schiffsmannichaft. Reinerlei Biffern= gruppirung tann über bie Thatfache wegtäufchen, bag bie Englander im Falle eines Krieges nicht im Stande nung ber Rräfte und trogbem fämmiliche Depots von Matrofen und Beigern entblößt wurden, mußten gelegentlich der letzten Manover nicht weniger als 168 ftreitbare Schiffe - 20 große Rriegsschiffe, 11 Pangerschiffe gur Bertheibigung ber Rufte, 17 Rreuger, 11 Torpedo-Ranonenboote, 40 Torpedo=Zerftorer und 69 bienftfähige Torpeboboote - in ben Safen gurud-Schiffe feetuchtig zu machen, find zum weitere 10,000, um jene Schiffe gu bemannen, welche gerabe jest im Bau begriffen find. Dabei ift nicht zu bergeffen, bag die englische Flotte über fei= nerlei trainirte Referbe berfügt und baß im Falle eines blutigen Bufammenftober Lage waren, ihre Gefallenen burch umwiffend und schlecht trainirt, bilben gegenwärtig bie gange Referve. Thatfächlich frunde beute einer englischen

Seemacht von 80,000 Mann eine toas lirte frangolisch-ruffische, beffer gefculte Macht von 150,000 Mann ge-Gelbit Chauviniften geben heute bereits zu, bag bie Englander aufgebort haben, die erfte unter ben feefahrenben Rationen zu fein. Bon Jahr zu Jahr nimmt die Zahl ber englischen Matrosen in ber Sandelsmarine ab, mahrend bas Berhältniß ber "Fremben" im Steigen begriffen ift. Und in ber Rriegsma= rine gablt man unter ben 80,000 fees tüchtigen Matrosen nicht weniger als 27,000 Frembe - und bon ben reft= lichen Engländern hat taum bie Sälfte die nothwendige vierjährige Dienstzeit. Englische Schiffsrheber fagen es beute gerabe heraus, daß die fcmebifchen und beutschen Matrosen ben englischen über= legen find in Rörpertraft, in Erziehung und Schulung und in Subordination. "Die Suprematie ber englischen Datrosen ist gewesen", sagte jüngst ber Obmann ber "West India and Pacific Steamship Co.", und biese Worte trafen hart bas Ohr jebes englischen Patrioten. Gibt es ba feine Silfe, feinen Musmeg? Mr. Spencer Bilfinfon, ber Men voran auf die furchtbare Gefahr aufmertsam macht, welche bie nationale Sicherheit Englands bebroht, glaubt einen folden gefunden zu haben, indem er die Bildung einer Liga zum Schuhe ber engtischen Herrschaft zu Wasser vorschlägt. Es gibt g. viß Tausende von Engländern, läßt sich Wiltinson

in einem ber gelefenften Journale Lon-

bons bernehmen, benen bie Sicherheit bes englischen Reiches mehr am Bergen

liegt, als bie meiften ber großen Bar-

teifragen. Wie mare es, wenn biefe

ten gu ftimmen, ber nicht bie Bürgichaft dafür gibt, daß ihm die englische Flot-te beilig sei. Jeder Parlaments-Ran-bidat mußte sich mit Wort verpflichten, in erfter Linie bie englische herrschaft zu Baffer im Auge zu haben. Sierfür mare eine Form gu finden, eine Art binbenber Beschluß, ohne beffen Unnahme es Niemanbem gelingen folls te, einen Gig im Parlamente gu er=

Es muß mabrlich mit ber englischen Marine schlecht bestellt fein, wenn bie Organifation einer folden Liga als nothwendig befunden wird. Die Durch= führung bes Planes bürfte nicht schwer werben, benn es gibt taum eine Partei in England, ber bie Erhalbung ber eng= lischen Suprematie gleichgiltig ware. Der vorgeschrittenfte Rabitale ift gleis cher Meinung mit bem eingefleischteften Ronfervativen, wenn es die Unbefieg= barteit ber Flotte gilt. In biefer Fra= ge einigen fich alle Parteien und Rlaffen. Richts bezeichnet beffer bie Bemegung, pon ber bie Ginfichtigen erfaßt worden find, als der Leitartikel eines heutigen Abendblattes, ber wie folgt schließt:

"Reine Nation hat heute fo viel gu verlieren, wie die englische. Gine Nie= berlage bedeutet für uns Ruin, voll= ständigen, nicht wieder gutzumachenden Ruin. Wir haben diefes Reich gewon= nen, weil wir Glud hatten in ber Beherrichung ber See — wir werden es verlieren an bem Tage, ba uns biefe Berrichaft entriffen wird. Frantreich wurde 1870 gu Boben geschlagen und fteht beute fester und furchtbarer benn Wenn wir fallen, fonnen wir uns nicht wieder erheben. Die über ben gangen Erdball gerftreuten Fragmente eines Reiches tonnen, einmal verloren, nie wieder hergestellt und bereinigt werben. Jeber englische Batriot muß biefe Bahrheit anertennen, muß aber auch gugeben, baß bie uns gur Verfügung fiehenden Mittel zur Erhaltung unserer Suprematie ungenügend find. Mar: um aber ift gur Befeitigung Schwäche nichts geschehen? Einfach barum, weil ber gewöhnliche Durchschnitis=Engländer weber Zeit noch Muge und Gelegenheit hat, in Die Sache gehörig einzudringen. Als bor einigen zwanzig Jahren ber bamalige Marineminifter Mr. Ward Sunt erflärte, wir befäßen nur ben Schatten einer Flotte, wurde er verlacht und verfpottet und boch fprach er nur bie Bahrheit. Geschehen ift bamals nichts, um biefe Schatten in Wirklichfeit gu berman= beln. Seitbem haben Erziehung und Auftlärung bas Ihre gethan, bie Daf= fen zu belehren, und bie Regierung ward burch die öffentliche Meinung ge= nöthigt, bie Ruftungen gu berftarten. Seute besitzen wir eine wirkliche attibe Flotte, aber berglichen mit bem, mas fie im gegebenen Falle fein follte, ift fie noch immer ein 3werg. Wir benöthigen Reformen, nicht nur in ber Leitung un= ferer Marine, fonbern in bem gangen Spftem ber Reichsvertheibigung. Die Frage ift eine brennenbe - bon ihrer richtigen Löfung hängt unfere gange nationale Erifteng ab."

Gin neues ruffifches Armeetorps.

Bei ben Beranberungen in ber Ginthetiling der tuyingen Avinee duto bie Errichtung bes 14. Armeetorps ift, wie ber "Rölnischen Zeitung" aus Betersburg geschrieben wird, eine bebeut= fame Neuerung erfolgt, nämlich bie Bildung einer fo großartigen geichlof= fenen Reitermaffe icon in Friedenszeiten, wie fein anderes europäisches heer nur Aehnliches aufzuweisen hat. Drei Reiter-Divifionen, Die 13., 15. und 1. bonifche Rofaten-Divilion, mit gugehöriger reitender Artillerie wurden im Militarbegirt Warschau bem General Bobisco, Gehilfen bes Generals Gurto, einem bortrefflichen Reiterführer, jum alleinigen Oberbefehl unterftellt. Für General Bobisco murbe ein besonderer Stab gebildet mit Oberft Fomin als Generalftabschef. DerMittelpuntt biofer Reitermaffe ift War= fchau, ihr rechter Flügel, wenn man fich nach Weften gerichtet bentt, Blogt, ber linte Lublin. Wird fie in ber Mitte zusammengezogen, so bebroht fie Schle= fien, bei Bufammenziehung auf bem rechten Flügel Oftpreußen, auf bem linten Galigien, abgesehen von den son= ftigen Reiter-Divifionen im Grenggebiete. Um die Möglichkeit ber Leitung folder Reitermaffen zu erproben, mur= be im Militarbegirte Wilna ein etwa gleich ftartes Rorps bon 76 Schwabronen und 36 Geschützen auf acht Tage gufammengezogen, bas bom einfachften schulmäßigsten Exerzieren bis zu gro-Ben Reiterschlachten Alles burchmachte. Sang befonberer Werth wurde auch auf bie Bermenbung ber Rofaten im Bergleich mit ber ber Dragoner gelegt. Der Oberbefehlshaber bes Militarbegirts Wilna, General ber Infanterie Banegti, befichtigte täglich biefe höchft geheim gehaltenen lebungen, an beren Schluß er fich in einer Rebe boller Un= erfennung unter Unberem außerte: "Ich bin überzeugt, daß es auf ber ganzen Welt feinen Gegner gibt, ben eine fich durch berartige Leiftungen auszeichnende Reiterei und reitende Artillerie nicht nieberwerfen würde." In ben betheiligten Offigierstorps ift bie Buberficht allgemein, bag teine feinb= iche unvorbereitete Infanteries ober Artillerieftellung bem Anfturm biefer Maffen Wiberftand leiften tonne.

Bon einem fibirifden Gefängniß

machte in ber Petersburger "Gefellschaft gur Wahrung ber Boltsgefundbeit" ber Argt Dr. Sufdfinsti folgenbe Mittheilungen: Durch bas Gefangniß in Tjumen geben jahrlich gegen 20,000 Sträflinge, Die bort erst auf Die berschiebensten Gegenben Sibiriens bertheilt werben. Aus bem Gefang-nisbericht für 1892 ist ersichtlich, baß es bem Luftinhalt nach nur für 290 Menschen berechnet ift, während im hauptgebäube im Auguft 969, imDai

aus Mangel an Rleibung bie Gefangenen im Winter nicht rechtzeitig hatten weiter beforbert werben tonnen. Als Folge ber Unbäufungen traten heftige anstedenbe Rrantbeiten mit großer Sterblichfeit auf. Das Rrantenhaus genügie nicht: bas gange haupigebaube bes Gefängniffes mußte als Krantens haus dienen. Die Gefangenen murben in Seitenkammern eingeschloffen, aber anstatt 10 in jeber 100 Mann unter= gebracht. Die Enge bafelbft ift berattig, daß häufig Nachts bie Gefangenen fich nicht auf bie Diele nieberlegen tonnien, fonbern bicht aneinander gebrangt fteben mußten. In Bergweiflung erwarten fie ben herannahenben Morgen, um frische Luft zu schöpfen, benn tagsüber werben fie entgegen ber Gefehesvorschrift herausgelaffen, fonft würden fie in ben Rammern erftiden. Die Wafferverforgung ift fo mangels haft, daß Sträflinge manchmal Tage lang ohne Baffer bleiben. Bas bie Berpflegung anbetrifft, fo genitgt bie Mittheilung, daß trot ber Beschräntt= heit ber für bie Sträflinge ausgewor= fenen Berpflegungsmittel bie Gefäng= rifberwaltung in zehn Jahren boch noch Ersparniffe bon 89,000 Rubeln machte. Bum Unterhalt bes Gefang= niffes werben jährlich 50-60,000 Rubel außgeworfen: 20,000 Rubel merben babon für Rrantenpflege ausge= geben. Während ber Jahre 1888-92 schwankte die Bewegung ber Sträflinge gwischen 17,000 und 20,000 jährlich. Borherrschenbe Rrankheiten find Inphus, Mafern, Tubertulofe: am menigften ftarben Frauen, am meiften Rinder, fo in fünf Jahren von 3829 Sträflingen 824 Rinber. 1892 erla= gen von 5000 Sträflingen 295 berChos lera. Regelrechte ärzliche Silfe ift bei bemMangel an ärztlichemPersonal un= bentbar. "Der Staat muß dort unbebingt eingreifen", schließt ber Bericht. Bemerkenswerth ift, bag bie Ungaben bem Bericht für 1892 entftammen, mithin bie 1890in Petersburg abgehaltene internationaleAusstellung für Gefäng= niswesen mit Kongreß nicht ben erhofften Ginfluß auf die Buftanbe in ben fibirifden Gefängniffen ausgeübt

- Das neue Bereinsgefet. (Gin Zutunftsbild.) — In Beuthen bechenkte die Frau eines Hüttenarbeiters ihren Dann mit Drillingen. Der Mann wurde als Anstifter bon Daffenansammlungen arretirt.

Extra: Spezial Bargains

— in — **Veten**



\$23.00

Conftiger Preis : \$35.00. Obiger erfter Rlaffe Dien, funftvoll mit Ridel-Bergierungen verfeben, Bafe-Deater und Gelf-Beeber 59 Boll boch; bat einen 15-30ll. Birepot, heizt fünf Bimmer. Bolle Garantie Spezial-Bertaufspreis ... \$23.00

Rleinere Gorten Defen \$9.00 für Rochofen, Große Do. 8, \$7.00

volle Garantie, für Sußftahl Defen mit großem \$21.00 Ertra großer Dil-Beater \$8.50 für.....

Großer open Front Gasofen, für Beige ober Raturgas ... \$3.90 Pollständige

Hauseinrichtungen

Auswärts wohnenden Runden wird auf Berlangen ber Ratalog gratis jugefandt. Alexander H. Revell & Co.,

Kohlen! Kohlen!

Babafh Ave. und Abams Str.

Indiana Lump......\$3.00 Indiana Egg. \$2.90 Indiana Chestnut.....\$2.75 Genbet Mufträge an E. PUTTKAMMER,

Shiller Builbing, 103 G. Randolph Ctr.

19 Alle Auftrage werden C. O. D, ausgeführt.

Geld finden_ ift nicht leichter, als es zu fparen.

Ihr habt viele, viele Dollars dadurch verloren, daß Ihr nicht unfere Unzeigen leset.—Kauft zu unseren angezeigten Preisen und Ihr werdet viel Geld sparen.

Befter Aleider-Calico, neue Derbft-Rufter, Jebermann tann ihn er-halten gu.

Gute Blaib: Aleiderfloffe. febr hubich für Rinber-Gin 25 Pfunbs Sad

Patentmehl .. Schwere reinwollene nahtloje Goden

für Danner 50 Jug baumwollene

Waldleine Suglifche Cafbmere. feinfte Qualitat, positiv 206 halbwolle, alle Farben.

FRE!! Gin Dupenb Cabinet Photographien von Euch ober irgend einem Mitgliebe Gurer Familie gratis mit jedem Damen:

BLOCK OF STORES

granulirter Buder

Geripptes Unterzeng

arbbreites

Flur:

Deltuch

Bett-Comforters,

volle Größen, von gu= tem Rattun gemacht...

Schweres Kameels-haar-

Roch eine Rifte von jenen

fancy Aleiberftoffen,

fehr mobifc unb fo gut

wie 50c 2Baare ausfehenb

Unterzeng für Manner

Größtes jemals gezeigtes Sortiment

== Mänteln ===

für Damen, Mabden und Rinber.

für Rinber, gut u. ichmer

in allen Größen

t Imildended Rew Bort h Couthampton und Lone n 2c. mit den Schiedlampton ich Dismard". Augusta Sica", "Columbia". "Vorman-", "Columbia". "Vorman-", "Paris" u. "New Port". rtra billig von Chicago Dremen, hamburg, Anto-pen, Rotterdam, havre, in 2c.

795-891S9HALST

Kaiserlich deutsche Reichspost, Expedition breimal wöchentlich; Gelbsenbungen per Bioney Orber. Wechsel pber ber Telegraph. Un: und Bertauf ausländifder Mungen und Berthpapiere.

Cinziehung von Erbschaften und Corderungen Spettalität. Pollttachtert mit foniularifien Belen Theilen Deutschlands, Desterreichtunganns,
Echweiz, Lucemburg n. f. w. prombt beforgt:
Bertehr in deutscher, euglischer, trangificher,
italienischer, standinavischer, polnischer mnd
flandischer Eprache.

Agenturen für bie American und Red Line City Express. Gepäd- u. Güterbeförberung nach allen Welttheilen. REAL ESTATE und LOANS.

Griter Rlaffe Oppotheten jum Bertauf ftete an Sand. ANTON BOENERT 84 La Salle Str.

Extursion. Schiffskarten!

Deutschland.

et: Mitte Rovembet u. Anfangs Dezember. Egtra billig für 3mifchenbed von Europa. Gelbfenbungen burch Raiferlid deutfde Reichspoft.

Bollmachten, fonfularifd, Erbichafte- und fonftige

Sparbank: Ginlagen werben ben 10 Dollars an verginft KEMPF & LOWITZ, General-Mgentur.
155 WASHINGTON STREET.

Norddeutscher Lloyd

Baltimore nach Bremen Durch Die A 1 Boft: Dampfer: "Betmu. "Bera", "Aarfsrnge, "ODenburg", "Aufsrnge, "ODenburg", "Reier", "S. g. Reier". "Beimar", "Stuttgart",

Erfte Rajute \$50, \$65, \$80, Die obigen Dambler find idmuttich neu bon giglichter Bauart und dinrichtung. Saloud und Arfitengummer auf Ded. Glettrifche Beleuchtung in allen Kaumen. Bwiftenbed zu mitigen Preifen.
Weitere Mustunft ertheilen.

21. Edumader & Co., General-figenten, & G. Gap Etr., Baltimere, Mh. 3. Bm. Efdenburg, 28 Fitty ADe., Chicago, 3fl. ober beren Bertreter im Julanbe.

\$13.00 mit Schnellbompfern nach Samburg, Bremen, Antwerpen und Rotterdam. tauft Eure Schiffstarten feht, ba bie Preife balb erhoht werben.

Bedfel und Boft-Auszahlungen. Rollettionen von Erbichaften. Deffentliches Notariat. C. B. RICHARD & CO., General-Passage-Agenten.

69 S. CLARK STR.

Schiffs : Rarten Deutschland

per Hamburger Postdampfer Kopperl & Co.,

181 WASHINGTON STRASSE. (TIMES BLDG.)

Lefet die Sonntagsbeilage ber Abendpoft.

If Thre Kasse zu klein? Abschlagszahlungen

Aleider

für derren und Anaben, Damen - Inckets, Capes and Pelzwaaren, Uhren, Diamanten u. f. w. Bir fabrigiren unferen eigenen Bebarf und tonnen beshalb billiger verfaufen,

Anjüge nach Maß an Berasgefehten Freifen.

als unfere Ronfurrenten. mmfr



GEO. KUEHL, Uhren- und Juweleu-Geschäft. Mile Waaren merten unter voller Garantie vertauft. eparaturen auf bas forgfältigfte ausgeführt. uren auf bas forgfältigfte ausgeführt.
184 O. BANDOLPH ST.

Gifendann-gahrplane.

Sarelington-Linie.

Shiragos, Burtingtons und Cuinch-Gifenbahn. Tickt-Offices: 211 Clart Str. und Union Gospacer-Bahndof. Canal Str. Ambigen Maddien und Idams hol. Canal Str. Ambigen Maddien und Idams.

Angel White White Madien Maddien Antunti
Calesburg und Streatur. † 8.0. B † 6.15 H
Roctiord und Forreiton. † 8.05 B † 2.15 H
Local-Baurtie. Junuas u. Jona. *11. 30 B * 2.15 H
Local-Baurtie. Junuas u. Jona. *11. 30 B * 2.15 H
Local-Baurtie. Junuas u. Jona. *11. 30 B † 10. 20 B
Roctiord. Eterting und Mendoda. † 4.30 H † 10. 20 B
Streator und Ottamo. † 4.30 H † 10. 20 B
Ranias Citt. Str. Joe u. Readeniverth 5.25 H * 9.20 B
June Baurte un Tegas. * 9.20 B
Comada. Chiluffu Red. Huntte * 6.32 H * 9.20 B
Comada. Chiluffu Red. Huntte * 6.32 H * 9.00 B
Ros Gitt. Et. Joeu. Verdenworth *10.30 H * 8.20 B
Dmada. Bincalu und Dender. *10.30 R * 8.20 B
Dmada. Monitant Gortland. *10.30 R * 8.20 B
Place Schal Monitant Gortland. *10.30 R * 8.20 B
Staglich. † Täglich, ausgenommen Conntags.

Baltimare & Ohio.

Bahnhöle: Grand Gentral Passager-Station; Stadd-Office: 193 Clark Str.

Reine extra Kadryreite verlangt auf den M. & O. Unmiss Jugen.

Becal . 4.0. Unm Baltimare & Ohio.

A.	- Chicago & Gric		bahn.
A	242 6. Glorf Gtr.		dearbarn.
411	Station, Polf Str.,		
Section 1	· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·	bfahrt.	Anfunft.
State of the	Marion Local	+7.20 B	+6,55 2
	Rew Port & Bofton	*2.00 %	*7.55 %
Samestomu &			*7.55 %
Porth Bubion !	Accamurobation	*5 15 92	*9 40 23
Rem Borf & D:		*7.45 %	*7 25 %
	orfolt, Ba	47 45 乳	*7.25 B
	Taglio, ausgenomme		taa8.
Serre Soute &:	Evansville *1	1.97 91	* 6.55 \$
Maris Mariba	and Cairo +	7.02 20	9.40 %

SPARBANK

Ecke Dearborn und Jackson Str.

4 Prozent werden auf Spar-Einlagen bezahlt.

18c

3 Prozent werden auf Zeit-Certififate bezahlt. 2 Prozent werden auf Sicht-Certifikate u. lau-fende Kontos bezahlt.

C. W. SPALDING, . . . Präsident H. G. CILLEY, . . . Vice-Präsident C. M. JACKSON, - - - - Cassirer

Siderheits: Gewölbe.

Bores \$3.00 und aufwärts per Jahr.

WILLIAM LOEB & CO.

Nachfolger von A. Loeb & Bro,, 180 LA SALLE STR., Verleihen geld auf Chicago Grundeigenthum. Galt Verkaufen erfle Mortgages. Doppelie Siden

ADOLPH LOEB 152 LA SALLE STR.,

Geld auf Grundeigenthum. Siderheiten ju vertaufen.

GELD

gu berleiben in beliebigen Gummen bon \$500 aufwarts auf erfte Oppotheten auf Chicago Grunbeigenthum. Babiere gur ficheren Rapital-Anlage immer borrathig E. S. DREYER & CO., 1901 Nord-Ost-Ecke Dearborn und Washington Str.

E. G. Pauling, 149 Ja Saffe Sir., Bimmer 15 und 17. Geld zu verleihen auf Grundeigenthum. Erfte Shpotheten zu verkaufen.

LOEB & GATZERT.

125 La Salle Str.

Erfte Supotheten in fleinen und großen Beträgen ftets an hand. Geld zu verleihen auf Grundeigenthum.

Schukverein der hausbesiker gegen fclecht gablende Miether, 371 Barrabee Gir.

E. G. Schulenburg, 3108 Wentwer Terwilliger, 794 Milwaukee Are. M. Weiss, 614 Racine Are. A. F. Stolte, 3554 S. Halsted Str.

Weihnachts-Geld-Sendungen

Shiffskarten ju ben billigften Raten. Bollmadten und Erbicaftsfloffeftionen.

Wasmansdorff & Heinemann. 145 und 147 Oft Randolph Str.

Sonntags offen von 10 bis 12 Uhr Bormittags. -

Burlington Route

BESTE LINIE

Zwei Züge Täglich Benn Sie Geld fparen wollen.

Möbeln, Teppine, Ocfen und gaus-Ausflattungswaaren von Strauss & Smith, 279 und 281 Deutiche Firmin. Idapli

Redisanwalte.

JOHN L. RODGERS. Coldzier & Rodgers, Redzie Building, 120 Stander 901-967.

MAX EBERHARDT, Friebenariaties 1 42 Weft Madifon Ctr., gigenüber Union Cts.
Bohnung: 406 Afblanb Bonlebart. 19jah

Brauereien.

Telephon: Main 4383. PABST BREWING COMPANY'S Flaschenbier

für gamilien Gebraud, Caupt-Difice: Ede Indiana und Delpi H PARST, Manager.

MCAVOY BREWING COMPANY, Teleph. 8257. 2349 South Park Ave. Reine Malg-Biere.

Austin J. Doyle, Briffbert. 11jaljubl. Adam Ortseifen, Sindreljbert. M. I. Bellamy, Calutin unb Consulta.